中華民國僑委會登記證台教新字第壹弍零號
香港政府指定刊登有關法律廣告之有效刊物

工商日報

The Kung Sheung Daily News

督印及承印：工商日報有限公司
香港灣仔分域街十八號

各部電話
編輯部：二七零七零六
採訪部：二八二五四零 二七三四九二 二八零零八七
營業部 廣告部：二七九三零七 二八零七零八
社長室：二八二四五五
總編輯：二七五零五六
經理室：二七七二六一
中區辦事處：二式一式三八 二式五四九五

電報掛號二零七五 郵箱六二號
今日出紙三大張每份叁毫
（外埠精版編一大張）
新聞紙第一六九七一號

破釜沉舟犀利軍火盡出
南越投擲燒夷彈 阻共軍迫近西貢
每枚重五噸極具殺傷力從未在戰場使用

【西貢廿四日合眾國際社電】軍方消息今天透露：已被壓迫退縮至西貢火力圈內的政府軍，開始採用各種類的極具殺傷力武器來對付共軍。

一項西方軍方消息說：這些武器中包括最近採用的燒夷彈來對付共軍大部隊。

他們亦採用美軍來炸平森林開闢直升機場的一萬五千磅炸彈，以及那些以汽油及鋁粒來製成的燃燒彈，後者的威力與B五十二型機的空襲相若。

河內電台指責美國及南越以燒夷彈來對付軍隊是侵犯了國際法例。

燒夷彈是最近面世的，從未在戰場上使用，本身重約五噸，應用油漿彈的原理製成。該彈由C一三零大力士型機携到二萬呎高空投下，造成一個巨大火球，數以百碼計周圍的敵軍不被燒死也會窒息而死。

阮伯謹內閣提出總辭獲准
陳文香籌組新閣
楊文明拒絕受命

【西貢廿四日合眾國際社電】南越政府一名發言人稱：新任總統陳文香今日已接納阮文紹任內的內閣總辭，並籌劃組成一個新內閣，以便與共方談判。

發言人稱：阮伯謹總理及其所有閣員，已於星期二日正式向陳文香呈辭，患病中的陳文香已接納他的辭職。

政府發言人阮國強稱：陳文香總統現正組織一新內閣，以便與越共舉行談判。陳氏本人亦預料會辭職，及委任一名共黨願與其談判的繼任人。

一如所料，越共已拒絕與陳文香及由阮文紹在任時所組成的內閣舉行談判。

但政府及西方外交界人士稱：預料陳文香僅會留任至能作出一項順利的移交手續，將職權移交給一個為越共願意接納與其舉行和談的中間偏左的聯合政府時為止。

在仍處於剃刀邊緣的西貢所傳出謠言謂：一位聞名於南越的政界人物，最後會成為陳氏的繼任人。一名有見地的西方外交家稱：陳文香會委任一名「不見經傳的人物」領導新內閣。

若干政界人士稱：陳文香刻正在一項自我施行、為期四十八小時（按：由星期三日開始）的最後限期下進行工作，以便籌劃一個新政府。但該項限期並未獲得証實，及共軍方面亦無宣佈該項限期。

【西貢廿四日法新社電】一向反對阮文紹政府的楊文明將軍，今天拒絕出任南越總理職，雖然獲得保証可掌握完全權力。

這位五十九歲的壯碩將軍，於一九六三年參加推翻吳廷琰的政變中曾任主要角色後，美國便稱他為「大明」。他久已被視為可能與共黨組織聯合政府的一位主要人物。

今天於出席陳文香總統召開的歷時一個多鐘頭的會議後，他的僚屬透露楊將軍拒絕出任總理的消息。

他的僚屬們說，楊氏直率的對陳文香說「對方」所要的，是在阮文紹總統戲劇性的辭職後，前於星期一日宣誓的國家元首的辭職。

陳文香總統是於阮伯謹總理辭職的廿四小時後，延請楊將軍出任總理的。

據幕僚們說：楊文明於與陳文香總統舉行會議後，曾與其他重要政界領袖會晤包括參謀總長高文圓、前國防部長陳文敦及和尚領袖釋智廣。

此間認為楊文明的拒任總理，並非是最後的因為他指出，單獨提他出任總理，未符共方談判的要求。他力言，對方要求總統辭職。

共黨可能接納這位曾在法國受訓的軍人為談判對手的理由有二。他於一九六三年十一月領導推翻吳廷琰總統的政變後，全國知名。他於一九六四年正月被推翻後，曾任過短時期的國家元首。

在阮文紹總統於星期一日辭職之後，楊氏曾發表公報，主張：（一）南越各地立即停火，按照一九七三年正月巴黎停火協定第十一條的規定，恢復民主自由。

（二）在西貢成立符合巴黎協定規定的由各方代表組成的和平政府。

（三）以和平協議作基礎，恢復談判。此項談判的恢復，將證明各黨派的和平願望。

．楊文明．

福特結束介入越戰
重估軍援撥款請求
聲稱要把注意力轉移其他未來事件

【紐奧爾良廿四日合眾國際社電】福特總統星期三宣稱，美國已結束介入越南戰爭。

在返回華府途中，福特向記者表示，他可能重估要國會通過七億二千二百萬美元軍援南越的請求。在他發表談話時，國會辯論一項僅爲人道援助及疏散用的三億二千七百萬元議案。福特與空軍第一號機上的記者談話時，被問及是否仍要國會通過軍援。

他答覆道：「這項請求仍在國會手上，後果如何要視我回去後的情況而定。」

他表示南越的局勢極之動盪。他說：「設若有重大轉變，我們將須把它重估。」

福特在紐奧爾良發表演詞時向記者表示，他覺得自己正在結束一個美國時代。于被詢及他的感覺如何時，福特說：「我的各樣情緒攙雜一起。現在的結束方式並不是我希望的，但一個人必須現實。」

【新奧爾良廿四日路透社電】美國總統福特於告知南越人，美國再不能幫助他們，越南人需獨自面對他們的命運。

福特昨晚在此間演說中，表示對於美國人來說，越戰成過去，美國在中南半島的角色結束，而美國人必須把他們的注意力轉向於將來。

他在杜蘭利大學向五千名高呼喝采的大學生發表演說稱：「美國能夠恢復在越戰前的自尊心，却不是透過重新參與一場經已結束的戰爭的途徑。」

「當務之急是展望將來，我們需要恢復團結，彌縫創傷，重新培養健康、樂觀、自信的信心。」

福特獲得學生們的熱烈歡迎，情況和他們在大學校園時常發動的激烈反戰示威大相懸殊。

但福特總統却未至於公開承認越共在發動他們閃電的推進而使到西貢幾乎處於大砲射程之後已是獲得全面勝利，而美國所唯一能做的就是完成它從西貢疏散美國人和難民。福特總統對他的措辭似乎是意謂南越現已任由共黨擺佈，而於中南半島的災禍（包括共軍征服高棉）表示極感悲傷，但他稱，這並不是預示世界的末日或美國在世界的領導權的結束。

福特該項演講，較之他和美國國務卿基辛格在最近曾提出的警告樂觀得多，福特在最近曾提出警告謂，中南半島的陷落將會危害美國在世界的型象和削弱盟國對其承諾的信念。

美機疏散越難民
一日出動28架次

【西貢廿四日合眾國際社電】根據主管緊急疏散計劃的美國官員稱：美國空軍在過去二十四小時內，飛載美國人和南越疏散者前往關島的架次一共達到二十八架。

官員沒有提供星期三日正午至到今日正午的一段時間內疏散的人羣的準確數字，但每架飛機運載的人數是由七十五人至到二百人。

南越的一名美國大使館人稱：留在南越美僑的官方數字二十四小時之內將減至五百人左右。

發言人稱：這是不可能在一定的時間內確定留在南越的美國人的正確數字，因爲每天都有人數相當多的團體抵達。

雖然，空運行動在每小時內都派出一架以上的飛機，但仍然有大約一千人留在緊急疏散行動的重要區。

數間航空公司的商航飛機正於今日飛離西貢前往香港、星加坡、曼谷、馬尼剌和其他地點，而它們似乎都是在滿載乘客或將近客滿的情況下飛離西貢。

【關島．阿加納廿四日美聯社電】一項由軍用及商用噴射機所從事的史無前例穿梭行動，現正從遭受共軍威脅的西貢，運送數以千計的南越難民前來此位於太平洋的美國島嶼。

美國會批准福特政府
有限度出兵南越
保護美越人撤退
兩院將折衷人道援助撥款數目

【華盛頓廿四日法新社電】福特總統今日獲得國會批准有限度地使用美軍保護自南越撤退美國及越南人。

參眾兩院昨天批准了這項必需的立法，但對於人道援助及疏散撥款的數額，仍有歧見。

在西貢一帶的局勢未獲改善當中，美國人早已開始撤出這個被圍的首都。

參院以七十五票對十七票，批准了於必要時動用美軍的法案，並指定以一億五千萬元透過聯合國及私人救濟機構，作爲對戰爭難民的人道援助，另一億元作爲撤退時應付之需。

至於衆院，則批准了全數三億二千七百萬元，在未來數日間，在上述兩個數字，將要尋求出一個折衷的數目。

這是福特總統於四月十日緊急要求國會撥出十億美元，作爲對南越的軍事及人道援助之後而舉行的投票。國會嚴格限制於任何撤退時保護離境的美僑及少數南越人而使用的軍隊數目、時間，及地點。

這法案實際上限制用來保護撤退的美僑的美軍人數，這一條款，看來不可能有足夠美軍來使大批要疏散的南越人受益。國防部說：欲與美僑一同離開的南越人，達十七萬五千名。

鞋形滾軸溜冰車：一名叫做繆勒的藝術家，正在準備駕駛他這架七呎長的橡皮鞋型滾軸溜冰車，該車是設有舵盤和煞掣器。他將會在五月十八日駕駛該車參加舊金山的舊金藝術博物館的藝術家肥皂盒打比大賽。

吳哥窟一帶戰事未平息
部分反共軍隊負隅堅守

【檳城二十四日合眾國際社電】警方發言人今天說，星期三晚有兩艘高棉海軍巡邏艇載了五百多名難民及軍事人員駛抵馬來西亞東海岸的吉蘭丹州。由是高棉難民船抵馬來西亞的共有六艘，載來了的難民及軍事人員逾一千人。

吉蘭丹海岸小鎮東弼的發言人說：最近抵埗的三艘，與其他三艘泊在一起。星期日駛抵東弼的另外三艘，載來難民及軍事人員六百廿五名。

【曼谷廿四日法新社電】泰國國防部長普拉曼在昨晚稍後時間稱，根據軍事情報，高棉共和國軍隊和高棉共軍的戰爭仍然在吳哥窟週圍地區進行。

東南亞國協領袖將舉行高峯會議
檢討中南半島局勢發展
菲倡議設立亞洲國家組織

【馬尼剌廿四日合衆國際社電】菲律賓馬可斯夫人今日說：東南亞國家協會部長級會議將爲該五國領袖高峯會議舖路。

馬可斯夫人說：印尼總統蘇哈圖贊成菲律賓總統馬可斯之建議，就中南半島事件舉行一東南亞國家協會領袖會議。

她遊覽耶加達和本港完畢返抵此間時說，耶加達對馬可斯總統之建議反應甚佳。

菲律賓、印尼、星加坡、泰國和馬來西亞五個東南亞國家協會之成員國外長將於五月十三至十五日在吉隆坡舉行會議。

馬可斯夫人說：她香港之行加添外間對她丈夫會訪問北平以達成與中共關係正常化之忖測，她會留待馬可斯在適當時機宣佈行期。

馬可斯夫人離港前曾與中共之「新華社」人員會晤。

駐香港菲律賓領事館一位官員今日証實馬可斯夫人星期一日從耶加達抵埗後不久，駐港「新華社」代表在酒店謁見她。

官方拒絕發表會談之內容，但權威消息星期三日對本社說：馬可斯夫人與中共討論馬可斯總統今年內訪問北平之計劃。

【馬尼剌廿四日法新社電】菲總統馬可斯今日提議創立一個「亞洲國家組織」，目的在提供會員國的政治及經濟的安全。

這個擬議中的組織，「可以保証沒有一國可以藉犧牲另一國而獲得發展，所獲捐贈，將用以使全體，而非幾個國家受益」。馬可斯是於亞洲發展銀行的董事局會議席上這樣說的。

「它將提供安全的措施，不僅是經濟上的而且也是在政治上的，給全渴望已久的整個亞洲。」他又說：「包括區內所有國家在內，沒有一國被摒除，各國的地位平等。」

馬可斯向八百名代表及觀察員談話。他們是這間以馬尼剌爲總部的銀行的區域的及非區域的會員國。其中的一個區域國高棉沒有派代表參加這次歷時三天的會議。

菲總統促亞洲發展銀行總裁「歡迎所有國家參加，而不作社會、政治或經濟的考慮」他顯然是指中共的「中國銀行」入會的問題。

【耶加達廿四日路透社電】印尼外長馬力克今日支持菲律賓提出，東南亞國家協會的五個會員國舉行一項高峯會議，商討中南半島局勢問題的建議。

馬力克與蘇哈圖會談後稱：「鑑於東南亞國家協會成立七年後從未舉行一項此類會議，因此，我們認爲舉行高峯會議的時機已來臨。」

【耶加達廿四日路透社電】外長馬力克今日說：東南亞國家應該加強他們國策之彈性以面對共黨在中南半島之勝利。

馬力克結束在芬蘭之訪問於昨晚返抵此間，他在一記者招待會上說：由於生活水準進一步提高，這些國家可以有一個堅固基礎來與中南半島之新勢力合作。

他又說：美國不再介入中南半島，共黨控制該區可能成爲事實。

馬力克今日會見蘇哈圖以討論中南半島之最新發展。

【耶加達廿四日合衆國際社電】印尼外長馬力克星期三日稱：在菲律賓及泰國的美軍基地各被當地政府接收後，可使東南亞趨於穩定。

馬力克在訪問歐洲後，星期三日較後回程向記者表示，由於南越的局勢發展，關閉在菲律賓及泰國的美軍基地可以緩和「其他黨派」懷疑該等國家的意向。

馬力克稱他並不懷疑南北越在不久將來會再次合併。

馬力克表示希望新的中南半島最少能與東南亞國家保持良好關係，甚或成爲由泰國、馬來西亞、星加坡、菲律賓及印尼所組成的東南亞國家協會的會員。

在高棉方面，馬力克表示毫無疑問，印尼終會承認金邊的新政府，無論它的政治色彩如何。

泰共活躍侵擾邊境
東北地區多次衝突
泰防止滲透增派軍隊巡邏棉邊

【曼谷廿四日法新社電】警方今日報導：大約有一百名叛亂分子，昨晨較早時以手提機關槍和火箭推動之手榴彈，在數分鐘內擊敗人數較多之警察部隊，並焚燒加拉信府一處警局。

加拉信府在曼谷東北五百公里。

叛亂分子向警局放火後，帶走十枝M十六步槍和警方之無錢電話。

一枝特別警察部隊與及大約一百名第二軍區之前線士兵立刻展開搜捕行動。

【曼谷廿四日法新社電】政府新聞處今天宣佈，迄至四月十三日止的一星期內，在與政府軍發生的衝突中，有叛軍三十三人被擊斃，五十人受傷。

此項衝突事件太部分發生於泰國北部及東北部的省份內，政府方面有十七名哨兵及一名村長喪生，另有卅三名政府守軍受傷。

【曼谷二十三日中央社電】泰國最高決策機構國家安全會議，今天集會檢討泰國的安全，以及試圖與美國間未來的關係。

總理克里巴莫今晨說，這次會議將檢討泰國的安全情勢。

消息靈通人士說，除了檢討由於高棉淪陷和南越軍隊挫敗後該國安全所受威脅外，國家安全會議將重新檢討泰國與美國間的關係。

消息人士說：將近二十五年來，泰國一直與美國保持密切關係，由於美國已放棄地在此一地區的盟邦，現在必須檢討過去的政策。

同時，內政部長坎登今天說，泰國內政部已下令泰國、高棉邊界的巡邏警察增援一千人，以防止戰爭武器流入泰國。

菲國防部長警告
南越事件可能在菲重演
促團結與加強武裝實力

【馬尼剌廿四日法新社電】菲國防部長英萊爾今日警告南越事件有一天可能在菲律賓重演。他要求「緊急」加強國家的武裝實力。

英萊爾稱：高棉及南越所發生的事情「提示我們此等國家陷入共黨之手乃因他們沒有準備及不同心協力。」

這名國防部首腦在菲律賓中部巴哥洛市主持一個軍營開幕禮時說：「他們崩潰乃因沒有心理準備及不能團結一致。」

英萊爾表示「國武思想」漸漸進入亞洲，逐步破壞民主政府，並在其過程中使社會構造及人民的生命全部瓦解。

這位國防部長強調說：「現在火急加強及團結我們的實力及資源爲時尚未晚。」

英萊爾稱，菲律賓的內部安全不應依賴其他國家。他表示馬可斯總統現時正在重估菲律賓與美國的軍事協定。

日毛和談仍陷僵局
「和約」難快速達成

【北平廿四日法新社電】北平的日本人今日對快速達成一項中（共）、日「和約」協議抱的希望極微，日外相宮澤喜一於週三日亦表示了悲觀態度。

此間觀察家相信，最近外務省東亞事務組組長增穗高島到訪北平，並未使事情有若何進展。他在雙方交換了確定中共及日本立場的條約草稿後來到此間。

唯一獲得進展的，是決定把一項聲明雙方反對任何「亞洲太平洋區域內的霸權」的條款，從其他條款裡抽出來單獨討論，而此間指出，事實上這項決定在高島來前已經作出。

永安旅行社 主辦 永安春季旅行團

分社—香港德輔道西73號四邑大廈12樓 電話—5—482677．5—483051．5—481761
分社—旺角彌敦道638號東亞銀行大廈601室 電話—3—960406．3—956341．3—956389
分社—尖沙咀彌敦道25號瑞興大廈1008室 電話—3—678303．676227．676493
12年歷史．信用昭著．專員領隊．依時出發
顧客至上．服務周到．代理航空公司特價機票

台灣
九天特級豪華團
任希爾頓圓山大酒店
HK$1,890—（連證）
遊台北烏來，野柳，台中，阿里山，高雄，澄清湖，日月潭，梨山，花蓮等山川名勝。
日期：5月10日．6月7日．7月12日 18日．26日．30日．8月16日 23日．
．酒店已訂妥旅程安排一流．
信用卓著，專員領隊

泰馬星
十天特級豪華團
HK$2,890—
日期：5月17日 6月14日 7月26日
遊覽曼谷，芭提雅，檳城，太平，怡保，吉隆坡，雲頂高原，新加坡。
晚晚一流夜總會
新加坡住文華大酒店
星馬七天特級豪華團
日期：5月20日．6月17日
HK$2,450.

日本
九天
特級豪華團
HK$2,950—
遊大阪、寶塚、奈良、京都、富士山、箱根、熱海、鎌倉、江之島、日光、東京
日期：6月14日

韓日
九天特級豪華團
HK$2,950
遊覽漢城、華克山、板門店、東京、箱根、富士山、熱海、京都、奈良、大阪、
出發日期：
6月14日

菲律賓
五天
特級豪華團
$1,690
遊馬尼拉 百勝灘 碧瑤等名勝
日期：5月15日6月14日 7月31日
六天$1,850
日期：6月14日7月26日

泰國
五天豪華團
HK$1190—
曼谷，巴提雅，玫瑰花園
日期：5月7日．14日．21日．28日
6月11日．18日．28日．
7月9日．16日．23日．30日．
曼谷分社自置冷氣遊覽車
設於納萊大酒店側
電話：33664

星馬泰
十二天永安渡假團（巴提雅 普吉島）
HK$2390—
泰馬星團 5月16日．6月6日．7月16日20日31日．8月4日
星馬泰團 5月24日．6月14日．7月24日28日 8月8日12日
曼谷住第一大酒店，檳城中央大酒店。
吉隆坡住中央大酒店（政府經營）。
新加坡住美倫大酒店。
12天行程遊遍泰馬星三邦，十餘名城普吉島風光綺麗，泰南風光媲美桂林，1973年至今已辦60團團團滿座，人人滿意，節目編排，越來越好，精益求精，往返乘星航707及747客機，付出低廉代價，保證超值享受。

西德游擊隊血洗瑞典首都

開鎗衝入西德使館 脅持大使擊斃武官

【瑞典斯德哥爾摩廿四日合衆國際社電】警方宣稱：手持自動武器的槍手今日開火闖入西德大使館，擊傷數人，並扣留其他人員作爲人質。

未經證實的警方報告稱屋內有一人遇難。警察仍未能進入。警方說所有能夠調動的巡邏單位及身穿避彈衣的特別配備防暴警察趕至斯德哥爾摩「大使館區」的現場。救傷車也同時趕到。

一名大使館秘書以電話向警方報告攻擊事件，但警察要進入建築物的企圖卻被槍火迫退。

警察召來救火車企圖疏散大使館樓上的人員。一名成功逃脫的女職員稱有兩名手持輕機槍的槍手涉在這宗攻擊事件內。她說在逃走中，槍手最少開槍十發。

攻擊事件發生一小時後，一名男子利用階梯由二樓窗口爬落地下。他立即被警察帶走。在大使館三樓建立陣地的槍手不時向警方開槍。大使館的大部份門窗都被毀，人質站立在房間內的情形清晰可見。

【斯德哥爾摩廿四日路透社電】警方發言人稱：相信是西德一個名爲巴達敏荷夫游擊隊組織的三男一女，今日侵佔西德駐斯德哥爾摩大使館，並刼持西德大使及一名武官作爲人質。

【波昂廿四日美聯社電】西德駐斯德哥爾摩大使館的武官安德烈於星期四被襲擊當地大使館的恐怖份子殺死，上述消息是波昂政府人士透露的。

又悉：該批恐怖分子要求釋放他們的廿六名同黨，否則被擄爲人質的十二人，每一小時將有一人被處決。

如以國放棄佔區承認巴解

蘇俄願明確保證以色列生存獨立

【莫斯科廿四日路透社電】蘇俄已提供迄今爲止最明確的對以色列生存及獨立的保證。

蘇俄外長葛羅米柯昨晚說，以色列可以獲得蘇俄最嚴格的保證，條件有三——自阿剌伯領土撤軍，恢復巴勒斯坦人的權利，包括自行建立獨立的國家，及確切給予區內各國保障。

如果以色列同意接納此等條件，葛羅米柯說：「以色列如果願意的話，它可以在適當的協議下獲得蘇俄最嚴格的保證。」

他於設宴款待他的利亞對手卡丹時說，這些條件，必須是日內瓦中東和平會議的基本目的。

葛羅米柯重申蘇俄支持恢復舉行日內瓦和會，但他主張事先要作透徹的準備，以保證會議能立即達致具體的解決辦法。

他的這番話已證實蘇俄政策，已由日前的要求立即重新召開日內瓦會議，有所改變。

【開羅廿四日合衆國際社電】外交界人士今日稱，蘇俄在力圖取得「巴勒斯坦解放組織」參加日內瓦阿、以和平會議的一項行動中，經已允諾立即就此事和美國商討。

這是埃及外長伊斯邁在訪俄期間內和蘇俄領袖舉行會談時，蘇俄作出此項承諾，而恢復舉行日內瓦會議乃是他們討論的一項重要問題。

蘇俄是建議六月爲再度舉行日內瓦會議的一個適當時間，伊斯邁同意這個開會時間，但堅持在日內瓦會議舉行之前，蘇俄和美國這兩個議會主席團必須邀請「巴解」參加日內瓦會議。

他們稱，蘇俄領袖告知埃及外長，他們將會立即和美國聯絡，以期獲得美國對此項問題的同意。

英國「每日電訊報」認爲

北越勝利功歸蘇俄 中共實受重大挫折

周恩來表示續支持棉越寮人民鬥爭

【倫敦廿四日路透社電】「每日電訊報」今天說：河內在中南半島的勝利，對中共的政策可能產生重大的反應，而此項反應，又可能引起廣泛的影響。

這家保守的報紙今天於社論中說：「在中共的邊界上，將有一個擁有四千五百萬人口統一的越南，由河內的有力而好戰的政府所統治。又有一個藉河內的支持而存在的衛星政府在金邊，同時，河內又有效地控制了寮國的大部份地區。而北越的成功，差不多全靠蘇俄以大量的重武器支助，這些重武器又優於中共所有的，北越又獲得蘇俄的指導員、技師及設計人員的支持。」

該報的社論又說：「越共及越南臨時政府，又已被北越正規軍推在一邊，是中共的進一步的挫折。南越及高棉的陷落，並不單祇把一本書掩上那麼簡單。它是一場地震，震倒更多的骨牌。」

【北平廿四日路透社電】中共「總理」周恩來今日稱：高棉、寮國、越南和中共的關係，可以說是唇齒相依，而中共將會不斷支持這些國家人民的正義鬥爭。

他在給予高棉、越南和寮國重要人物的一封電文中稱：「我們時常認爲這是我們必須負上的國際責任，來支持及援助從事革命鬥爭的中南半島人民。」

該封電文並同時具有「人民大會」主席中共元老朱德的署名。

這封電文是寫給錫漢諾克、寮共領袖蘇凡諾旺和北越主席范文同等人。

中國大陸禁區處處 外國遊客視如囚犯

旅程預先安排且受監視

【中央社譯稿】倫敦「泰晤士報」刊載：値此春暖之際，中國大陸上的外國人不免遊興大發，他腦裡想到的也許是洛陽、杭州等名勝地區。

中國大陸上約有一半的地區不准外國人前往，尤其是西藏、新疆和青海等西部地區。從戈壁沙漠到緬甸邊界大致可以劃分成一道界綫，再再加上通常也難得進入的四川地區，以此爲界，西邊便是外人的禁地，往東則有幾處可供外人參觀。

在中國大陸旅行，令人有備受監視的感覺。外國人若未先經「外交部」批准，及獲得「公安局」的通行証，甚麼地方也去不了。

遊客在搭機或乘火車（長途的火車旅行是不准許的）抵達目的地時，遊客一定會遇有人來接待，再檢驗旅行許可証，然後聽取他訪問活動的簡報，這些活動通常大都是預先安排好的。外國遊客往往不滿可以自由運用的時間太少，他們只有很少的時間可以四處走走。

利蘭汽車公司瀕臨破產邊緣 英政府予接收

【倫敦廿四日美聯社電】英國政府今日宣佈，爲了避免利蘭汽車公司破產，政府已接管這間龐大製造汽車工廠。

南韓政府高層人士認爲

金日成部署南侵 訪北平尋求諒解

【漢城廿四日合衆國際社電】南韓政府高層人士今日稱：北韓主席金日成這次前赴北平可能是尋求中共對北韓南侵一事的諒解。

該等人士對記者稱：「金日成在此行期中，似會尋求保持緘默的中共諒解北韓在韓國進行的軍事冒險行動，而非等求中共給予徹底的援助。」該等不欲透露身份的人士並謂：南韓政府認定北韓與中共已同意拒絕作出和緩朝鮮半島緊張局勢的努力，所以正進行多方面的對抗措施；値得注意的，是金日成及中共領袖於最近提出的要求，是要美軍撤出南韓。

該等人士續稱：此舉然證明中共在尋求與美國改善關係之際，不欲目睹朝鮮半島減少緊張局勢，他們並指出金日成此行並有高級軍方官員偕同。此外，十四名軍事專家早已於三個月來，在中國大陸研究與中南半島有關的亞洲東北部區域的軍事局勢。

該等人士謂：「金日成一旦發動武裝挑釁時，可能會速戰速決。鑑於金日成及中共領袖上述的談話，金日成此行訪平，是通知中共領袖有關其進行此類軍事冒險行動的計劃。」

他們並謂：從中南半島最近的局勢發展，及金日成訪問中共等事看來，已清楚顯示，美國、蘇俄、中共及日本等四強的勢力平衡中，不可能保証韓國的和平。他們並續稱：北韓現已完成發動侵略南韓的備戰，金日成似會破壞四強爲使韓國塵根深落固的和平而舉行的磋商，以便推行其希望整個朝鮮半島在共黨統治下統一的計劃。

天下之大

同性戀者離宜康州 受歧視須忍氣吞聲

【康乃狄格州·赫德福廿四日合衆國際社電】康州立法局星期三日否決了一項禁止對找尋工作或是房子的同性戀者表示歧視的議案。反對人士稱：該項法案無形中支持了同性戀的教師，學生們選擇配偶性別時也有影響。

橋港市代表當門·李杜說：該項法案違反了上帝的法律。

李杜說：假如上帝的意旨是這樣的話，他會創造亞當和彼得，或是夏娃和愛麗絲。可是他並沒如此做。」

支持該項議案的人士提出醫學及精神學報告，證明兒童不會給成年人同性戀者，他們的雙親，或是週遭的社會環境影響而變爲同性戀者。

新哈芬市代表艾桑·史徒伯稱：問題是所有市民在法律面前是否都是平等。他說上述議案非但沒有違反了上帝的法律，反而更正了人類法律上的錯誤。

英人殘羹貓狗之食 竟可養活四個香港

【倫敦廿四日法新社電】農業部今日在此間稱：一年中英國國民所浪費的和他們家中養的寵物所吃的食物，足可多養活一千六百萬人。

農業部在一份有關糧食供應情況惡化的報告書中提出警告稱：英國太過倚賴入口的糧食。農業部並計算過英國人購買的糧食是比他們的需要多出了百分之二十五，而他們所消耗或消費的糧食足以多養活一千四百多萬人。

報告書稱：而英國的五百六十萬隻狗和四百二十萬隻貓，所吃的食糧足可多養活二百多萬人。

報告書提出警告稱：糧食入口耗費的不斷提高，使到英國不得不在未來數年間改善本身糧食資源的生產量。

社論

本港人口漸增的社會關係

本港人口究有若干？統計處處長於日昨給市民一個答覆，據宣稱一九七四年年底時，估計已達四百三十三萬八千二百人。該人口統計數字比一九七三年年底所估計的數字，增加了十一萬八千九百人。若更推而上之，與一九六四年比較，則增加的數字，當在九十萬人以上。至於在此七四年的同期中總出生人數，爲八萬三千五百八十一人，比一九七三年增加了一千三百二十九人，出生增長率與一九七三年同，約爲每千人口的十九點九。本來本港居民的出生與死亡都須向生死註册處呈報，而生死註册處除設立總處於港島外，并在港九新界各地亦普遍設有辦事處，主理一切生死登記事務；再加上一九七一和七二年的人口普查，分析工作所製成的總紀錄，相信這項的統計數字是相當正確的。

但是，面對着這四百三十多萬人口的龐大數字，以香港的現實環境而言，確也產生不少的煩憂。本港的陸地面積，僅爲四百平方公里，與人口作比率，可說是世界上人口密度最高的地區之一。每一平方公里的人口密度，七一年時爲三千七百人，現在恐在三千九百人以上。依照一九七零年世界人口調查報告，較之星加坡、東柏林、或許多大都市爲高。若單以一個地區如旺角而論，平均每平方公里竟有一十六萬人，約爲世界著名繁盛區的東京、大阪市中心區的十倍，是何等驚人的密度。平時爲了應付這龐大人口的工作、生活、醫療、福利、康樂等項的週到照顧，固屬一項艱難的工作，尤其是在經濟不景的今天，工商業的停滯，影響就業機會的減縮；稅收的低降，影響服務事業的縮小，更不易普遍扶持。所以節制和縮減人口的主張，也一時成爲研究、辯論的焦點。

細觀本港人口膨脹的原因，自然由於下列數點：一、在現代醫學昌明、營養富足、保育養生的方法又非常發達的情況下，疾病的預防、救治甚爲週到，而醫療的痊愈率亦高，加以生活上調理滋養又足，老年的得享長壽，新生的不致夭折，所以每年人口的死亡率偏低，全年的死亡總人數爲二萬二千零二十九人，約爲每千人口之五點二。將出生人口的八萬三千五百餘人，減去此死亡數字，即每年人口的自然增加已多了六萬一千多人了。二、香港雖然地狹人稠，到底是自由的地區，繁盛的都市，大陸的人民和東南亞的人民，都怦然嚮往，因此而正式移民或逃亡入境者絡繹於途。統計處的報導，在同一時期內，入境的人數亦較出境的人數多出五萬七千三百六十人，此爲官方統計的數字，其中潛匿未報，或因不明手續而未報的，當亦常有，因此實際人數自不止此。何況，現在東南亞各地，爲共黨所侵犯滋擾，動盪不安，難民繼續而求移居，甚而取巧入境者，必有增而無減。

本港面對如此遞增的人口壓力，如何解決？向者，一般短視而淺見的論客，多缺乏人道、正義的愛心，祇本諸自私的觀念，主張把逃亡來港的難胞，遣返大陸，以斷絕他們追求自由的希望。雖然港府忍心如此執行，惟入境的數字仍未大減，這實由於中共大陸批准出口的數字依然巨大，且批准出口者又多屬老弱婦孺，無甚勞動能力和技藝，更增重本港的負擔，關鍵并非在於精壯難胞的逃港。處此情形下，唯有從提倡優生學的節育工作入手。根據近年人口出生的數字，確呈反比例的低減，即總人口增加，而出生的嬰孩却減少，從最高峯的十一萬名，跌至今日的八萬名。可見節育運動已著有成效，亦說明香港市民的知識已有顯著的進步，打破若干多兒多福的舊思想。但若欲更廣泛的收效，還須將家庭計劃普遍推行到新區和新界農村去，使保守性的市民都了解其意義，而樂意的接受實行。再其次，則爲互相扶持，以人力造成的龐大生產力，發展本港的經濟，將人口的負擔化爲繁榮的要素。

香港的人口，依照語言、生長區域分類，本是十分複雜的。除了英、葡、印等外籍人外，有客家、廣府、潮州、外省之分，又有本港、新界、蛋家、外來之別。再瑣細而區分之，爲類更多。幸而不分生長地區的近遠，不分擁有人數的多寡，尚能團結一致，和平共處，爲繁榮、鞏固香港而努力，極少因種族歧視，鄉里仇怨而發生敵對門毆，這是非常難能可貴而値得大加讚揚的現象。際茲艱困的時刻，尤須保持不懈，共度危難。

明珠·倫敦 豪華文華 金門 新聲 新華·新都
今天五場 戰火紛飛 越南戰火 THE GREEN BERETS
最後今天 龍虎雙霸天
最後今天 鬼上身
狂滿五場 路邊春
酒吧女郎
鬼上身
狂滿五場 冒險家 THE ADVENTURERS
海運·百樂
第三週 盛況依然 奪標 "MY WAY"
今天獻映 喜迎春 愛妮森瑪
今天請早 烏龍王
國賓今映 扭計 陳夢吉
今天最後五場續映 酒吧女郎
第二週映 唐人街 波蘭斯基
今天五場獻映 鬼上身 HAUNTED CASTLE
今天最後 酒吧女郎 鬼上身 鬼色迷人 神將福星
今天五場最後獻映 丈夫的權利
第四週映最後一週 綠帽
笑聲震院！ 扭計 陳夢吉

再論中國曆法不宜廢棄

以答復陳延炯先生之垂詢

洪餘水

異的光彩。再說人類社會，事物的變改，雖然隨時代的進化而有不同，且下即已進入太空時代，但是在人們腦子裡，一樣仍有「神」的模型存在。這不單中國人如此頑固，西方人也是如此固執。「神」這個東西，表面來說，似是近乎迷信，實質研究，乃是人類道德觀念所依托，你不能說它不對。人類有了道德觀念，才可以約束人們爲非作歹的心理，才可以保障科學的發展不至流爲殘害人類的工具。不然者，科學愈發達，而人類生存的威脅，就愈來愈大，馬上幾個核彈，就可以把全世界摧毀了。匪共就是因爲無神論，所以喪盡天良，做其殘民以逞的惡毒手段，甚至做其惟恐天下不亂的不道德事情，可以說，現在世界之爭，是有神與無神之爭，是道德與不道德之爭，換言之，即仁愛與殘暴，自由與極權之爭。反觀中國孔孟學說，今日在歐美民主國家，能夠受人重視，孔孟學說，甚至列爲研究或教授課材，無非因爲孔孟學說，深具人類道德的諸般哲理。提起孔孟學者及學校，我們應該聯想到它在歷史變遷中所遭受的一些厄運。首先是遭秦火的焚燒，其次是遭五四學生運動的棒喝，現在又在中國大陸遭到匪徒的狂批猛擊。假使不是我國父及蔣總統，繼往開來，一脈相承，恐怕早已在洋風吹襲中，棄在垃圾堆毀滅了，那能今日再宏揚於世界呢？由此可知事物的價值，往往因時代背景的不同，浮沉起伏，榮辱盛衰，眞不可同日而論。再譬喻中國針灸這門醫術，早在黃帝年代，已入經典，經漢唐以至明清，歷代都有述作考究，嗇自西方醫學進入中國之後，針灸便無形遭受遺棄。時至今日，忽然又萌蘖滋長，而且蔓榮於世界。似此情形，實可向高喊廢棄中國曆法者作反証。所以本人敢強聲答辯曰：「中國曆法，不宜廢棄。」

陳先生以國父遺教爲依據，總應該明白國父創造三民主義的精神。三民主義的民族主義，對外是爭取國家的國際地位平等，對內必須堅強人民的民族意識。所謂民族意識，最低限度應包含有民族歷史文物，民族語言文字，人民風俗習慣：國家歷史文物，民族意識，才能發揮民族的精神，爭取民族的地位，是必然的道理。好像台灣在日人統治五十年中，台灣外形是淪亡了，實在台灣人民始終保守着中國傳統的歷史文物，語言文字及風俗習慣，民族意識一點未曾毀滅。所以一旦重歸祖國懷抱，不須如何改造，自然而然的仍舊適合中華民族的優秀條件。又好像今日世界各國華僑，遠如紐約舊金山，近如菲律賓星加坡，過年過節，總忘不了中國那些富有倫理文化藝術的風俗習慣，拜年呀！賞月呀！舞龍呀！舞獅呀！熱鬧一番。不單自己快樂，而且還把情趣傳給外國人，報章雜誌，到處報導，這不是發揮了我們的民族精神嗎？這情調，陳先生的看法如何？試問沒有中國的曆法，那有上述這些民族意識民族精神存在？所以本人所持的見解「國曆」我們絕對遵照政府的意旨行用，「陰曆」在不妨碍國家計劃及政府法令之下，仍留給民間自由應用，不宜當敝屣而棄之。至於所謂大舜捨己從人的精神，那是小我的問題，小我事情，擇善而從，乃仁者之本分。假使大舜捨棄自己的國家，去附從他人的國家，又當如何下評論呢？小子抵嘴，得罪！得罪！尚望陳先生大人大量，予以海涵。

編後話

編者謹按：本報先後發表陳延炯與洪餘水兩先生，有關「陰曆應否廢除」問題四篇大文，見仁見智，各有其不同的明晰主張，而讀者對此有研究的，心目中亦自有其公正評判。但此種專門性的問題，有關曆數創建，推行的歷史經過，亦與吾國風俗、習慣相互關連，理論與事實至爲繁複，一時似難下一結論，更恐本報廣大讀者爲此紛紛加入論列，使本報成爲此一問題筆戰之場。此後，本報以篇幅關係，於發刊陳君本文之後，以後有關此問題之任何方面來稿，均恕不再爲刊發，就此作一結束，至希陳、洪兩君暨本報對此問題有興趣之讀者予以體諒。

編者附識

難民何處覓枝棲？

但言這祗不過是暫時延緩，以待與河內達成一項政治解決辦法。但至少他們承認美國是欠了南越人一份情的。

國會可能甚至不會這樣寬容大量，它並且似乎有立即切斷對越援助之勢。即使一項暫時延長援助的措施也是好的，因爲新國會可能另有考慮。當然這事可能成爲一個學理性的問題，如果事實證明國會由於減少援助已把這個問題結束了的話，因爲減少了援助引起南越軍後撤，這樣，突然切斷援助也有一個好處，就是它公開宣佈了責任所在。我們美國將封閉了難民逃亡的最後一綫希望。

把這種主張公開出來是有益的，這樣可使我們自行決定我們是不是要成爲如此的一個國家。或者我們在面對這項問題時，會認識清楚，逃出共產地區的難民的教訓，不管這些難民是從列寧格勒逃出的芭蕾舞員，或是逃離南越中部高原的難民。

美國今日在世人眼光中而代表一些理想的個人自由，某種程度的物質生活豐裕，這是全世界上一般人所渴望的。不論美國的外交政策怎樣需要把可行目的和不可行的目的分開，美國是無須爲了對於終極目的的懷疑而擲換了自己的。

（李勤益譯自三月廿六日「華爾街日報」）

製作精巧性能迫眞

模型機功用出人想像

當人們想試驗飛彈是否能準確地射擊飛機時，唯一辦法是利用模擬的飛機來演習。

那式樣美麗的模型飛機是被一次噴射推進的飛彈所追逐的。

這模型飛機的無綫電控制盒子的控制員，試盡他所知的一切，他使這飛機打滾、上升及縱飛，但都無效。

這飛彈，追逐着這模型飛機的小引擎所發出的熱力，直接的擊中它，使它在空中爆炸。

它是海軍導向武器訓練計劃的一部分。這演習是揭示了這模型飛機片成了幾許。

當米氣象員會想做一系列的空氣污染試驗，它發放一架裝載電視攝影機，把照片拍回地面，以供控制員紀錄。

國際剪影

這種模型飛機曾被製片家用來拍攝戰時飛行壯士的電影。這種飛機仍夠堅固，可以飛行，但不夠堅固以重演他們於三十多年前所做的事。

在不列顛戰役中，一架噴火機所做的特技，由一個駕人的動作，由一架有兩呎長的噴火機模型做出。

當「不列顛閃電」轟炸機製成了（每架成本一千五百鎊），供拍攝「國際電視」的「路徑找尋者」片集，其中一架意外的被擊落──被英國廣播公司擊落。

這架轟炸機開始向地面，它不知如何被擊落。控制員後來才知道，附近的一個英國廣播公司發射站的一個微弱的訊號，在半年中破壞了他的控制系統。花費了數以百小時計的時間於模型飛機的學童們，可以把他們的技巧轉變爲一種職業。

一個業餘的飛機製造者已開設他自己的公司，爲國防部製造模型飛機。他的最廉價的模型有九呎長的翼，可以一一零哩的時速飛行，成本一百五十鎊，最貴的成本一千鎊，有十呎長的翼，並能以一百七十哩的時速飛行。它也可飛至八千呎，並可飛行三十哩。

這公司的一位發言人說：「我們在雷達上追蹤它，使它在直航時使用自動駕駛，而於我們想使它掉頭時用無綫電控制。這飛機可能在任何面積約等於足球場的地方降落。如果這管制員認爲地面太過崎嶇，他可停了引擎，並用降落傘使這飛機降落。」

這公司也出售一種有九呎長的旋轉的模型直升機，成本七百五十鎊。

這些發言人並說，這些模型飛機由陸軍用來作追蹤訓練，作爲地面及空中防衛系統的目標演習，並擔任觀察工作。

「我們售賣許多模型飛機給外國陸軍。如果一位戰地指揮官想看另一個山頭有甚麼東西，他祗發放一架模型飛機飛至敵方領土。機上的電視攝影把照片拍回，不至有人命的危險。

如果敵人擊落這模型飛機，它將使他付出昂貴的代價──但仍導向飛彈價值一萬鎊。」

在戰爭中使用模型飛機，已在中東最近的戰爭証明有效了。以色列人發放一隊模型飛機飛越蘇彝士運河以引敵人開砲射擊，俾他們的砲手能夠觀察埃及人的陣地。

阿拉巴馬的伯明罕的警長訂購了一架模型飛機，以供他的警察隊之用。他的意思是，把這飛機放置在警局屋頂──準備出發偵察遊蕩屋頂的狙擊手並投擲烟幕彈和催淚彈。他並計劃使用這飛機來拍攝罪案及意外事件的現場。

但當他從這無綫電控制的飛機，以誤差得地方當局的財政上的支持，這計劃在他面前告吹了。一枚放在這飛機上的手榴彈意外的爆炸了，而這警長的飛機於一陣烟中消失。

精刊登廣告誘人入彀

倫敦經常出現長公司

這是一種行騙手法，以廉價推銷爲號召，然後俟機囊括現金悄然逃遁。

倫敦的斯丹福山的端比克屋酒吧的業主安德遜不是騙子，經營該行業的「早晨廣告者」報，以及散佈在英國各地的一百八十個業主，也都不是。但他們喪了數以千鎊的金錢。

勸使這些通常機智的人出錢的方法叫做一個「長公司」。

這個名詞，在普通社會大衆聽來，似乎沒有甚麼意義，但在黑社會來說，它形容一個不錯的欺騙，不管報紙怎樣揭發它。

「長公司」是一個欺騙行爲，最近以廉價方法來幹。

廣告刊登於全國性及地方報紙。價錢太好，不可錯過，任何懷疑的報紙廣告員於發現「長公司」有實在的辦公地址後放心了。但沒有人發現的卻是那營業執照祗是租來的。

數以千計的投注者，把他們的錢放在信封內，並寄出去。聖誕節到來了，但禮物卻不曾來，自然的，幕後的騙子們已經逃之夭夭，數以千鎊計的錢被那家「長公司」騙去了。

酒吧老闆們必定因爲那些因被騙而去買酒消愁解悶的額外顧客而開心，但現在這些桌子給翻倒了。公共酒吧老闆們是最新的「長公司」選作目標。

事情於去夏開始，一個全版廣告出現於「早晨廣告者」報。它出賣特別大減價的水杯，或者如他們所說的，「玻璃杯特價大削減。」在一個杯底下，有牛頁是黑扇滾波灶的。它們的價削減一百五十鎊。在這些貨品的中間附有條解釋：「由於複雜的困難問題，在付印時未及列入展覽品。」

酒吧的老闆們，祗運用他們的幻想而的支票簿。安德遜是其中之一。「我看到那廣告，認爲它是適合我的東西。我缺少玻璃杯，而我想試用發波灶。我移於作出相反的決定。我是幸運者之一。我沒有被騙，但其他的人被騙了錢。」

遊說，他通常不寄錢去買貨，但他給道這事。第一個遭受蒙騙的是「早晨廣告者」的總經理金柏。

他仍然對這事感覺厭惡。他指出，「我們不接受這樣的廣告。這是二十年來的第一次。我們很謹慎。我們到過那地址視察，而我們認爲它是一個正當的商業機構。我們所能做的唯一事情是把申訴轉知警察。」

「這公司所租用的西區的地址吸引了。」他並說：「我不是太謹慎的，因爲它刊登於我們行業的報紙。我打電話去訂購，他們說將於兩個星期內交貨。四個星期後，貨還未送到，我再打電話查問。一個接綫生告訴我，這電話已割了綫。」

「長公司」的預兆形成，各酒吧很快的知道騙子已逃之夭夭。

金柏繼說：「我們可能被騙，雖任何人一般，我們也不忘記他們沒有付給廣告費。」他不知道有幾多讀者被騙。酒吧公會也不知道。他說：「但聽說，被騙的人很多。那些到公司取貨的人被告訴那種貨嘛沒有存貨，稍後將送到。我仍未聽到有人被捕，因此我假定那些騙子已逃之夭夭。」

根據蘇格蘭場說，輿事頓是對的。一個發言人說：「迄目前爲止，沒有人因此事而被起訴。目前，我們仍然估計被騙的錢的數目。大約有一百八十人被騙，加上他們沒有付給廣告費或寫字樓租金。」

這種欺騙是經常發生的事。沒有人能夠知道下一回將發生甚麼事情。他們說最後的一次是一個聖誕節的「長公司」。

一批夕徒租了一個場地，大量購買火雞。向銀行調查這公司的信譽，發現它有五千鎊存款。那在他們來說已是足夠的了。於是火雞被運去了，貨民們等候收錢，結果成空。那些火雞由那家公司以廉價售出，其他的火雞不明白它怎能賣得那麼低價。吞案是騙來的。那公司提回他們的銀行存款五千鎊，並羞括火雞的利潤而逃去無蹤。

家庭主婦當心精神崩潰

蘇安娜藍補發格說：「退休，特別是如果你不準備退休，會增加壓抑感。一天，它是『早晨，先生──』你是某一個人。但第二天，你是老布洛格，退休了。每天都是假期，而還居鄉下裡的一間小寮屋，時常是你所犯的最大的錯誤。」

老年人的抑鬱，特別是如果他們是不活動的，通常促成自己造成的冬眠。他們隱居了太久，他們不想外出面對這個世界。它被稱爲壓抑的變換。

她建議，看清楚你自己。如果你不能保持你的衣服光鮮清潔，如果你的頭髮消失了光澤，如果你感覺疲倦，討厭性生活，以及時常發出怨言，那末，你可能變成過度壓抑的最新受害者之一。

這裡介紹一些應付的方法：……

△接受你自己的實際情況。知道你的力量和限度。不要期望達成你在體力上或精神上不能他付的事情。不要把你自己與別人比較（不論在工作上，在家裡或在床上）。

△承認壓抑的訊號：當你追使你自己超越忍受的限度：如果你失眠，有神秘的疼痛及奇異時性無能或性冷感，不必憂慮，再讓注你的注意力──早些外出去吃午餐。散步而不坐在食堂裏。去看電影。

△發洩你的精力：如果你要激或憤怒，你永遠不會神經鬆弛的。外出及蹴踢花圃或洗抹汽車。體力勞動最能夠消除神經緊張。

△定下一個目標：每天撥半小時的時間來做那些可能被累積成大煩擾的小事情。

△準備應付你生活的改變，退休，你能夠應付方式的改變，職位的改變──婚姻，生活得好些。

每天有一個寧靜的時間。學習休息及計劃你的各項困難問題，吃適當的食物和做適當的運動，是比汲樂丸更佳的撲滅壓抑的武器。

因此，當星期一早晨的憂鬱來臨，不要愁望。寫爲動一下頭筋及加上一些肯定的行動，你可能很快的恢復原狀。（錦譯）（下，續完）

加州出產最輕巧堅固避彈衣

由倫敦移居加里福尼亞州的英國男子哈爾比，五十歲，是全美最出色的避彈衣製造者，每件避彈衣均由他親自設計、製造及試驗。除了罪犯外，任何人均可向他購買這種刀槍不入的東西。

兒子加利是他的得力助手。他們初時以假人穿避彈衣作試驗，後來用活人作試驗，以證明避彈衣確能保護生命。加利以前是洛杉磯警察，現在是附近河邊鎮警署的文員。

哈爾比從事避彈衣製造業，全賴兒子提供靈感的。哈爾比回憶說，「某天加利執行一項特別任務，因此穿上避彈衣。但那件東西笨重得可以，穿在個子高大的加利身上，使他看來像一頭懷孕的大猩猩，令人忍不住發笑。」

「由於那件東西太笨重，令他辦案時甚感不便，我擔心他終有一天會因避彈衣太重而死於歹徒手上。因此，我決定設計一種輕巧的堅甲，以保護許多經常出入於槍林彈雨的執法人員。」

洛杉磯是避彈衣製造業先進地方，亦是最先製成這種東西的地方。一九四九年，發明家威斯布洛製成簡陋的避彈衣，這種東西雖有避彈效力，但體積卻像貨車輪胎。

威斯布洛製成這件避彈衣後，自行試驗。他在兩呎的短距離向自己腹部開槍，安然無恙，但腹部所出現的瘀傷，據說曾使他戒吃脂肪食物數週。從某方面來說，這次試驗僅是局部成功。

八年後，洛杉磯警察驕傲地宣佈，他們發明了能抵禦從任何距離發射的小型武器及爆炸子彈的東西。他們一點也不誇張，但有一缺點：十分笨重。任何人穿上這種東西，活像大猩猩。這種避彈裝備包括面罩、一件長及臀部的避彈背心。由於密不透風，夏天穿着有被焗暈的危險。

這東西重達卅磅，價值二百美元，而外型醜陋，正如一名警察說：「能令穿者看似像個火星人。」

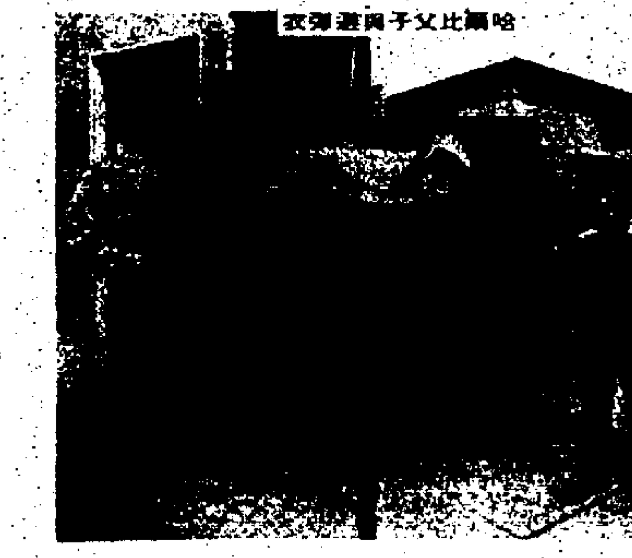
但哈爾比視它爲這個小型行業的先驅。

「他們在歷史上的地位，跟發明彈藥的中國人不遑多讓，」哈爾比說。

哈爾比老早便有好避彈衣行業的前途。他說，因爲罪案激增勢將使執法人員普遍穿避彈衣，因而銷路日增。

交通警員古汶特見到一名汽車駕駛人，非法駕車向左轉，立即趨前干涉，但那人突然拔槍向他發射，其中一槍射中他的胸部，但他卻沒有受絲毫損傷，因爲他穿了避彈背心。

此事發生後，當地警署立即表示，將令全市七千警員全部穿上避彈背心，以策安全。但這方面的支出需費的卅五萬美元。（雄）



哈爾比父子與避彈衣

阿拉斯加數油管

技術工人紛往掘金

雖然生活不很好過，但工資的豐厚，卻十分吸引。

逾萬工人（石油工程師和技術人員，厨師以及女護士）迎接歷史性的時間來臨。經過了六年的延阻後，這輸油管的八十呎的第一段移於敷設。這是歷史上最大的私營建築計劃，六十億美元的阿拉斯加輸油管。它於一九七七年中完成後，一條七百九十八哩的輸油管將每天把二百萬桶的油從寒風砭骨的遙遠北方，輸送至華爾迪斯的不凍港口，然後由運油船載運至美國本土，俾減少對輸入的依賴。目前，美國每天輸入約六百萬桶的石油。

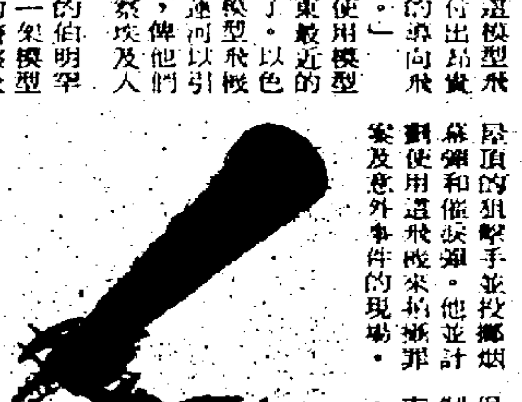
輸油管橫跨嚴寒的寄地、北極沼澤、蚊蟲滋生的地區，以及崎嶇的山嶺。爲了多種的理由（防止暖油使高層溶解，容許移徙的鹿通過），這輸油管有一半深藏在地底，另一半高出地面兩呎至廿二呎。因爲有這些保障，自然環境主義者已不再吶喊批評。一位輸油管職員說，對自然環境的影響將如「在一個足球場上用鉛筆劃一條線那」。但州當局憂慮，這輸油管將引致人們湧來。

他們將因聽到油管計劃將再需幾千工人而被吸引來。一個典型的七十小時的星期，洗碗工人的工資已是七百二十美元，勞工的人的高達一千二百一十九美元。他們中許多是油田老手，曾在東德薩斯、沙特阿刺伯及秘魯的森林學曉了他們的技巧。他們在華爾迪斯等地花天酒地及一切雜貨，而這個港口有兩個商店賣油管的中間點。一個到法爾班克斯的工人開始玩「百萬富翁」遊戲──用鈔票來玩。

工作是艱難的，而且時常是危險的。已有廿六人死於輸油管有關的意外事件，多數是飛機撞毀。在更遠的北方，多夜可能延長至五十天以上，而氣溫越近跌至負一二八度：開放在空氣中，即凝結成冰。多數的人將住在臨時興建的房屋，工作了一段長時間後，休息一個星期左右。在休息時間的公寓非常稀少而且昂貴，月租超過五百美元。

更重要的，許多人不滿其利──到工會辦事處去。會員名單上是第一萬名。不過，來自本土的人紛紛湧至，有人睡在教會的地板上或他們的汽車裏──直至他們要買便宜汽車以購買高價的糧食。

阿拉斯加的失業率是百分之十一點四，而且在增加中。這第四十九州，曾經一度亟需移民，現在卻嫌人口太多。



轉彎巨型油管移動中

旅港增城同鄉會有限公司通告

本會定期五月十一日（星期日）下午五時假座九龍彌敦道文華大酒樓二樓舉行本年度會員大會，議程爲（甲）會務報告（乙）通過年結（丙）選舉核數師（丁）其他事項，如建議有關會務與本會興建設，請作成書面提案於大會前七天送交本會，逾期恕不受理，爲因應時間，屆時不設臨時動議。會員大會後即舉行會員聯歡宴會，歡迎偕同眷屬及親友參加！

右通告 本會會員

一九七五年四月廿五日

主席 賴及之 盧基 陳耀祥 蕭錫康 劉昌和

僑港鍾氏宗親總會通告

（一）本會第五屆理監事任期屆滿，定於五月三日下午二時在會所舉行會員大會，同時選舉第六屆理監事（二）投票時間：自四月廿一日起發出並開始投票至五月三日下午二時截止（三）普通會員欠交年費者，請於四月底前清繳，否則無選舉權及被選舉權。（四）會員住址如有變更務於四月廿八日以前到會，以便寄發函件及選票。（五）如有提案請於大會前三天用書面送達本會，以便編列議程。（六）除發出外特此通告週知右通告 本會全體會員

理事長 鍾玉興 副理事長 鍾啓湖 鍾偉光

香港商業專科學校

五月份新班通告

選科：英文會計簿記 高等會計 成本會計 管理會計

商法 經濟學 別文通記 商業信札

進出口文件及計價 打字 英語會話

中文會計簿記

詳細章程及時間表備索

中區辦事處：裕成商業大廈一四〇一室 5—231207

日夜校校址：北角英皇道二二九號二樓 5—781914

中環荷李活道卅三號三樓 5—439599

油蔴地彌敦道五〇一號三樓 3—854392

尖沙咀柯士甸道八十一號一樓 3—671353

加拿大升學

中五畢業生或已就業一、二年之畢業生年齡在十八歲以上者如欲前往加拿大升學可向中華基督教青年會學生部申請 VANCOUVER YMCA COLLEGE 第十二級畢業全年學費加幣八八五元一年內協助學生申請進入大學或專門院校

專人護送 集體出發

報名：九龍窩打老道23號高座五樓學生部

電話：三、八八〇一壹一內綫25號

雷英華

中醫教授 四十餘年經驗 精醫

風濕

徹底治療 康復斷根

酒吧女郎

最後今天 二堂上片 五堂下片

觀衆口碑載道 無愧於心製作 無愧於心電影

啟德遊樂場

市內唯一最完備的遊樂場

鑽石戲院 華美歌藝團

如蒙惠刊本報廣告請電二八〇七〇八

聯賽昨仗强弱分明
精工大勝怡和 奪標呼聲更高
四比零怡和降班威脅大

【本報訊】甲組足球聯賽昨續在花墟球場上演，精工以四比零大勝怡和，奪得本屆聯賽冠軍呼聲更高。怡和昨役受挫，降班威脅仍大，究竟市政、怡和抑或鐵行陪同電話降落乙組，仍有待以後幾場護級戰的結果如何而定。昨役怡和所失四球，有三球直接間接與門將不穩有關。昨天入場觀眾，有三千六百九十人，收入一萬八千四百二十元，頭場預備組聯賽，東昇以三比零擊敗精工。

精工在開賽之初，在怡和搶攻的壓力下，略受威脅，但由於球員質素漸高，故混戰一段時間，形勢即漸告有利，不斷向怡和進攻。上半場卅七分鐘，由張子慧乘着怡和門將失位打開紀錄後，下半場精工攻勢更盛，不斷以長傳急攻威脅怡和，華德雖然未能取得入球，但他的衝刺分散了怡和的防守力，使寶尼與曼能分別建功，再射入三球，從而獲得大捷。

精工的中場和後防中規中矩，兩側衛和兩員中堅輪番助攻，使攻勢更有威力。由於後防所受壓力不大，精工昨勝來頗為輕鬆。

怡和昨役開始表現不俗，中後場球員積極搶截，雖然攻勢不多，但後防破壞了精工不少攻勢。不過，怡和失球後，中場即告鬆散，前鋒與後防完全脫節，祇能處於被動劣勢。下半場怡和簡直毫無攻勢可言，前鋒在偶然的反擊機會中得不到中場的接應，進攻力甚為薄弱，此外，隊中個別球員踢來粗野，尤使四座觀眾反感。

上半場精工一比零領先
羅灶石把關錯誤多
下半場精工添三球

接戰後雙方爭持激烈，廿三分，精工攻前張子慧得胡國雄傳球吊中，怡和謝國强近門門出，打中陳長强彈向球門，怡和幸得門將羅灶石接救脫險。廿五分，精工以華德入替陳朝基。

卅七分，怡和呂忠賢犯規，精工陳鴻平近中場開出罰球，華德圍頂，被怡和羅灶石拍出，張子慧離門廿碼得球遠射，皮球竄入網內。精工終於打開紀錄，以一比零領先。四十一分，精工寶比在後場門球彈出，怡和畢偉康推前勁射，但被精工奧順队地撲去，上半場結果，精工暫勝一比零。

換邊後，兩隊原陣再戰，三分，精工追得角球，曼紐斬中，華德叩頂，皮球彈地後怡和羅灶石接球甩手，寶比衝前勁射入網，精工以兩球領先。十五分，怡和曾鏡洪犯規遭黃牌警告。十九分，精工得角球，由曼紐斬出，伊地衝門，怡和羅灶石覷綫受阻，急忙中誤以手擊球入網，精工遂以三比零遙遙領先。廿三分，怡和以胡錦良入替刁漢文。廿四分，怡和羅灶石傷出，由李錦垣上陣把關。四十分，精工再攻，曼紐得伊地斜傳推上抽射，皮球中左柱角彈入網內，精工卒以四比零大勝怡和終場。

（精工）陳鴻平　奧順　寶積　奇比　胡國雄　張子慧　戴歷　伊地　陳胡基　郭鎮華　曼紐

（怡和）羅灶石　曾鏡泉　李源昌　陳長强　謝國强　胡順華　呂忠賢　曾鏡洪　何耀强　刁漢文　畢偉康

華德頭球叩關：精工昨用華德（右）任中鋒，增强攻力，圖為華德（右）頭槌攻門，怡和李源昌（右二）力阻鎚頭。（李就攝）

銀牌女籃決賽 悠悠挫青年會
兩隊須重賽爭冠軍

【本報訊】女子組銀牌籃球決賽，昨晚悠悠以八分擊敗青年會，全場結果為四十一比三十三（上半場廿三比十三），致冠軍仍未有主，須作重賽以決定錦標誰屬。據籃聯消息：如場地許可，則於下月二日由兩隊重賽「未了緣」，屆時得勝的一隊，即奪得錦標。

青年會昨晚敗走伊館，為該隊本屆球季以來的初敗，故其「衛冕」能否成功，將待重賽時能否擊敗悠悠而定。昨晚悠悠取勝，雖屬半冷門，但青年會球員心理緊張及缺乏遠射取分把握，為致敗主因。

悠悠昨役採「聯防」，即能針對青年會弱點的打法，由鄭詠琴及尹桂嫻防守中路及左邊籃下，由於青年會進攻過份着重「中央突破」，而前鋒卻未能攻破對方的防禦網，故每次發動攻勢均屬徒勞無功，昨役悠悠所採用防守方式，使強敵的企圖取分計劃被粉碎。而悠悠進攻，則由有經驗的球員施展「機遇戰術」，讓後起球員有機會取分，周麗蓮、謝婉華、單慧玲均成為「射手」，故在取分平均發展的情形下，亦使青年會於防守時顧此失彼。

開賽後，悠悠以七比零領先，青年會改採「緊迫盯人」，但追成七比七平手後，又被悠悠以十一比七領先，以後青年會無法追平，悠悠遂以一直領先優勢下取勝。

兩場友誼賽天天乙勝僑聯乙，六十八比五十九。籃藏勝尖沙咀，五十三比五十。

港澳足球賽 澳隊名單 昨已寄到

【本報訊】來港報聘港、澳足球埠際賽的澳門足球代表隊，定下星期二（廿九日）下午五時一刻，由澳門乘搭水翼船抵港，一行職球員連四十人，由領隊亞馬肚率領，將下榻於怡東酒店。

本屆港、澳埠際賽，已定於下星期三（卅日）下午五時在花墟球場舉行，門票一律收五元，比賽如打和，加時卅分鐘，加時仍和，是否互射十二碼球決定錦標誰屬，抑或雙冠軍，有待澳門隊抵港後商談。

過去幾年來，曾協議加時仍和，便互射十二碼球分勝負，亦曾協議不射十二碼球，作雙冠軍，由於近年來未有出現加時比賽，未採用過任何擬定打和後的賽例。

去年香港選派廿三歲以下青年球員好手赴澳作賽，以三比二獲勝歸來，今大選用亞洲盃預賽部分好手出戰澳門隊，且在自己地頭作賽，看來可嬴。

澳門隊職球員名單昨日已寄到，如下：領隊：鮑馬壯、馬央；秘書：陳兆俠、關錦禮；總務：馬其士；軍醫：亞馬留；管理：萬雄、鶴樹根，教練：白些古、亞德架，隊長：沈兆基。球員：鄭義威、梁兆賓、龍長谷、馮兆忠、沈兆基、黃志雄、馮滿、麥君就、馮兆偉、陳北泉、鄧波治、嘉華游、容偉余、佐發、李聯楓、李文光、耶穌、官也。

英國甲組聯賽成績表

隊名	賽	勝	和	負	得球	失球	積分
打吡郡	四十一	廿一	十	十	六十七	四十九	五十二
葉士城	四十一	十九	十一	十一	五十七	卅六	四十九
愛華頓	四十一	廿二	五	十四	六十二	四十三	四十九
史篤城	四十一	十六	十七	八	五十五	四十一	四十九
米度士堡	四十一	十七	十四	十	六十四	四十八	四十八
錫菲聯	四十一	十七	十二	十二	五十二	四十	四十六
曼城	四十	十七	十二	十一	五十四	五十一	四十六
列斯聯	四十	十六	十二	十二	五十四	四十四	四十四
寶尼	四十	十七	十	十四	六十八	六十七	四十四
流浪	四十	十六	十	十五	五十三	五十一	四十二
高雲地利	四十一	十二	十五	十四	五十一	六十	卅九
紐卡素	四十一	十五	九	十七	五十八	七十	卅九
狼隊	四十一	十四	十	十七	五十六	五十三	卅八
岱斯威	四十	十二	十三	十五	五十六	五十五	卅七
李斯特城	四十一	十二	十二	十七	四十六	五十六	卅六
阿仙奴	四十	十二	十一	十七	四十六	四十八	卅五
伯明罕	四十	十三	八	十九	五十一	六十	卅四
熱刺	四十	十二	八	廿	四十八	六十	卅二
羅頓	四十一	十一	十	廿	四十六	六十四	卅二
車路士	四十一	九	十四	十八	四十一	七十一	卅二
加力素	四十一	十二	四	廿五	四十三	五十九	廿八

元朗流浪陣容

（元朗）張耀東　葉華偉　文錦棠　陳遠智　許植強　梁能仁　洪奕成　盧福興　溫耀球　葉振發　李龍國

（流浪）李度　李國華　麥哥利　史丹頓　黎榮富　黎耀林　王展健　袁羅比　郭家明　森寶　韓德遜

甲組聯賽今日續有一仗
元朗勝負無關重要 流浪演出時會失準

【本報訊】元朗對流浪甲組足球聯賽，今日下午五時十五分，在花墟球場舉行，票價一律五元。

今天的一場甲組足球聯賽，勝負祇有對流浪有重大關係，因為他們目前的成績是廿一戰得廿八分，爭霸仍未絕望，要是不幸受挫於元朗的話，不僅無緣逐鹿冠軍，就是四強位置亦受影響。元朗方面，現在的成績是廿二戰得十九分，業已護級成功，今仗勝負對他們經無足輕重。

元朗與流浪在聯賽第一循環相遇時，打成二比二平手，兩隊今天在次循環重逢，也是雙方再決高下的一場賽事。

已奪得銀牌及總督盃兩項錦標的流浪，攻守力都比元朗强，特別是後防的門將李度，後衛史丹頓及麥哥利，狀態至佳，守衛至為嚴密，元朗欲破關實在不易，所以，流浪倘能踢出本身水準，當可憑技術壓倒元朗。祇是流浪在聯賽演出時常失準，今天會否如此，就難預料，此對他們今仗的勝負，就有着舉足輕重的影響。

元朗各新秀表現不俗，全隊踢起來的合作，亦有了顯著的進步。因此，即使遭遇任何一支鉅型班，也具有莫大威脅。聯賽第一循環淨勝精工三球，次循環以二比一壓倒愉園，都是他們的優異戰績。

論球技，元朗無疑比流浪遜色，但戰意旺盛，力拼不疲，若此，爭勝精神可使流浪陷於苦戰，十分吃力，不過，成問題的卻是今仗勝負對元朗已無足輕重，他們的鬥志如何？就難預料。

拜仁與及列斯聯 獲歐洲盃決賽權
兩隊下月廿八爭霸

【路透社廿三日電】拜仁慕尼黑（西德）及列斯聯（英）今日分別獲得歐洲盃決賽權。

拜仁慕尼黑是在準決賽中的第二回合以二比零壓倒法國的聖愛天尼，第一回合雙方以零比零言和。

列斯聯現在首次奪得歐洲盃的決賽權，他們在第一回合以二比一勝西班牙的巴斯隆拿，第二回合以一比一言和，兩場成績共為三比二。

拜仁慕尼黑及列斯聯將於五月廿八日在巴黎爭霸。

拜仁隊在開賽後兩分鐘即由碧根鮑華射入一球，以一比零領先，第二球則由杜巴傑於六十九分鐘建功，以二比零取勝。

在列斯聯與巴斯隆拿隊的比賽中，列斯聯的羅里馬於七分鐘射入一球，而巴斯隆拿隊的加拉斯則於六十八分鐘扳成一比一平手；不到一分鐘，列斯聯的麥昆和巴斯隆拿隊的加拉斯衝突後，麥昆被逐出場。

在最後的廿分鐘，列斯聯祇得十人應戰，在巴斯隆拿大施壓力下頑抗。

雖然加拉斯為巴斯隆拿頂入一球，但不是隊中最出色的球員；祇有尼斯堅及希利迪亞表演出色。

五百萬美元 比利始允 東山復出

【巴西山度士廿四日美聯社電】「前球王」比利表示：假如紐約宇宙隊付給他五百萬美元，他便會考慮恢復其職業足球生涯。

在星期三晚上的一項記者招待會中，有「黑珍珠」之稱的比利說：他將會在下星期給宇宙隊職員們最後決定。

宇宙隊願意付出四百五十萬元給比利，條件是簽署一紙兩年合約，答允在美國作賽兩年。

但比利表示：他需要在兩年內獲得五百萬美元，或已扣除稅項的二百二十萬美元。

他又說：假如美國方面接納上述條件，他是否真的東山復出則要看他的妻子的決定了，因為他不知道他的妻子願不願意在紐約居住。

現年卅四歲的比利，經過十八年的足球生涯之後，自去年十月四日便退休，而在他作賽了一千二百五十三場比賽中，共射入一千二百一十六球。

何應芬昨日暢論 亞青盃各隊演出
對港隊表現感滿意

【本報訊】香港足總教練何應芬對於香港青年軍在本屆青年盃的比賽中表現感到十分滿意，他向記者表示：本屆亞青盃中，日本與緬甸的表現均告退步，而科威特及伊朗則是不過不失。最進步的要算是香港了。無他，香港參加本屆青年賽的人選大部份是後起之秀，在經驗與技術方面均較以往為遜色，但能夠出綫佔進八强一席位，已算難得。

對於中共青年軍在亞青盃的表現，何應芬指出中共隊唯一可取之處是體力足夠，而腳法卻顯得甚為低劣，可算是有勇無謀的一類。在名次方面，中共還低於香港。

在接受記者訪問時，何應芬特別指出本屆的亞青盃似乎是中東國家的天下。例如八强之中，除了香港、北韓及中共外，其餘五隊均是中東的隊伍，唯難能可貴者，香港在分組初賽中曾以一比零挫敗叙利亞，雖然叙利亞的技術平平，但踢法十分悍辣，同組冠軍的巴林也是僅勝一球，可見香港隊在天時，地利與人和三項條件都吃虧的情況下仍然贏波，已向香港球迷有所交代了。對叙利亞的一場比賽，建功者是尹志强，而尹志强在射球入網之後便被對方守衛有意踢傷，幸而傷勢不重，否則後果不堪設想。

葉士域賽和曼城後
打吡郡穩得英聯賽冠軍

【倫敦廿六日美聯社電】英國甲組足球聯賽將於本週六結束，經過數月來的爭持，結果由打吡郡壓倒群雄，奪得聯賽冠軍。

在數日之前，唯一有機會威脅打吡郡爭霸的葉士城，由於與曼城以一比一打和，打吡郡即使在最後一場比賽敗北，對他們的冠軍寶座亦沒有影響。

打吡郡這次奪得冠軍，是自一九七二年以來第二次奪得英國甲組足球聯賽錦標。

本來，葉士城如打勝曼城，仍有機會角逐錦標，可惜天不從人願，結果只以一比一與曼城言和。

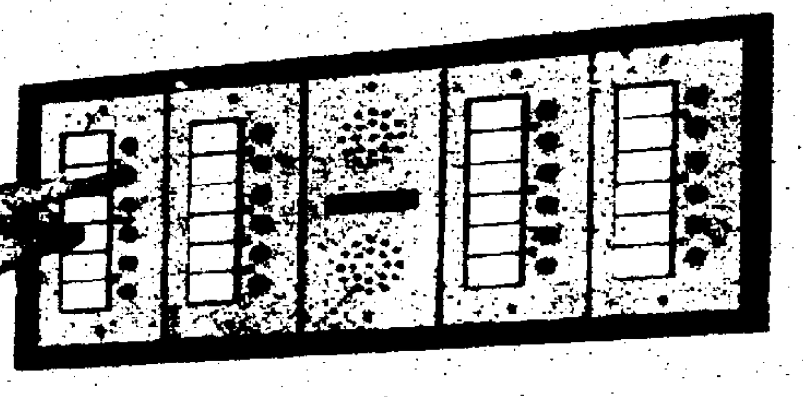
由于上述戰果，使打吡郡稱雄甲組球壇。在整個球季中，至少有十隊的成績很接近，他們均有機會爭奪錦標，但在最後的一段衝刺，結果打吡郡脫穎而出，成為真命天子。

打吡郡領隊麥奇，於聽到葉士城與曼城戰和的消息後說：「在我的球員生涯中，有許多值得紀念的重要時刻，但這次卻勝過任何事情。」他說：「你們可以憑着運氣奪得足總盃，但只有登上甲組聯賽冠軍寶座才證明你是最佳的隊伍。」

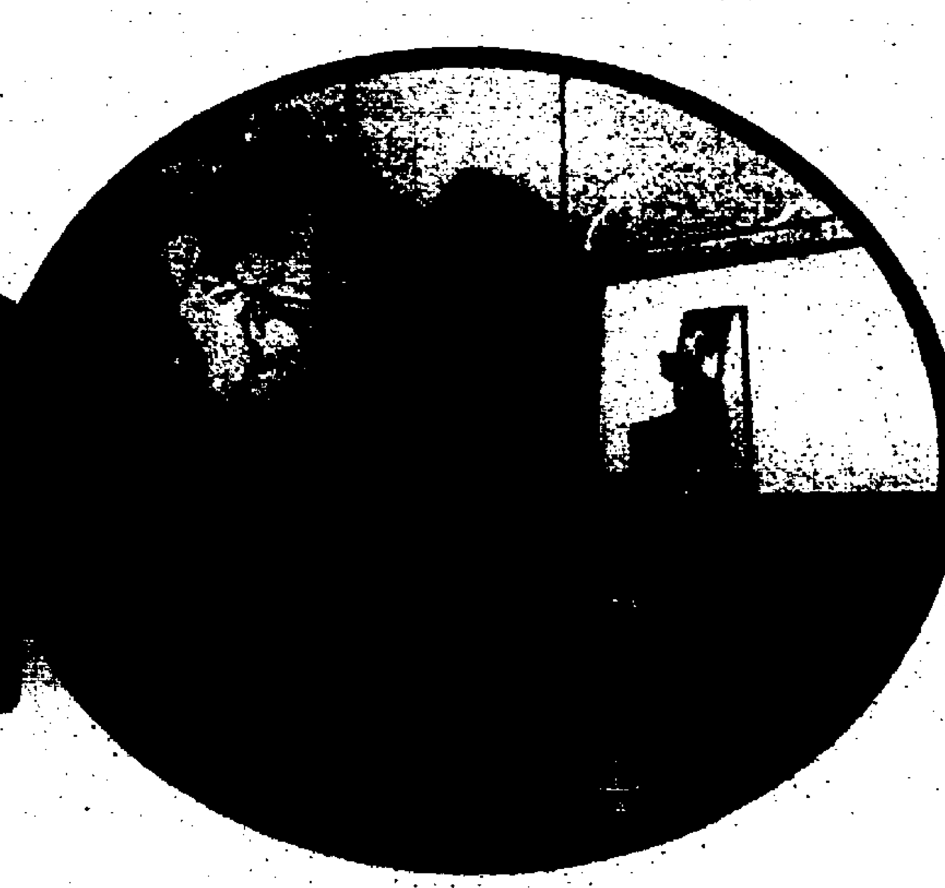
打吡郡現在已成為英聯賽冠軍，並有資格于下屆參加歐洲盃比賽。

詢問球賽專綫電話 二八〇七〇八

防盜應門對講機
保障整幢大廈住戶安全



大厦裝上樂聲牌防盜應門對講機，整幢大厦之住戶安全便有保障。樂聲牌防盜應門對講機，可安裝於任何樓宇之出入口處，並可連接全座樓宇內各個住戶，大厦門口鐵閘可以整日關鎖，目的為防止盜賊或閒雜人等進入，訪客或陌生人如想進入大厦，必須利用大門之對講機，與有關住戶聯絡，經住戶利用遙遠控制開啓鐵閘後，方能入內，而鐵閘隨即自動鎖緊對於大厦之安全實有莫大裨益



樂聲牌 National
家家戶戶都信賴
信興電器貿易有限公司

日航002
每日早晨飛
大阪·東京·三藩市

日航 002 班機，每晨由香港起飛，經大阪、東京直飛三藩市；中途不停站，提早到達時間。對商界人士最為方便。

往日本及美國，請與日航聯絡。日航有全球性的電腦系統，能於數秒鐘內，為你安排行程及解決有關問題，快捷妥當。

日本航空公司
香港中環置行大厦，定位部電話：5-230081

JAL

時刻難忘顧客至上

股市普呈軟順 金門一枝獨秀

恒生香港指數下跌六·五一

每日股市

【本報訊】東京股市昇十六點多，但英美股均告下跌，（按：倫敦週三港股收市價如下：滙豐二一·五一·四二元，怡和二八·四八六元，和記二·五四元，會德豐三·六○六元，置地七·○三元。）市場人心轉弱，行情普呈下跌，但金門則一枝獨秀。（按：詳情請參閱另文）成交總值爲八千六百五十四萬元，較前減縮。香港恒生指數上午報三一四·九六跌六·○五，下午報三一四·五○，較上午下跌○·四六，全日跌六·五一○；遠東指數報一五六○·八四，跌四三·八六；金銀綜合指數報二六·二五，跌○·五四；金指數報二七·一七，跌○·五四；銀指數報二五·五三，跌○·五四。

建新建築末期息五角五分，截止過戶五月十三日至五月廿七日止。

昨市走勢，直線徐徐下降，一般收市價比前市略低。計：置地收六·八五元，大昌收○·八○元，合和收一·三七元，新鴻基收二·三五元，新世界收一·三九元，怡和收二八·四元，和記收二·五元，滙豐收一五·二元，恒生收七九元，港燈收三·五七五元，九龍倉收一二元，黃埔船塢收一一·七元。在普遍下跌中，金門一枝獨秀，最高成一六·五元，以一六·三元收市。

遠東分類指數與前市比較如下：銀行類一七五九·九七跌五七·九○，公用類八四二·八七跌二四·五二，地產建築類二一一九·六七跌五八·二九，工商企業類一七二四·二○跌五○·四七，倉塢類二五二二·七三跌六五·二九，酒店類八一○·六六跌一○·六一，紡織類六七四·五二升二·二一，投資類二四二三·九九升一三五·四四，橡膠類九二四·七八。

在成交總值八千六百五十四萬元中，計香港交易所佔一千八百九十八萬元、遠東交易所佔三千九百二十萬元、金銀交易所佔二千五百八十七萬元、九龍交易所佔二百四十九萬元，茲將昨日股市行情綜合表列如下：

本港金鈔外幣行情表

四月廿四日（星期四）

（九九K金）	
開市	979.0
收市	978.7
最高	982.3
最低	977.2
（美鈔）	
大鈔	4.850
曾鈔	4.820
（美電）	
最高	4.860
最低	4.830
（通天單）	
最高	4.850
最低	4.845
（日元）	
大紙（萬計）	165.0
細紙（萬計）	164.0

（雜幣）	
正鎊	11.62
埃及鎊	7.00
澳洲元	6.57
加單	4.81
加元（大）	4.82
加元（小）	4.83
菲幣（大）	0.66
菲幣（小）	0.65
大坡紙	2.13
細坡紙	2.12
新勞鎊（百計）	53.00
葡幣（每元）	0.92
西德馬克（百計）	202.00
法國新法郎（百計）	114.00
瑞士新法郎（百計）	188.50
泰幣（百計）	24.50
台幣（千計）	122.00
新金邊（千計）	4.75
仰光（百計）	32.00
西貢紙（千計）	6.25

（上表行情，係以各證券交易所當日成盤爲據）

美滙近市雖呈閃縮 但銀行押滙有增加

因走勢反覆中已從低潮中翻高 對本港貨品出口方面已轉有利

市場漫步

近期以來，美元對多種主要貨幣的滙率都呈現相當反覆的狀態，即以美元對港幣的滙率而言，近期的波動亦是頗爲劇烈的。由於美元是本港對外貿易中用以結算的貨幣，其滙率的起起落落，自然引起工商界人士之深切關注。

據本港一位資深的銀行家稱：今年以來美元滙率的變動的確異乎常態。年初時美元對港幣的滙率大抵維持在四點六港元至四點七港元之間，從上月份起，美元的滙率即見再轉上升，升至最高時美電買入價爲四點八八港元。本月初還繼續升勢仍在繼續，美電買入價最高曾見四點九六至四點九七之價。近日來美元滙率又轉呈軟順，已跌破四點九零，昨日美電之買入價最高爲四點八六，最低爲四點八五。

該位銀行界人士認爲，前段時期美元滙率的攀升，原因是……

至於近期美元在本港外滙市場下跌，原因也是頗爲複雜。除了受到獲利回吐的投機風影響外，由於在上一段時期美元在本港外勢稍速，需要一個技術上的調整，這也是不容否認的。事實上外圍的美元兌率近期仍是較穩定，因此對現時美元在本港市場的跌風似乎不應過於驚恐。又據說有關當局已授意兩大英資銀行以每美元對四點八港元之間的滙率買入美元，以維持美元的穩定。因此，可以預料美元的跌風不久將可遏止。

美元滙率的反覆，對本港出入口貿易來說，當然不是一件好事。但以目前美元的滙率而言，較今年初時仍然要高，加上現時美元在國際市場上已逐漸擺去疲態，相信日前趨勢還是有利於本港的出口事業的。近期以來，本港的押滙業已記有所好轉，估計生意落行較前兩個月時亦提高一成多。（辛實）

……多方面的，由於香港利息經過一次大調低後，已處於相當低的水平，普遍較歐亞美元利率爲低，使許多持有貨幣的人捨棄港幣而改求美元。此外，東南亞政局的惡化，促使該等地區流港資金增多，這些資金競相買入美電的結果也使外滙市場對美元需求增多。還有近期美國經濟的若見好轉，也稍稍增強一般人對美元的信心。在上述原因下，美元滙率便得以……

美電美鈔軟弱 金價跌二元半

去息九角尾盤成九七八·七

【本報訊】本港外幣行情：金價方面，倫敦報一六八·○○美元（昇○·五○美元），……香港九九金開市九七九·○元，最高九八二·三元，最低九七七·二元，收市九七八·七元，……

金門正式宣佈 怡和收購過程

並示意股東不必急於售股票 舊會昨稍後恢復該股票買賣

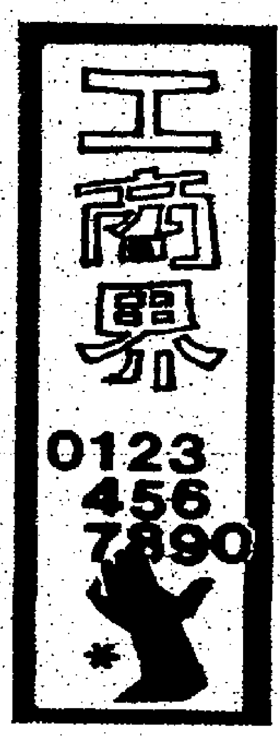
【本報訊】據香港金門有限公司昨日午後正式宣佈：怡和公司對收購該公司事宜，已有所進展。在經過初步接觸後，公司已委出獲多利作爲該公司在商談有關事宜的顧問。公司方面並建議凡持有該公司股票的人士，在收購條件未全部公佈之前，不要急於出售其股票。

此外，經過與顧問的商討，並通過彼等與證券監督委員會洽商後，公司董事局認爲爲股東利益起見，在此段時期內將不會停止公司股票在股票市場的買賣。

查金門（香港有限公司）在較早時間因收到怡和公司向該公司收購控制股權之建議，曾向香港交易所申請停牌，據獲悉，昨晨香港交易所接納金門的建議，於十時開市時將該公司股票暫停止買賣。不過與此同時遠東、金銀及九龍交易所的金門股票依然上牌買賣，而十五分鐘後，香港交易所經會議後又恢復該公司股票上牌。因此市道曾一度頗呈混亂。

又據香港交易所方面人士稱：該公司目前又決定股票繼續上市買賣，係恐停牌後引起股東之不便，因此不作停牌打算，並勸諭各股東在現階段不要輕易拋售股票。

另一方面，怡和繼收購仁孚後，又宣佈收購金門。由於仁孚與金門的股息高，且一間是有良好機器的公司，一間是建築公司，與興建地下鐵工程投標有優先之權，故怡和進行這項收……



日元企穩，大紙報一六五·○，細紙報一六四·○；台幣報一二二·○……西德馬克報二○二·○；法國法郎報一一四·○；瑞士法郎報一八八·○；坡紙報二·一三。

同業拆息 成交疏落

【本報訊】昨日銀行同業拆息仍然呆定，繼續以四分之三厘的低價開做，成交亦甚少。

美滙價格先降後回升，銀行同業成交最先爲每美元兌四·八五五港元，隨單每美元兌四·八八○港元，實單每美元兌四·八二○港元。

歐洲及亞洲美元滙率變動不大，歐洲美元一個月期五厘七五，兩個月期六厘一八七五，三個月期六厘八一二五，六個月期七厘七五。亞洲美元一個月六厘，兩個月期六厘三一二五，三個月期六厘七五，六個月七厘八七五。

英美加德滙 均調整掛低

英鎊電滙賣出價由一一·六九○港元改爲一一·五九五港元，買入價由一一·五四五港元改爲一一·四五○港元，即每英鎊均較前少兌○·○九五港元。

美元電滙賣出價由四·八九○港元改爲四·八九○港元……買入價由四·八九七五港元改爲四·八三○港元，即每百美元均較前少兌六·七五港元。

加拿大元電滙賣出價由四·九三七五港元改爲四·八六○港元，買入價由四·八二○港元改爲四·七五二五港元，即每百加元均較前少兌七·六五港元。

西德馬克電滙賣出價由二·一一○港元改爲二·○九七○港元，即每百馬克較前少兌一·五五港元。

法國法郎電滙賣出價由一·二○三·七五港元，即每百法郎較前少兌○·九○港元，買入價由一·一六·五五港元改爲……

陳志華吳偉星晉昇 屈臣酒行營業主任

【本報訊】屈臣洋酒行，擢昇陳志華任該公司九龍區營業主任，吳偉星任香港區營業主任。陳氏自瑞士學成返港，於一九六九年加入……圖片說明：陳志華（上）、吳偉星（下）近照。

倫敦金價跌八角

【最後消息】倫敦金價一六八·七五美元；尾盤報一六七·八二零美元，與前市尾盤價比較……八零美元。

倫敦股市又報跌 近收市時跌五點

倫敦股市星期四日持續疲弱，金融時報指數跌至三三九點零……跌五點零。

連續兩日跌勢未止 美股開市又跌五點

紐約股市星期四日開市時又報跌，半小時內杜瓊斯指數跌至五點零九成七九，市場人士認爲，短期利率的提升，使人恐懼其他利率亦將效由，造成了連續三日的跌勢。

日本紙廠嚴格減產 五月份新盤 訂貨多觀望

【本報訊】日本印刷紙五月份期貨接單價相當堅持，本港洋紙商鑑於市道未易相稱，近銷仍然滯，對新訂價貨在如此情形下，未敢貿然落單。

洋紙行方面消息：五月份日本印刷紙訂價已不再減低，一般堅持由日本印刷小組定出新價接單，例如日本道林紙（七○克）每噸爲五百四十美元，機製粉紙（八○克）爲六百廿五美元C·I·F·香港。然而洋紙商於四月份所落單訂購的道林紙成價則爲每噸四百九十美元至五百美元，現在既然日本廠方這樣堅持，一般打價貿呈觀望，紙……

洋紙行表示：日本印刷紙既堅持此價，就目前……等候貨底疏薄時才作打算。

本港市場銷售的日本道林紙來說，每磅拆一元二角，在未追得上新訂價之前，大都不願迅速訂銷的，相信五月份日本印刷紙接盤會明顯減……

至於日本紙廠這樣堅持此價，固然是由於所購入的原料成本加重所引起，爲着遵守新價的緣故，已參加製紙公會的紙廠現已進行相當嚴格減產，特別是一些大型紙廠聯合採取此措施，在此情形下，使印刷紙流銷量大減，但能否起作用，仍待進一步觀察。

倫敦美元行情：每百法郎較前少兌○·○二六美元……

銀行利率提高下 美股跌十一點多

【紐約廿三日美聯社電】星期三紐約股市因銀行利率上揚對滙股市下挫。

杜瓊斯卅種工業平均指數於收市前半小時跌近十一點，紐約證券交易所的下跌股數是上升股數的兩倍。交投由最高的活躍變爲淡靜。

據經紀分析，投資人士紛紛選擇些股票作投資，特別那些不會受利率上揚影響的，週二聯邦儲備數字顯示，需求拆進相當多，長期利率……

使金融股上升。

杜瓊斯卅種工業平均指數跌十一點六五，收市爲八○二點四九。

紐約證券交易所的一千八百一十九種股票中，下跌股佔一千○六十……

糖市交投雖暢 行情逐漸低落

泰國又放寬原糖出口

【本報訊】泰國糖出口政策逐漸修改，現時對原糖外銷已准許商人自由買賣，但對煉糖出口仍受管制。

本港糖商表示：泰國糖產收成增加後，泰對現行的食糖出口政策修改的，最近泰國當局已准許原糖自由輸出，看情況對煉糖出口管制亦將予修改，藉此爭取外滙，對本港糖市而言，原糖來銷所起的作用有限，但煉糖情況有何改變，業者將予注視。

本港糖商近期沽出泰國原糖一百噸，以每噸一百廿五元隔頭交收，這批貨於本月底到埗。據商指稱：現時由泰國供應的原糖不多，如果較多充塲時，上述成價很難企穩，事實上，本港對原糖銷售多以製糖商爲對象，與過去太古煉糖投入生產不同。

昨日糖市較有成交，但成價個別低廉，由於國際行情反覆下降，人意不無影響。

泰國中粗砂由「長城輪」於本月廿六運到一百噸，貨主急於求脫，每噸以三千一百元成交。

由星加坡轉運來港一批中粗滿包貨，以每噸三千一百元成交一百六十噸，用家補貨較適合。

南韓幼砂，五、六月期貨轉手每担二百廿八元成一千包。

倫敦原糖現貨每噸二百五十五鎊，跌十鎊，紐約現貨，每磅二五點二五，跌零點七五。

四種，上升股數爲三百九十六種，成交股數一二千○四萬股，綜合指數跌○點五○，收市爲四五點六四。

糧市續呈緊俏 泰米又將起價

【本報訊】昨日米糧行市，又復緊俏，批發商已獲得入口商通知，泰國大米由下週一起再度加價，每担加二元，這是大陸米起價後的影響，成爲互相呼應起價的不合理狀態。

昨日開叢沽出食米二千一百包，天字穀仔米每担一百四十一元，黃杯米油每担一百廿八元，日字新油粘每担一百四十五元，安字舊蘇苗每担一百四十元，慶字新蘇苗每担一百四十七元，紅福大米每担一百卅八元，洪字新蘇苗每担一百四十五元，日字舊油粘每擔一百卅七元，金人舊米每擔一百五十九元，自由神美苗每擔一百六十二元，金三好新米每担一百卅七元，青龍大米每担一百四十一元。

申請歸化英籍啓事

黃樵盛（WONG CHIU-YUK）現住香港銅鑼灣富明街二號實明大廈十二樓……由此啓事刊登之日起，如有任何人知悉不應批准其歸化英籍者，可將理由……報告之此啓

如蒙惠刊本報廣告 請電二八〇七〇八

原日廣州許仁醫院 許仁醫院監製

許仁補腎丸 補腎藥王

專醫男子虛弱：先天不足，有心無力，……

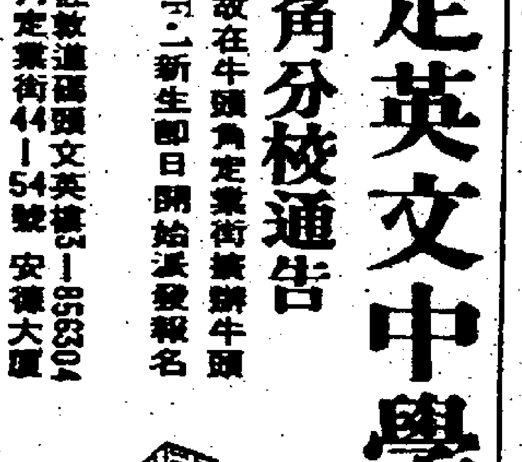
五十丸庄只售十元 一百二十丸庄售式十元

聖思定英文中學

擴辦牛頭角分校通告

本校之教室因不敷應用故在牛頭角定業街擴辦牛頭角分校現正校分校招考F.1新生即日開始派發報名表格

校址：
正校：九龍佐敦道18號英權大廈
分校：牛頭角定業街44－54號安樂大廈



金冠 大華 紐約

明天放映 今天開始定票

泰烈佛‧麗史德 妮妲‧貍猻薇

歐洲戰爭片 巨匯機關槍 剌打公司 澳門

HOLD-UP

悍匪帮 截劫銀行，封車 解款賊，封面 械劫賊城！ 俱樂部 人人是 搶劫美人老 計 手 死在用美美傢友 伙！

簡悅強在棉紡會演講 在歐推廣港貨市場 準備組團訪問美洲

【本報訊】香港貿易發展局主席簡悅強爵士，最近往歐洲主要地區推廣本港出品之銷場，為時幾達一月，曾至英、法、波蘭、西班牙與各該國當地政府及工商界領袖積極商談雙邊貿易情況，並在巴黎及華沙舉行展覽會。香港製成品質地優異，獲得一致好評，成績至為滿意。

簡氏返港後，應本港棉紡業同業公會邀請，昨在午餐會上講述在歐洲推展貿易之成就。棉紡會由唐主席翔千代表致辭歡迎，會員出席者包括前主席安子介，前主席王統元，前主席李震昭等四十餘人。

簡爵士稱：在各國市道疲弱之際，積極推銷最為重要，因此，在過去數星期內，曾代表貿易發展局前往東西歐若干國家積極致力於擴展貿易之工作，復蒙港督撥冗親往英、法協助督導，得益不淺。此行最後訪問西班牙之名城巴斯隆納及首都馬德里，與當地輸出入協會、總商會、國際貿易總裁，及國際經濟事務局總裁接觸，雙方意見至為融洽。查本港自一九七〇年以來，每年從西班牙輸入貨值自一千五百萬元增加至四千四百萬元，倍數雖多，但比較港輸入總值仍僅佔千分之一，而本港對西班牙輸出在同期內自一千四百萬元遞增至七千萬元，但較香港輸出總值仍不過千分之三，可見雙方貿易今後應有大幅增加之可能。至於香港服裝在巴黎展覽，此尚為首次。惟港貨款色之新穎，備受讚賞。在倫敦參與英國工商界領袖百人以上之會晤及商討推進貿易辦法。在德國則曾與一家名為克雷之德國最大之郵寄商品公司接洽，嗣後至波蘭首都華沙舉行香港在該國第一次展覽會，同時與該國政府高級官員、工商界、金融界首領會談，並擬具今後進一步的經常聯絡方式，另由貿易局之執行幹事前往捷克參加其消費品陳列會，據報告港製品在捷克之推銷，似頗有發展之希望。

此外，發展局正在派遣一個訪問團前往北美洲及中美洲各國進行發展事務。另一前往南非之訪問團將於日內返港，而另一訪問團近曾遍往阿剌伯國家，曾接到許多購貨定單。今後尚有兩組即將前往近東國家。又聞簡爵士本人亦將於最近期內再行首途訪問埃及，可以說貿易發展局現正盡其最大努力，以求在對外輸出方面獲得實際的結果。

甲類新消費物價指數 今年三月份下跌一點

【本報訊】今年三月份甲類新消費物價指數為一〇六，比二月份下跌一點子。該指數以一九七三年七月至一九七四年六月為基數一百，一九七三至七四年家庭開支調查每月的家庭開支四百元至一千四百九十九元而編製者。

三月份的糧食指數下跌三點子，食米、鹹水魚、淡水魚、活家禽及新鮮蔬菜的平均零售價均告下跌，在另一方面，豬肉的平均零售價則上升。

衣履的指數亦下跌三點子。

烟酒的指數則於徵收該等物品的稅提高而於是月份上升了十二點子。

服務指數亦隨着電話服務收費增加而告升起三點子。

住居指數上升一點子，此乃因為戰後興建私人住宅屋宇租金增加所[illegible]

變化則極為輕微。

而一般消費物價指數方面，今年三月份時為一八四（一九六三年九月至一九六四年八月為基數一〇〇），比前一個月下跌百分之四點子，或百分之二點一。

在物價方面，值得一提者為：農曆新年過後，因供求情況回復正常，一般糧食價格回順。米、魚、蝦、蟹、家禽、蔬菜、蛋的價錢都比上月下跌，豬肉價錢則微升。由於加稅關係，煙、酒價錢亦上升。百貨公司、零售商店繼續大減價，但減價幅度比二月為小。

恒生消費物價指數以每月開支三千元至九千九百九十九元之家庭為對象。政府統計處編有兩個消費物價指數，甲指數以每月開支四百元至一千四百九十九元之家庭為對象；乙指數則以每月開支一千五百元至二千九百九十九元之家庭為對象。

恒生指數

三月份恒生消費物價指數為一〇三．九三，較二月份指數略低，主因為權數較大的糧食組指數下降兩點。至於另兩個權數較大的居住組與服務組的指數則沒有大變動。其他組別之指數雖有不同程度之上升，但對整體指數之影響不大。

保良新任主席總理 拜會何鴻鑾黎保德

【本報訊】保良局乙卯年董事會主席[illegible]

[illegible]潔、何小瀛、文融哲、黃志強、陳有德、何迪建、芮洪勝、林建名、毛凱元、趙振邦、陳經華、張永銳、蔡章鑾等與房屋司黎保德合影。（下）與民政司何鴻鑾、主任林友棠、[illegible]

昨（廿三）日上午聯謁民政署何鴻鑾署長，報告及請示有關局務工作。何鴻鑾署長暨同林友棠總主任，何蔭璇民政主任聯同款接。同日，全體總理又前往輔政司署，拜會房屋司黎保德。

李秉琳主席代表保良局董事，在報告該局本年度之局務工作重心和目標時透露，該局將繼續與政府有關部門保持密切聯繫，廣泛徵集社會福利工作專家之意見和建議，詳加研究而製訂出適應措施予以實行。在內部方面，將着重氣同組織、增加必需的專業人材，創一各級下機構之行政管理和設備，健全員工之福利及退休金制度，至於新的服務也將配合時代需求而予以兼顧發展，這些新服務包括增辦第二間中學，在適當地區增辦一至二間托兒嬰園，擴充原來之癸丑托兒園招收名額，籌備增辦第二間小型兒童之家，計劃開辦不設防問題少女宿舍和弱能人仕宿舍，以及試辦保良渡假營等等。

何鴻鑾署長對保良局各位新任總理之工作熱情和計劃甚表贊許，對各項局務計劃表示將予以大力支持。

舊火車卡出售 可作酒吧餐廳

【本報訊】你喜歡在一部由舊火車卡改裝而成的酒吧或餐廳內飲酒或用餐嗎？

這個新主意係由九廣鐵路局提出，如果反應良好，本港不久將會有一個或多個該類形的飲食店面世。

九廣鐵路局正準備把戰前火車卡十一部分批出售，而不依照從前的辦法，將之作為廢鐵。

去年有四十部新車卡運抵本港，因此有十四部戰前的車卡便告「退役」，其中十一部予以出售外，其餘三部將由九廣鐵路局保留作其他用途。

九廣鐵路局發言人稱：該批舊車卡之情況仍然相當良好，稍加改裝後，可用作酒吧、餐廳或甚至渡假平房，尤其適用於新界區。

每部車卡長約六十四呎，高十四呎，闊十呎，最古老的一部車卡是遠自一九一〇年開始服務。

發言人說，車卡售價多少，是可以商議的，並可整批或分別出售。有興趣者，請前往尖沙咀九廣鐵路局大廈與九廣鐵路局長接洽。該批車卡現存放於沙田何東樓九廣鐵路局機車廠，歡迎看貨。

港付貨人委員會 兩貨運公會退出兩協定 促小心簽新合約

【本報訊】香港付貨人委員會義務秘書原劉秉珊夫人，昨日對於最近宣佈遠東及太平洋貨運公會退出第一〇一〇七號協定及紐約貨運公會退出第一〇一〇八號協定等一事，表示關切。

遠東及太平洋貨運公會及紐約貨運公會曾宣佈，由於上述之行動，該兩公會與簽署該上述兩項協定之非公會輪船公司之間訂定的收費率差額將不再適用。另一方面，在該兩項協定生效期間，與該上述兩貨運公會訂有合約之付貨人可使用簽署該兩項協定之非公會輪船公司之服務而不作破壞合約論，但此辦法將於該兩貨運公會退出上項協定之日停止生效。

原夫人說：付貨人委員會現正尋求澄清以往有選擇輪船公司自由之付貨人的地位，但卻因為貨運公會未能提供有關該上述兩項協定的資料而遭遇困難。

原夫人又籲請付貨人在情況未明之前，必須格外小心考慮，方可與貨運公會簽訂任何新的合約。

何雅明參觀 嶺南書院

【本報訊】副教育司何雅明，日昨駕臨司徒拔道嶺南書院參觀，除指示一切興革事宜外，並就近與該校文、理、商三學院院長暨教授作廣泛並富有建設性的討論，及彼此交換教學之經驗與心得。何副教育司此行除與該校當局交換意見外，並詳細檢閱該校之圖書館，生理化及語言實驗室，對該校語言室之設備備極欣賞，以該室規模之大，足容四十八人使用，並同時可以播出四個不同的教學課程。

市郊兩幅 官地拍賣

【本報訊】官地兩幅將於下（五）月二十三日星期五下午二時半，在大會堂九樓演講室公開拍賣：其中一幅座落香港春坎角道附近，編號為鄉郊外地段第九七二號，面積約一萬七千平方尺，限作私家住宅用途。

另一幅座落香港仔崇文街，編號為香港仔內地段第三八四號，面積約三千二百六十五平方尺，限作非工業用途。

如欲查閱則及索取章程，可到香港政府合署西座地下諮詢處或九龍彌敦道四零五號九龍政府合署十一樓地政測量分處。

利惠捐助南越難民 數千件牛仔褲T恤

【本報訊】近月越南戰火重燃，造成巨大災害。南越人民流離失所，正處於水深火熱之中，亟需衣物及藥品等援助，急不容緩。利惠（遠東）有限公司特此捐出LEVIS牛仔褲及T恤數千件，以濟急需。

（據南越領事透露：南越現亟需藥物應急，特籲請熱心捐贈者與南越領事館聯絡。電話：五－一二三三七三一）。

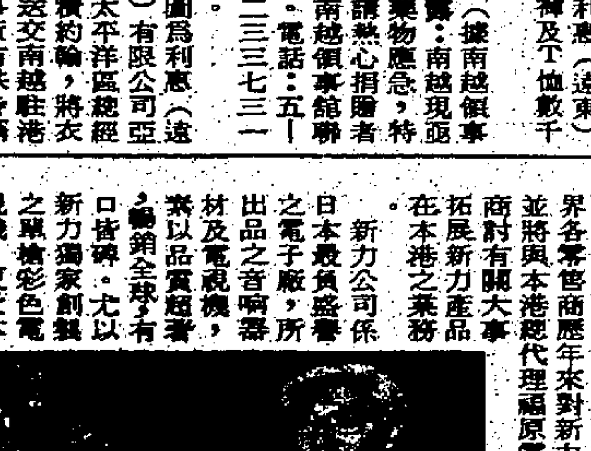
圖為利惠（遠東）有限公司亞洲太平洋區總經理積約翰，將衣物送交南越駐港領事黃有洪時攝。

維多利亞聯青社

廿八聚餐例會 黃張綠萍演講

【本報訊】維多利亞聯青社，定本月廿八日（星期一）下午六時，在文華酒店廿三樓「東方廳」，舉行聚餐例會，邀請消費者委員會執行秘書黃張綠萍女士演講「消費者委員會今年的計劃」，張女士最近代表香港出席在澳洲舉行之「國際消費者聯合會議」，取得多方面之經驗，回港後策劃今年度消費者委員會之種種新計劃，當為全港市民所樂聞，歡迎聯青社友偕同親友出席聆聽。

新力株式會社取締役社長 盛田昭夫伉儷抵港視察



新力株式會社取締役社長盛田昭夫伉儷，昨日飛抵本港，作為期數天訪問。此行除視察本港業務情形外，主要係專誠答謝港九新界各零售商歷年來對新力產品之鼎力支持，並將與本港總代理福原電業有限公司負責人商討有關大事拓展新力產品在本港之業務。

新力公司係日本最負盛譽之電子廠，所出品之音響器材及電視機，素以品質超著口皆碑，暢銷全球，尤以新力獨家創製之單槍彩色電視機，更受本港人仕讚賞。

馬藥業鉅子 何繼昌蒞港 訪針灸研究中心

馬來西亞吡叻州中醫中藥聯合會主席，廣東會館副理事長何繼昌，為馬來西亞怡保熱心中華文化及華文教育之人士，對中醫藥之發揚更不遺餘力。日前來港視察業務，並拜訪同業，何氏與中國醫藥出版社社長譚述渠，副社長馮忠效，研究中心主任譚邱昭華中醫師等份屬好友，昨特到該社附設之中醫藥針灸研究中心參觀，以該中心成立不過短短八閱月，有此成就，極為讚賞，何氏並加入為該社之名譽社員。

圖為馬來西亞吡叻州中醫中藥聯合會副主席何繼昌與本港中國醫藥出版社社長譚述渠及其夫人譚邱昭華、馮忠效、邱國柱等合攝。

明日賽馬可能忽冷忽熱

永勝 噴水池 大力士 突出

二時開賽共跑九場

勇泰橋三甲必入 雙成已起可偷襲

第一場 第八班一六五〇公尺

「泰橋」準備做足，狀態夠勇，路合，配告東尼實負一三三磅，況且此子鬥志如虹，力在三甲。

「贏到笑」勇況略減，但觀上次之表現亦頗達水準，路合磅宜亦可一爭，不過未必是吳威之主力。

「雙成」復操走勢相當不俗，狀態顛峯，配李演明大佔磅位之利，決心去拼，錢位望贏可也。

「蒙古王子」班次有利，近況健康大有進展，走勢甚勁，中距路程最合此駒脾胃，李家和已試準，半冷門值得捧場。

「歡樂年年」上次操好不出，養力待此，觀近況勇況達賽沙地時水準，又嫌配將失理想，可作冷腳。

「威龍頭」頗達水準，限於實力，成望不大。

「準確」態況平平，難寄厚望。

「東山少將」進展不俗，大冷之材，過場地變歇更值得看高一綫。

「恒星」走勢上力，漸入佳境，磅位有利，配姚本輝合拍，力足一拼。

「瑞榮」準備做足，勇況已起，配麥子文磅位好，未容忽略。

全家寶勝望甚濃 驥中雄磅輕路合

第二場第三班二二三〇公尺

「全家寶」上次力拼敗於威豪，皆有實不如人，實無話可說，復操勇態積進，同場對手不多，仍有取勝之道。

「家寶」近況催磨積極，態在顛峯，難得騎拼未疲，此程磅位略重些，但肯拼一席位置應走不脫的。

「玉花驄」近況磨刀霍霍，狀態呈大勇境，惟上次跑得劣，配告東尼亦難望看好呢。

「華運銖」勤強力韌，出腳亦夠快，近況操練準備積極，勇況大增，看來已達爭勝邊緣，配詹亞健有駕輕就熟之利，力足爭雄。

「陽光」質素不俗，惟是態況僅及水準，久無表現之馬實難望估高也。

「凱旋」稍見退步，狀態更不及上季水準，看來機會不大。

「祥暉」長途實力不弱，近況勇態依然，上次大熱，結果跑來無影無踪，實成意未足也，今番路合亦未可厚望也。

「必圖利」質態佳良，走勢上力，配羅國洲磅輕有利，可以一拼。

「驥中雄」磅位有利，近況準備做足，已達競爭水準，是唯一對全家寶有威脅之一駒，不容忽略。

永勝大勇機會好 百勝雄獅圖出擊

第三場第一班一八〇〇公尺

「永勝」兩次贏馬皆有餘未盡之勢，復操勇況依然，獨擔磅重，但實力依然突出。

「太陽星」少休復出，走勢俱見保持，狀態勇進，最後試跑更見轉好，今番路合磅宜，錢位望贏可也。

「百戰雄師」潛質優厚，論狀態達大勇之境，配馬彼得不失為一路奇兵。

「氣功」質新當起當紫之時，勇態保持競爭水準，近況甚勇進展良多，肯拼可加入戰團。

「福馬」勤操狀態留勇，此駒流鼻血患續見回厚，能經得操練，足証有迴旋之力，今番路程雖長，半冷門亦不妨跟進的。

「快名駒」亦有佳態，早課與氣功、百戰雄師同跳，更見超卓，配白禮棣實力不弱，可以作配。

拿多利合理首選 東方英雄足一門

第四場第六班一六五〇公尺

「拿多利」狀態早已操起，上次敗於有關係之噴水池，實有未盡之餘，今番路程縮短更合腳法，允屬首選之材。

「豪俠」進展不大，機會有待。

「東方英雄」班底甚厚，狀態長期保大勇，上次留力待此志在錦標無疑，配蘭尼可期取勝。

「特快車」前速不俗，近況有表現，狀態夠勇，處此陣得班次之利，冷敵對象。

「人之星」走勢甚勁，出腳亦夠快，復課狀態週勇，路合磅輕，不無威脅之力。

「幸運之寶」近有週甦跡象，試跑走勢暢順，由夏達主帶充份表現合拍經驗，值得留意。

「超人」漸入佳境，近賽千八公尺表現接近，改用潘納執韁實力加強，三甲可入。

「驚敏」潛力不俗，近況進展良多，獨忌配弱，只宜冷敵。

「新赤兔」長途實力不弱，近況勇態依然，路程縮短一樣夠殺，配摩加利屬位置之材。

「中發白」平庸而已，可以不理。

「珊瑚海」有質有勢，此程有表現，惜配弱難靠。

「比你勁」有進展，準備充足，狀態揀勇境，磅輕果宜，少敵無妨。

猛龍神驥對峙局 時運來前速夠快

第五場A班一二三五公尺

「猛龍」上賽沿途發脾氣至跑不出水準，前伏力鬥蜜歐僅敗，足見潛力不弱，今番捲土重來，可期取勝。

「生猛」潛質優厚，近況在水準之上，此駒前速快而準，雖配莊基達上陣，扒冷對象。

「神驥」擒放亦甚到家，唯一敗再敗，令捧場客大失信心，今番路合磅輕，賠率好值得多捧一次。

「奇蹟」有豐富作戰經驗，前速噴射，配馬彼得理應夠跑，但熱捧則不宜。

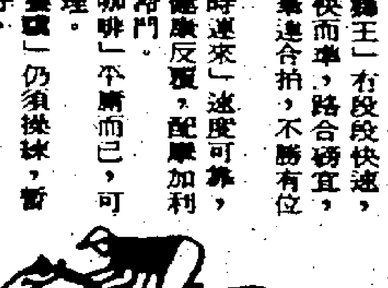
「狀元」漸見進步，狀態僅在水準，看來未及在此爭霸，多看一回為妙。

「霸王」有段段快速，出閘快而準，路合磅宜，配嘉華達合拍，不勝有位。

「時運來」速度可靠，衹嫌健康反覆，配摩加利可博冷門。

「咖啡」平庸而已，可以不理。

「雲霞」仍須操練，暫難看好。



噴水池連捷機高 甜蜜樂童均可配

第六場第六班一六五〇公尺

「噴水池」久休初出，近賽千八公尺勝出，沿途力度十足，近況狀態保持勇健，當起之馬無保留必要，雖磅位略重，仍須盯緊。

「甜蜜」病馬難得長期保持勇態，足証健康上有進展，磅位雖重些，由夏達執韁大冷可爆。

「先得利」路程未合，嘗難看好。

「樂童」段速平均有勁，此程有佳績，配馬彼得是一路奇兵也。

「展冠多利」態況趣沉，進展無多，難寄厚望。

「歡樂滿谷」操足狀態夠勇，路合磅宜，由易士執韁可作大冷腳。

「鑽寶」態況平平，磅位有利下亦難望估高的。

「名望」試跑態為接近，近況佳態保持，過磅輕路合必拼，配潘納未可以輕視。

「拼勁」平庸而已，可以不理。

大力士不勝有位 紫金烏金夠速度

第七場第三班九七五公尺

「女將」質素不俗，近況勇態保持，由伊丹尼上陣，可敵忌憚。

「龍都」近勝千八公尺有餘未盡之勢，配摩亞亦可加入戰團。

「紫金」前速噴射，狀態臻勇境，配摩加利可爭冷位。

「大力士」此匹英國馬，潛質實力豐厚，前竄速度快而準繩，上次跑短途勝出，簡直不費吹灰之力，升班加七磅，亦不大吃虧，有決心，連捷呼聲甚濃。

「百家樂」降班至此尚未進展，雖執到好位亦望有作為的。

「白麗夫人」已見進步，狀態回勇，限於實力，成就不大。

「時來運到」平庸而已，可以不理。

「羅密歐」有實有態，跑短途甚合此駒腳法，配白禮棣盯緊為要。

「明珠」有前放佳速，此程正宗，惜配弱難靠，只宜冷敵。

「烏金」正宗短途快馬，近況狀態週勇，配霍利安相當合拍，可與前列一分高下。

「福怡」準備未足，未敢看好。

「益民」狀態已起，由告東尼騎，磅輕位好，佩放在前，不無威脅之力。

「蜂皇」尚達水準，獨忌配弱，難寄厚望。

「勤得」平庸而已，可以不理。

威標妙手實力强 谷中公主長力足

第八場第八班二二三〇公尺

「妙手」復操走勢甚勁，狀態留勇，此駒長途叔力足，處此陣頗為超卓，有心去拼，是前列爭霸之材。

「風流劍俠」老而未頹，走勢上力，配潘納可爭冷位。

「新市場」質素佳良，長途應可適合，配羅國洲可加入戰團。

「威標」處此班質無疑是較為突出份子，蘭尼倚有控制大局之力，配李演明更得磅位之利，允屬首選之才。

「谷中公主」長途實力不弱，配白禮棣不無威脅之力，盯緊可也。

「保得利」實力稍遜，機會普通。

這個羅拔少爺快 安弟弟路程甚合

第九場第三班九七五公尺

「金童」班次有利，近況狀態已起，磅重有弱前速，機會欠奉。

「這個」有前窟佳速，復操勇態保持，配馬彼得冷敵無妨。

「眞好運」狀態大勇，配陳子銓磅位有利，甚具冷味。

「赤先鋒」近況催磨積極，佳態難捧，惜路程嫌短，未可估高。

「五駿皇」狀態僅達水準，此程初出未必會拼，還是多看一回為妙。

「金牌」未達競爭水準，機會有待。

「新玩意」此程有佳績，近況勇態保持，配易仕能否跑出水準，尚屬疑問。

「赤麟」狀態尚好，試跑走勢上力，配夏達出閘夠快，可爭冷位。

「羅拔少爺」灰馬短途實力不弱，況勇態積進，磅位有利，力足爭雄。

「安弟弟」前竄速度快而準，狀態呈大勇之境，乘磅輕之利，可望突擊制勝，未可忽略。

「常順」實力稍遜，機會有待。

大熱不穩

今伯緯

第一場見習生賽由第八班馬跑一六五〇公尺路程，歡欣之「雙成」由於上次一二三五公尺路程跑得殿軍，而今次且由新血第一名好手李演明出韁的關係，故被捧成大熱門才怪，雖場不過，此駒上次雖然跑得第四名，但力度始終嫌不強，後勁顯然已乏力了，証明狀態尚起得未足，今跑長一些之一六五〇公尺路程當不容易可支持到底，況是賽要負一三八磅比上次加了兩磅則力度和後勁必更受到影響，同時此駒可能對李演明檔子會不大適宜，蓋這匹雌馬絕不能留得太後也，故很難有爭勝機會的。

第二場第三班跑二二三〇公尺路程，由於摩加利之「全家寶」近期早課仍很活躍，而跑此程最近且有過優勝的紀錄，所以臨場必成大熱門不無疑了，不過此駒連續力拼一六五〇公尺和一八〇〇公尺路程均能爭得亞軍，証明力止此矣，反映在第三班已佔不到優勢，今要負一四一磅作賽則更會因此而吃不消的，絕難有機會爭取，非捧場對象也。

第四場聖佐治杯賽，由第六班跑一六五〇公尺路程，般歡之「東方英雄」今再改由蘭尼出策，當然又會有不少人憧憬的，捧成熱門成份很高，不過，此駒上次跑此程在全力搏殺戰能得亞軍，顯然經已拼盡了，是賽狀能必不會為主力所在，因此必非爭勝之材，切勿因人而熱捧的。

馬會公佈明日各場配搭排位

第一場 第八班 一六五〇公尺（場外連贏位）（場內孖寶第一口第一關）

馬名	負磅	騎師	檔位	練馬師
①泰橋	一四〇	告東尼	1	賓
②贏到笑	一三九	陳子銓	3	吳
③雙成	一三八	李演明	6	吳
④蒙古王子	一三七	李家和	8	駿
⑤歡樂年年	一三六	梁英鑑	5	歐
⑥威龍頭	一三五	羅國洲	7	布
⑦準確	一三五	梁偉德	9	布
⑧東山少將	一三三	呂宗鑾	10	摩
⑨恒星	一一九	姚本輝	2	高
⑩瑞榮	一一七	麥子文	4	吳

第二場 第三班 二二三〇公尺（連贏位）（場內孖寶第一口第二關）（場外孖寶第一口第一關）（場外孖Q第一關）

馬名	負磅	騎師	檔位	練馬師
①全家寶	一四一	摩加利	9	摩
②家寶	一三六	夏達	1	沈
③玉花驄	一三五	×告東尼	3	米
④華運銖	一三三	詹亞健	4	張
⑤陽光	一二九	嘉華達	2	布
⑥凱旋	一二七	馬彼得	8	朱
⑦祥暉	一二三	易仕	7	歐
⑧必圖利	一一六	×羅國洲	6	蘇
⑨驥中雄	一一六	伊諾	5	沈
後備馬：威豪	一三〇			沈
歡心	一二五			摩
威震四方	一二四			沈
飛華	一一三			摩
興助	一一一			摩

第三場 第一班 一八〇〇公尺（場內孖寶第二口第一關）

馬名	負磅	騎師	檔位	練馬師
①永勝	一五二	摩加利	2	摩
②太陽星	一三九	摩亞	4	摩
③百戰雄師	一二〇	馬彼得	3	布
④氣功	一一九	嘉華達	6	布
⑤福馬	一一八	夏達	5	米
⑥快名駒	一一七	白禮棣	1	布
後備馬：香舞	一五四			布
拿破崙	一一六			吳

第四場 第六班 一六五〇公尺（聖佐治盃）（連贏位）（場內孖寶第二口第二關）（場外孖寶第一口第二關）

馬名	負磅	騎師	檔位	練馬師
①拿多利	一四三	馬彼得	8	駿
②豪俠	一三五	×告東尼	11	蘇
③東方英雄	一三三	蘭尼	12	駿
④特快車	一二八	伊丹尼	2	賓
⑤人之星	一二七	易仕	6	譚
⑥幸運之寶	一二五	夏達	1	沈
⑦超人	一二五	潘納	4	歐
⑧驚敏	一二五	謝恩雯	3	米
⑨新赤兔	一二一	摩加利	7	摩
⑩中發白	一二一	謝啓瑩	9	吳
⑪珊瑚海	一一八	伊諾	10	張
⑫比你勁	一一六	古能	5	高
後備馬：保得	一三二			賓
祖兒	一三一			歐
月璧	一二九			駿
嘉莉	一二七			米
榮辰	一二四			譚
獲得好	一二一			布

第五場 A班 一二三五公尺（連贏位）（場外孖寶第二口第一關）

馬名	負磅	騎師	檔位	練馬師
①猛龍	一三八	夏達	8	沈
②生猛	一三七	莊基達	3	高
③神驥	一三七	何國英	9	張
④奇蹟	一三五	馬彼得	4	譚
⑤狀元	一三五	伊丹尼	1	賓
⑥霸王	一三三	嘉華達	2	布
⑦時運來	一二九	摩加利	7	摩
⑧咖啡	一二八	施喬琪	6	駿
⑨雲霞	一一九	鄧添	5	賓
後備馬：信徹	一四〇			朱
一元復始	一三五			譚
快樂武士	一三二			吳

第六場 第六班 一六五〇公尺（連贏位）（場外孖寶第三口第一關）

馬名	負磅	騎師	檔位	練馬師
①噴水池	一四〇	白禮棣	9	賓
②甜蜜	一三八	夏達	6	沈
③先得利	一三八	黃振輝	10	蘇
④樂童	一三四	馬彼得	8	賓
⑤展冠多利	一二七	摩加利	7	米
⑥歡樂滿谷	一二五	易仕	5	張
⑦亞洲皇后	一二四	謝恩雯	4	摩
⑧鑽寶	一二三	嘉華達	1	布
⑨名望	一二二	潘納	3	米
⑩拼勁	一一六	×李演明	2	譚
後備馬：好好日	一三九			吳
好精神	一三四			高
心寶	一三三			歐
皇之寶	一三〇			駿
聯合勝利	一二七			譚
金滿谷	一二五			朱

第七場 第三班 九七五公尺（連贏位）（場外孖寶第二口第二關）（四重彩）

馬名	負磅	騎師	檔位	練馬師
①女將	一四〇	伊丹尼	8	賓
②龍都	一三九	摩亞	11	朱
③紫金	一三五	摩加利	7	摩
④大力士	一三二	潘納	13	蘇
⑤百家樂	一三一	何國英	1	朱
⑥白麗夫人	一三一	馬彼得	12	駿
⑦時來運到	一三〇	夏達	9	沈
⑧羅密歐	一二八	白禮棣	6	高
⑨明珠	一二八	×梁偉德	4	張
⑩烏金	一二七	霍利安	10	高
⑪福怡	一二七	嘉華達	3	布
⑫益民	一二六	×告東尼	5	吳
⑬蜂皇	一二四	林嘉利	14	吳
⑭勤得	一二三	詹亞健	2	吳
後備馬：天皇星	一三八			摩
好意	一三二			吳
求簽	一三二			賓
的奇	一二九			譚
兒童樂	一二六			高
萬富來	一二四			杜
雅麗	一二〇			張

第八場 第八班 二二三〇公尺（料加士）（場外孖寶第三口第二關）

馬名	負磅	騎師	檔位	練馬師
①妙手	一四〇	馬彼得	1	譚
②風流劍俠	一三六	潘納	3	吳
③新市場	一三一	×羅國洲	4	布
④威標	一三〇	×李演明	2	譚
⑤谷中公主	一二四	白禮棣	5	布
⑥保得利	一二二	夏達	6	米

第九場 第三班 九七五公尺（場內及場外連贏位）（場外孖Q第二關）

馬名	負磅	騎師	檔位	練馬師
①金童	一三六	何國英	6	朱
②這個	一三二	馬彼得	9	譚
③眞好運	一三一	陳子銓	10	吳
④赤先鋒	一二九	甘保頓	1	杜
⑤五駿皇	一二八	莊基達	3	駿
⑥金牌	一二七	施喬琪	2	張
⑦新玩意	一二六	易仕	7	張
⑧赤麟	一二六	夏達	11	吳
⑨羅拔少爺	一二五	嘉華達	4	布
⑩安弟弟	一二四	白禮棣	8	蘇
⑪常順	一二四	吉能	5	沈
後備馬：飛力	一四〇			張
飛馬王子	一三六			高
少年遊俠	一三三			高
百味	一三一			吳
吉利客	一三〇			賓
拔都雄風	一二九			朱
喜樂人	一二九			摩
喜金寶	一二七			高
金豪	一二六			譚
乾隆	一二二			摩

「跛豪」龐大販毒疑案續審
林文耀述劫貨經過 共獲四十一包毒品
梁發喜因報酬被吞拒與合作

【本報訊】「跛豪」案昨在高院由康士法官作第七天聆訊，由控方第四名証人船家林文耀出庭作供，爆出第七被告余德成奉老板之命，交二千元給梁發喜，並勸梁再和郭昌合作，但遭梁拒絕，余即對梁說：「如不收，攪落去，會不堪設想。」因証人証供未完，押候今晨續訊。

昨晨開庭後，繼續由第四名控方証人，即船家林文耀出庭供說：在距離梁發喜所乘的船卅碼時，他看見梁之船上共有數人，其中梁之三名弟弟梁發勵、梁觀勝及梁容勝，而他認出該船乃是梁發勵所有，至於船上另一人爲梁細九，當時梁發喜將一條纜給証人船上，由郭昌接着，纜上綁着多包東西拋下海中，郭昌隨即命他用攪纜機將該纜及貨絞上船上，將貨搬入船倉，在貨搬入倉後，郭又叫證人將船泊近梁發勵船傍，當時郭昌與王泰均戴上共軍軍帽，而船上亦懸起中共「五星旗」，郭昌持手提機關槍，隨郭向天鳴放數槍，跟着王泰則跳上梁發喜船上，高呼查船，隨聞梁發喜亦大叫「有人來查船呀」。

證人說：在王泰跳過該船後，見他拉起船倉門，將一名泰國人拉出，打了兩下耳光，然後叫船上人將船倉內一包包東西之物拋下海中，證人說，他後來查悉，其實這些一包包物件，祇不過是三合土而已。當時該名泰國人甚驚，王泰即將其推回船倉內，而王亦返回証人船上，由證人將船駛走，郭命其駛往果洲，並在該處海面停泊一宵。

林文耀說：翌日下午，梁發喜的船駛至，停泊近證人漁船旁邊，各人動手將該批「屬貨」由船倉搬出，拆開後發現是一包包黑色的鴉片，腥味甚重，每一蔴包中有十六包用塑膠袋盛載的小包鴉片，計共四十一包，梁發喜叫各人將其中十五包鴉片搬過梁發勵船，然後駛離，但梁發喜則留在證人船上。

証人又說：在梁發勵之船駛走後，梁發喜叫証人由船倉取出一把秤來，秤過每包鴉片計重三斤二兩。至此，檢驗官叫証人辨認一包呈堂的証物，証人表示，與該批一包包的鴉片甚爲相似。

証人續稱：當時船上仍留有二十六包鴉片，不久，洗姑的船駛至，梁發喜與郭昌走過洗姑的船，囑咐他將船駛往荃灣等候，而郭、梁兩人並挽回先前交予他之蔴包，即內藏槍械及共軍軍帽等物者，然後兩人乘洗姑的船離去。

証人表示後來依言將船駛至荃灣大生貨倉附近岸邊，等候梁及郭到來取貨，直至深夜，郭、梁兩人雇一輛貨車駛至，將該二十六包毒品搬上貨車，再命他駛船至香港仔，然後離去，當他駛船至香港仔譚公廟時，遇見梁發勵之漁船，駛泊其船旁，梁發勵將先前所搬去的十五包貨再搬至其船上，並叫他將船駛往柴灣。當晚深夜，郭、梁兩人又再駕駛一部貨車到岸邊，續將十五包貨運走。數日後，他收到梁發喜交來七千元，數目不足，本來應爲二萬八千元，遂與梁交涉，但梁謂因最近貨「無市」（按即賣不出），而老闆手頭上剛無錢，他初時心目中以爲會較後時間收取，但結果至今仍沒有收到該筆餘欵二萬一千元。

六八年農曆三月初，郭、梁又來找証人，表示有貨到，乃向梁說：「上次的錢還未收齊，叫我點做呀？」至是代表首次被告御用大律師沈澄提出反對，控辯雙方展開辯論，法官乃命陪審員暫避席，至上午十一時半恢復返庭續訊。

重新議定運貨工錢
不逾三萬両二萬元
郭昌應允前欠報酬負責償還

及再開庭，証人續供說，當時他對梁說：「上次的欵還未交足，我不幹了」，梁答「不用怕，老板跛豪（即首被告）很有錢，目前不過手頭緊而已。」梁又告訴証人，老板開有一間酒樓。最後郭昌說：總之無論如何，那筆錢老板給與否，他兩人會負全責，梁又這樣說「現在等我們講清楚運貨人工條件，今後如運貨不超過二萬両這數目，則將給予人工二萬元，倘超過二萬両的話，則給予二萬五千元」，証人乃說，「既然這樣，我就你們兩人啦。」隨梁命証人於晚飯時間將船駛往青衣避風塘，抵達時証人見第五被告洗姑之艇已在那裏，乃泊於其旁，及入黑，梁及郭至，他們從洗姑艇取出日前之麻袋（即載有解放軍帽及槍械者）挽過証人之船去，叫証人將船駛往青笑灣時，梁又命証人轉將船駛出公海孜洲，見有一漁船正泊於泰國船旁，當該漁船駛走後，梁着証人駛船泊埋泰船旁，搬了四十多件貨落其船上，証人說這批貨有些是白色，放在船板時發出聲响，他們呼其做硬野，梁告訴他這是白粉，隨梁命將船駛往菓洲海面，見洗姑之船亦在，乃打手號叫其駛埋來，梁郭兩人走過洗姑船，叫證人將船駛去荃灣岸邊等候，深夜梁郭偕數人駕貨車至，船貨運走，他將船駛返香港仔，數天後，洗姑通知他到荃灣一酒樓參加慶功宴，當證人抵達，見同席有梁發喜，郭昌及其子，另一名肥佬，事後才知這人便是吳冰，將近散席，梁從檯底下遞交二萬五千元與他，這是運毒的人工，此後即沒有見梁郭兩人一段時期，至六九年農曆五月中旬，他電梁擬向其追討日前所欠交餘欵，但梁說又有貨到，並謂因人手不足，叫他帮忙去找尋兩三人來協助，於是証人乃找到周南，周全，周祖喜三兄弟，引三人到窯路連公寓見梁及郭，周氏兄弟本來擁有一漁船，但周南拒絕用他之船去運貨，結果梁答允用錢將周之船轉換船名，仍交回周等駛用，並表示將不轉換船東名，最後對周說，如有貨到，會叫證人轉知周，訂明每運一批貨給予人工三、四千元，叮囑周等不要向任何人洩露其事。

引荐周氏三兄弟
加入出海運毒品

農曆五月廿日，梁來叫証人轉知周等午夜到來會合去取貨，但在晚飯時，郭昌忽至，要和証人一同往快富公寓，是梁祇一人在廳裏，梁乃命郭偕証人到尖沙咀一公寓將一泰國人帶回船，當他們抵達公寓時，由吳冰開門，用潮州語與那泰國人講了幾句話後，那泰國人即隨証人同船上，則見周南兄弟已在船中，到了半夜，梁郭兩人至命將船駛出公海攻洲，見一泰國船，梁用竹桿綁上一布作旗猛搖動，對方亦有人搖旗相應，乃駛泊泰船，由該泰國人跳上泰船，隨泰船員搬了卅五蔴包貨落証人船上，及該泰人返船，梁命將船駛往菓洲，抵達後，梁叫取一包貨出觀看，見每一蔴包內有用塑膠袋裝的小包廿包，隨見洗姑駛船來，接載該泰國人及梁郭等離去，他們續駛船到荃灣岸邊，深夜梁郭兩人及一部貨車來，不料適逢大雨，海邊道路泥濘，該貨車駛落一泥氹中，他們合力仍無法將之推出，捱至天光，郭乃命他將船運貨駛往青笑灣，則見洗姑之船亦在那裏，乃泊埋去，郭叫船上所有男子登岸品茗，乃下午六時，梁命証人單身一人將船駛往柴灣海邊等他們來取貨，証人依命，候至深夜，見洗姑之船尾拖一舢舨，由周南三兄弟及郭棹那舢舨至，周南對証人說：要看着岸邊，如有人劃火柴則梁來起貨，不久，果見火光一閃，乃將貨搬落舢舨棹埋岸去，數天後梁在慶功宴席上交給証人人工二萬元，當日參加慶功宴的有郭昌、洗姑夫婦、梁發喜及其妻、周氏三兄及弟吳冰。

其後証人告訴梁，謂不幹了並要將漁船賣掉，梁問何解，証人說，因爲上次所欠二萬一千元仍未收，梁再問証人，是否果眞不幹，証人答，是，梁問証人其漁船的售價幾多，証人答一萬五千元，梁說，不如由梁和郭兩人買了它，証人答允。

七零年農曆二月初，梁到訪，問証人生意佳否？工作辛苦否？証人答：當然辛苦，梁說，不如他將周南那艘漁船免貨送給証人去幹過，（即再做運毒工作）証人說：周之船太舊，不能駛出公海，結果梁答允，將其船重修過始交給他，當船修好並轉換了証人之名爲船東，則已是農曆三月。

七一年証人之船泊在香港仔，要洗姑通知謂郭找他，洗姑並給以電話號碼着其上岸電給郭，跟着証人到郭寓所，至是官諭押候下午續訊。

換船後首次運87件
第二次共五十餘件
第三次赴澳門與郭接頭
每次事後俱獲萬五千元

及下午林文耀續出庭供說：他在郭寓所找到郭後，郭請他帮手，並答允每運載一次貨給予一萬五千元，如超過七、八十件則雙倍，即三萬元，他同意後，在農曆九月底，洗姑來青笑灣找到証人，交了一千元請郭叫他入滿燃油準備運貨。

翌天在香港仔等候，及次日下午見周南之船亦到香港仔，駛泊於其船旁，船上有郭、周南兄弟及第四被告余賢，他們隨由周船搬貨八十七件落其船，其中十六包硬野，即白粉，郭命載往青山等候，証人乃單獨一人駛船到青山，半夜周南兄弟及余賢駕舢舨至，將貨搬落艇，一齊棹埋龍珠島沙灘，見第七被告余德成及兩人在該處點收貨後，抬入一似是在農場內之木屋，他們駕舢舨送証人返船即轉上岸，証人則駛船返香港仔，數天後即交給証人人工一萬五千元。

第二次農曆十月初，洗姑又通知他運貨，情形如上次一樣，這次運載五十多件，硬野即白粉六件，事後郭亦交給他一萬五千元人工。

第三次農曆年尾，洗姑通知他在香港仔等周之漁船，結果候至夜仍未見到，乃駛往長洲上岸電詢洗姑，見郭亦未返家，次晨飲早茶再電洗姑，郭仍未回，他乃對洗姑說，不知是否去了澳門，於是他即駛船赴澳門見周南之船果泊於岸邊，但船艙內祇見有一陌生男子，及入黑，周南兄弟返，午夜周船開航出公海，叫証人之船駛往長洲等候，証人依言，當晚不見周船至，及半夜周船駛泊其旁，証人被吵醒出看，則見由周船搬貨落他之船，共四十多件，其中四件硬野，即白粉，郭命他載往青山等候，即晚深夜，有人來搬貨上該處老鼠灣山崗上，因天很黑，看不到是誰，事後郭又給証人一萬五千元人工。

自此之後，証人將其船（即梁送給他的）出售與人，沒有再做運毒工作，及七二年農曆九月，洗姑又來叫証人向周開船取貨，証人拒絕，因這時証人擁有另一新船，該船出海速率快，所以証人認爲他們不因其船出海直接取貨，表示不滿，証人說，由於知道他們常提笨×（×字是粗口），如直接取貨，最少可知道這些是否屬於老闆，抑或搶劫得來，結果郭某是証人，答允由証人之船出海，而周南之船則在港內協助接載。

農曆九月中旬，周南通知証人駛船到青笑灣準備出公海取貨，午夜郭至，命駛往担杆山海面，証人解釋担杆山背後之山，便屬大陸，但駛過了担杆山海面便出至外洋，見一泰國船，郭將三塊布掛起，對方亦然，由郭過船，於是駛泊泰船旁，搬了四十四件貨落其船，包括其中四件硬野，白粉，隨郭命駛往蒲台島，未幾周南之船至，郭走過周南之船，但命証人駛船到青山等候，半夜周南兄弟駕舢舨來將貨運上岸去，這次因時間匆促，郭未及付人工，因次天郭又命周之船出公海收貨後，駛近証人之船，叫証人開足馬力將郭載往西環，然後到青山等候，協助周南起貨，抵達時協助周等用舢舨運貨埋岸，開一部大貨車，郭及兩人，一爲大審，即鄭國韓，一爲余德成，將貨搬上貨車運走，事後証人收到郭交他二萬一千元，這次工作酬勞祇一千，二萬元乃上次未討之工金。

七三年接運九十三件貨
原定西貢落貨因有泳客取消
駛往澳門翌日再返西貢

七三年農曆六月底，洗姑在青笑灣交他三千元，使入滿燃油於正午駛到銅鑼灣避風塘，下午一時郭至，命開航出公海蒲台島，等了一小時多，周南之船駛至泊在一起，郭命各人從周南之船搬了九十三件貨落其船上，這批貨全部用硬皮盒貯載，郭命駛往西貢等候，晚八時周船到，叫隨同駛入附近三星嶺海面，隨有兩隻舢舨由岸邊駛向兩船來，周全所駕舢舨駛至証人之船時對証人說，因爲沙灘有很多人游泳及野火會，無法起貨，不如駛船出西貢海面等候，大晚証人和周南之船再駛埋三星嶺，周全由岸邊駕舢舨出，彼謂游泳人多，無法起貨，由於這時本港正高懸風球，似有颱風吹襲，郭乃上証人船，命駛到澳門避風，証人依言，翌晨駛返西貢，則沙灘泳客仍多，証人及與郭商量，卒決定在西貢市場岸邊將貨起卸，但祇運去五十八件，還有卅五件置於其船上，數天不見，他乃通知周南轉告郭，如仍不來取，則將之拋下海去，結果郭用船來將貨運走，後來郭給了他一萬九千元，証人說，本來是一萬七千元，但老闆打賞二千。

其後証人對郭表示不幹，請郭另找別人去做。郭問原因，証人說：他和周南合不來。

農曆八月初，梁發喜到訪証人，請大審（即鄭國韓）找他，乃隨梁到快富公寓見鄭，鄭對他說：「你既脫離郭，不如我們大家攪些生意做，如有老板關照運貨（毒品）我們可以照做」。

及八月廿日梁又到香港仔找着他，乃和梁到尖沙咀一餐廳與余德成（第七被告）會晤，余問証人「亞才，點解你不帮我手？」証人答：「我有權去做或唔做」，余又說：「是老板派我來問你，是否郭昌不給你做，抑或你自己不做？」証人答：「我不願意就不做。」隨余對梁發喜說：「老板叫我帶給你二千元做使用。」梁答：「以前我有野做，唔見佢俾錢我使，我唔要。」余說：「你想點呀？」梁答：「有乜點。」余提議梁再和郭昌合作，但梁表示，如和郭合作，他就不幹，梁說：「一係俾晒我做，一係俾晒郭做。」余答：「俾晒你做，沒有可能，老板信晒郭。」

証人說：當時余將這些說話寫在一張報紙邊的空白位上，並說這帶返去給老板看。結果梁辛沒有收取那二千元，余對梁說：「你如不收這筆欵，攪落去就會不堪設想。」但梁堅拒做。余答：「我唔揦唔得，我要靠發老板搵食，我最關心就係錢。」結果大家不歡而散。証人又說：他所指的硬野一直知是白粉，但從未打開看過。

答覆大律師盤問
因曾受中共訓練
故能記憶所做各事

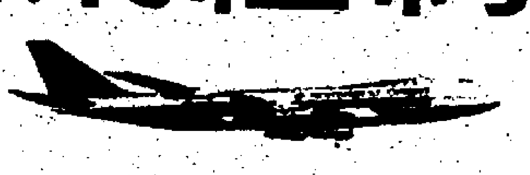
証人在答代表首次被告御用大律師之盤問，否認他因忌周南之船出海取貨揾錢多，而他在港海內接載則揾錢少，証人說：在港海內載運毒品更較出海爲危險，証人說：他今年五十五歲，是一文盲，本來捕漁人工作者，食飯強，至於他的記憶力那麼好，對前事那麼清楚記得，原因是他受過中共的訓練。大律師問証人怎樣訓練？証人答：「叫我做過甚麼就要記住甚麼。」（引得全堂哄然）。

天氣預測

吹和緩東風，密雲，早上有陣陣微雨，下午短暫時間有陽光。

今日最高氣溫可升至攝氏廿八度，昨晚十一時室外氣溫爲攝氏廿五度，濕度百分之八十三。

西北給你服務更多
747特快班機直飛紐約
僅其一



747直飛紐約：西北747底豪華寬敞機艙，在橫越太平洋飛行時，你置身其中的感受，是與別不同的。西北747讓你由香港直飛紐約，中途僅在東京、西雅圖勾留，無須換機，舒適迅速。這是西北讓你兩全其美的一部份。

最好的皇族式服務：一路上讓你享受七種不同頻道的悅耳音樂，與最新放映的美國電影*；外加清涼的飲品，精美的菜肴配上歐陸佳釀。這是西北讓你兩全其美的另一部份。

更多的美國城市：西北讓你飛往美國39個城市……在遠東來說，比其他航空公司更多。例如：西北747特快班機由香港經西雅圖，銜接直航班機飛往芝加哥、明尼亞波里斯／聖保羅與華盛頓。

兼及加拿大：在西雅圖你亦可轉機飛往溫尼伯；若目的地是厄文頓，可在東京改乘747捷徑班機，經北極至安哥拉；然後再飛厄文頓。由香港至美國與加拿大，西北飛行陣容最強。

*在國際航綫上租用耳筒，收費美金二元五角

我們讓你兩全其美

747由香港至東京及美國

上午十時	星期三、四、五、日	東京、西雅圖*、紐約
上午十二時	星期六	台北**、東京、檀香山、三藩市、洛杉磯

747由東京至美國

下午六時	星期二、四、六	安哥拉、芝加哥、紐約
下午七時二十分	每日一班、星期二除外	檀香山、洛杉磯、明尼亞波里斯／聖保羅
下午九時三十分	每日一班	檀香山、三藩市、洛杉磯

*由西雅圖轉至：亞特蘭大、芝加哥、克利夫蘭、底特律、佛羅里達、邁亞米、明尼亞波里斯／聖保羅、費城、匹茲堡、斯波坎、波特蘭、但帕／聖彼得堡、華盛頓、溫尼伯（加拿大）。
**香港與台北之間並無班次。

外加航線至波士頓、麥迪遜、密爾窩基、紐亞克、羅徹斯達（明尼蘇達州），以及費大拿、北達科他州各市與加拿大厄文頓市。

訂票及有關詳情，請詢各大旅行社或西北航空公司：香港雪廠街2號聖佐治行 電話：5-243061　九龍半島酒店 電話：3-675001

西北航空公司
銜接遠東與美國、加拿大41個城市

「小販認可區」紛亂事件
四十一小販兩認罪
卅九人不認罪押候

【本報訊】「小販認可區」：自三月十四日開始實施開放，惟深水埗順寧道之認可區，當日則因兩名越界擺賣之男女，被警方拘捕，引起其他小販不滿釀成一陣騷亂，有人向警車拋擲玻璃瓶及雞蛋，其後，更有四十一名小販，自動登上警車，當各人被帶返警署後，即有六七十名小販，尾隨到深水埗警署門前叫囂，要求放人，引起一陣紛亂，幸警方處理得宜，未有不愉快事件發生，而該四十一名自動登上警車之小販，一名被控在公衆地方行爲不檢罪，其餘四十名則被控阻差辦公罪，其中兩名認罪者已被判罰欵，其他三十九名，否認控罪，昨再解北九龍裁判署審訊，主審法官屈儀士，在昨日下午繼續聆訊時，因其中一名被告缺席，未能繼續進行審訊，乃給將案押候今晨十時續審，三十八名被告，仍准每人以三十元担保外出候審。

三十九名被告，包括四名男子，及三十五名女子，全部均爲小販，同被控於三月十四日，在九龍地區，阻差辦公。

昨日一名市政事務署負責管理認可區之職員潘廣潤作供，指出在認可區外，是規定不准擺賣者，彼之職責爲清理認可區外之小販，當日下午二時半，彼在一名督目吳茂全陪同下，帶領數名警員及多名市政事務署工作人員，巡至興華街近順寧道交界處，警員拘捕兩名在認可區外販賣之女小販，而市政局人員則負責將貨物及木頭車等搬上警車時，遭其他小販阻止，但市政局人員，仍繼續將木頭車等物搬上警車，却又有部份人士，爬上警車，企圖將貨物及木頭車等物擲下，在人叢中，有人大聲呼喝，指彼曾加制止，當時有數人突衝至彼身邊，彼立即走上警車暫避，而其他市政局人員，亦加入阻止其他人群妄動，惟人群叢中，有人大叫，其後有一輛救傷車駛抵現場，潘作供至此，屈儀士法官，宣佈退庭，全案昨未訊畢，押候今晨續審。

警長涉嫌藏假美鈔

【本報訊】一名警長涉嫌藏有十五張偽美鈔，昨日解控於維多利亞地方法院，被告不認罪，主審法官高義睿，諭將案押候另定日期聆訊。被告黃榮江，卅六歲，警長，被控於今年三月廿五日，在黃大仙區非法藏有十五張面額二十元之僞美鈔。

工人傷警押候審

【本報訊】一名青年製衣工人，涉嫌於去月十二日，在加路連山道，向一名警員襲擊，並以利刀傷警，結果警員將該名男子拘捕，昨日該案在維多利亞地方法院提訊，由於被告前日到署報到時昏倒，被送醫院，故昨日未有到庭，乃諭將案押候十四日再審。被告：梁耀輝，廿八歲，製衣工人，控罪三項：（一）三月十二日，在加路連山道近禮頓道，襲擊警員；（二）同日襲擊警務人員朱偉權；（三）同日非法藏有攻擊性武器利刀。

尚孝

皮膚病毒症狀似癬　男女隱現毒瘡紅粒
惡癬疾救星
普士蔓

地鐵管理局候任主席唐信
反駁鍾士元羅德承意見 強調建地鐵適合時宜
估計完成時工程費約五十億 向外地借款可超過原定目標

【本報訊】集體運輸鐵路臨時管理局候任主席唐信，昨午對立法局非官守議員鍾士元及羅德承前日就地下鐵問題發表之言論提出反駁，他指出，在目前各承建商訂單不多的時候，港府投資進行「地下鐵路」計劃，是相當適當的。

唐信表示，鍾、羅兩人分別估計修訂的「地下鐵」初期工程的成本爲六十億元及一百四十億元是不正確的，他指出，根據去年中的價格估計：「地下鐵」初期工程的建築費用至完成時約爲五十億元，而且，近數月來，本地的建築費已見下降，世界性的通貨膨漲率亦已受到了相當的控制。

唐氏強調行政局今年初通過進行興建修訂「地下鐵」初期工程的決定，至今沒有改變，而自那時開始至今，臨時管理局已在招標承建的工作方面，有良好的進展，許多海外公司已表示有意投標。

假如在今年十月，第一批承建合約可如預期般簽定的話，唐氏估計到今年尾，鐵路承建商便將要直接僱用二千五百人，而當整個建築工程在七六至七七年間全面進行的時候，可能將要僱用達五千人。

提及建築費問題，唐信表示據一九七四年價格估計的五十億元這個數目仍屬健全，他進一步解釋稱，當決定要進行「地下鐵」計劃時，當局預算至一九八零年時的通貨膨漲率是每年百分之七累積計算，得出的建築費累積總數是四十九億元左右，但「地下鐵」工程的重要開支部份，祇是集中於一九七六至七七年之間，因此，要計算工程進行時建築價格的上漲，便祇需顧及今後兩年半的期間，而並非要預算至一九八零年。

唐信說：「在月前世界經濟陷於最低潮的時刻，香港進行這個龐大計劃，實際上是個最好不過的機會，因爲各承建商出價時將會有較大競爭性。」

在籌集建築費方面，唐信透露，於五個月前，當局預算可從外滙貸款得到百分之四十的建築費用，但從幾個月來的接觸，現時可以預料有一半的建築費可來自外滙貸款，換句話說，香港自各國政府鼓勵的低息貸款獲得的經濟資助，將比原來預期者增加百分之廿五。

唐氏又透露，除外滙貸款外，其餘建築費用將要由金融市場籌款，而在未來的數個月內，便將會有銀行考慮貸款問題。他補充說：假如銀行不能肯定「地下鐵」足有可圖的話，它們當然是不願意貸款的。」

唐信表示，他將於下月動程前往歐美各地，以尋求各項經費的途徑，他希望能獲得一些有固定至十二年利率的外滙貸款。

除此之外，在計算「地下鐵」將來獲得的收入方面，唐信指出不能單就車費的收入計算，而更要加上可觀的廣告收費及在繁盛地點發展物業可能得到的收益。唐氏表示到一九八〇年「地鐵」啓用時，各項收入將會富有彈性。

至於香港將來是否有興建「地下鐵」的必要，唐信認爲是肯定的，他引述統計署的數字指出，直至一九八〇年代中期，本港的人口將會增至五百五十萬人，而車輛數目則可能在未來十五年間增至四十萬至六十萬輛，唐氏認爲將來「地下鐵」路亦並不能完全解決一切問題，但如果大家相信香港的人口會繼續增加，而社會亦會再趨於過去的繁榮的話，則「地下鐵」路便是一樣必需品。

柴灣文理書院附近爆石意外
碎石擊破課室窗門 十八名學生受輕傷
校長籲請當局追究責任

【本報訊】柴灣文理英文書院靠近翠屏道山邊之數層課室，突然被對街一間建築地盤爆山石，致引致碎石擊破課室之玻璃窗，坐在靠窗口正在上課的學生，因走避不及，有十八名學生當場受傷，其中八名學生需送醫院敷藥。

該校校長張慧冰於意外發生後，呼籲當局應對此次意外加以注視，同時，對爆石之防範意外措施亦應着實檢討。

文理英文書院校長張慧冰指出：該校在未正式啓用時，爆石工作早已開始進行，很多時候一些碎石亦會從棚架飛出外面，而該校啓用後，停車場處亦常有石頭飛來。

張氏又指出：鑑於該案爆石之威脅，該書院已一早採用了種種防範措施，例如曾照會該建築公司，在學校小休及放學時，切勿進行爆石工作，此外，該書院所有課室上課時均將窗門關上，以防意外。

校長又稱，他十分希望政府當局對此次意外加以注視，並對該建築工作爆石所採用之安全措施加以檢討，這樣，免至今次不幸之意外再將重演。

該項爆石意外是於昨日上午十二時半左右發生，柴灣文理英文書院翠屏道靠近山邊的對街地方，爲一間私人建築公司之建築地盤所在，由於地形關係，該間建築公司需將鄰近的山石爆開，以便進行建築事宜，因此，該處每隔一段時間便需爆炸山石，於昨午十二時卅分左右，該建築公司又再次進行爆炸山石，但不知何故，大量經炸裂之山石碎片，竟能越過一幅四十多呎高的棚架及翠屏道，飛進文理英文書院靠近路邊的四〇四，四〇三，四〇一及三〇四等數間課室的窗戶，其中以四〇四號的課室，受影響最嚴重，並有一扇玻璃窗被完全擊破成十五呎乘三十餘呎的大空隙，該間課室的學生，幸於意外發生時，剛好在音樂室上音樂課，才不致遭此飛石橫禍，但其餘受爆石飛來擊破窗戶的課室，已在上課而靠近窗戶的學生，因走避不及遭玻璃碎片或碎石擊傷的共有十八名，其中八名較嚴重者，經送醫院敷藥後，已無礙出院。

八名送院敷藥的學生，均爲中二上午班的學生，他們是：㈠羅燕萍，十六歲，女，傷手；㈡歐惠貞，十四歲，女，傷手；㈢莫惠儀，十五歲，女，傷手；㈣陳潤恒，十五歲，男，傷面及脚；㈤吳美珍，十三歲，女，傷頸；㈥陳仰明，十六歲，男，傷手；㈦梁玉棠，十五歲，男，傷背；㈧趙麗華，十五歲，女，傷眼。

柴灣文理英文書院靠近山邊的數間課室，昨午被飛來爆石擊碎玻璃窗門，引致十餘名正在上課的學生受玻璃碎片或碎石擊傷。（本報記者張白燕攝）

上訴案押候宣判
葛柏辯護律師入稟 向合議庭申請減刑

【本報訊】據高等法院昨日發表之程序表顯示，葛柏之辯護律師，將於今晨向合議庭提出葛柏上訴減刑之申請。

據悉：葛柏仍將會由其辯護大律師施偉南代表向高院合議庭提出上項申請。

葛柏上訴要求撤消控一罪案，於上星期二開始至本星期二止，共七天的聆訊後已告結束，[illegible]

九龍城砦老人街一處製毒機關，昨午再度搜出大批毒品之隱蔽牆穴內之現場。（本報記者姚漢鏞攝）

頑童謊報被禁錮毒打
因讀書成績欠佳 編造謊言騙其父

【本報訊】一名小學生因成績不佳，被老師責備後，不敢返家而施苦肉計，由油麻地徒步到沙田，至昨凌晨由一名貨車司機送入市區，並給他一元作返家車資，但他亦因害怕父親責備，因此以玻璃弄傷自己返家，並向家人編做一個動人的故事謂遭歹徒迫帶毒被拒所至，經警方調查後證實其所言全屬謊言。

警方指出：該名男童實因讀書成績不佳受老師責備而於前日離家出走者，他又不敢問家，而竟由油麻地徒步走到沙田。

該男童一直逗留在沙田區內，直至近午夜時，他覺得腹如雷鳴，而且又疲乏不堪時，才爲一輛貨車司機接載帶返市區，該名司機且給予他一元作爲回家之車費。

他因爲害怕會遭父親責罵，遂預先籌做一個故事，並行苦肉計，用碎玻璃弄傷自己，以證其言不謬。該男童於午夜後返抵家中將自己被砌之故事向其父親講述完畢之後，便暈了過去。

城砦二百餘萬毒品案
藏毒樓宇再搜獲 價值廿萬元毒品

【本報訊】毒品調查科於上星期日，在九龍城砦一座樓宇的牆壁內搜獲價值二百五十萬元的毒品後，昨日繼在原地搜獲價值廿萬元的毒品，並將現場封鎖，繼續進行調查。

這個被製毒集團作爲製毒和藏毒的機關，在九龍城砦老人街三至四號一幢三層高的面積約二百五十方呎的磚石樓房，雖然其外表殘舊不堪，但屋內的牆壁均鑲有白色磁磚，上星期日毒品調查科人員，在上址二樓入門口右邊牆壁三個洞穴內搜獲價值達二百五十萬元的海洛英及嗎啡，並尋獲一批製毒工具及無水醋酸，一對中年男女涉嫌當場被捕。

但是，負責調查該宗案件的人員，因爲並不相信僅有上述毒品的數目，於是昨日下午六時，再往上址搜查。

該科人員根據上次的經驗，在每一幅牆上敲擊，一俟發覺敲擊的聲音不對勁，便以鐵剷及鐵鎚等將磁磚撬開，這樣連續的敲擊與撬開磁磚，遂發現了三個大洞穴，調查人員在三個新撬開的洞穴內，共檢獲一公斤三號海洛英及一公斤嗎啡，兩桶無水醋酸。

這三個新被撬開的收藏毒品洞穴與上次的三個洞穴相距僅十尺。昨日搜獲毒品的零售市價共約廿萬元，有關該案警方繼續進行調查。同時，派出專裝警員封鎖現場，禁止閒人進入。

本年首季刦偸騙案損失財物
總值逾一千六百萬元 警方起回者未及一成
兇殺案激增警方尚謂並非十分嚴重

【本報訊】本港市民在本年首季被刧、偸、搶或騙而失去的財物，目前仍有一千五百多萬元未被起回，但警方起回贓物的比例，則較上一季爲高。

刑事偵緝總部麥禮樂高級警司，昨午在記者招待會上，發表本年首季罪案數字時作出以上透露，他指出本年一月至三月內，市民在財物的損失數字爲一千六百八十九萬四千六百廿元，其中一百五十三萬零一百七十五元的財物被警方起回，如與去年第四季的數字比較，則起回贓物的比例增加，上季的財物損失數字爲一千四百八十三萬八千一百八十六元，警方起回的財物爲八十五萬八千二百六十二元，至於去年同期的數字則爲一千六百三十二萬四千六百三十二元，起回財物數字爲一百零三萬零七百六十七元。

麥警司指出：本年首季之罪案數字已自去年第四季所錄得之一萬五千二百四十七宗降至一萬三千六百五十九宗，即平均每日減少十七宗。若以該數字與去年同期所錄得之數字比較，亦僅多出一千零六十七宗。

該等罪案數字的分類及比較爲：

	一九七四年第一季	一九七四年第四季	一九七五年第一季
強姦	三十二宗	二十四宗	二十三宗
謀殺、誤殺	二十宗	二十六宗	四十宗
嚴重傷人	六百六十六宗	一千零八十六宗	一千零七十一宗
行劫	三千零五十七宗	三千四百三十五宗	三千二百七十七宗
打單勒索	一百四十七宗	七百九十一宗	四百七十一宗
爆竊	一千四百九十六宗	一千五百四十七宗	一千六百七十宗
偸竊	二千六百五十七宗	三千三百二十六宗	二千六百八十七宗
非法會社	六百零七宗	九百四十三宗	六百九十一宗
携帶偸竊用之工具	一百五十五宗	二百零十七宗	一百五十五宗
藏有不合法工具	四十一宗	四十六宗	三十宗
藏有攻擊性武器	二百零九宗	二百三十七宗	二百二十八宗
騙取物品	二百六十四宗	二百九十九宗	三百七十七宗
騙取金錢	一百二十六宗	二百四十四宗	九十九宗
串謀行騙	四十五宗	五十七宗	七十五宗
製毒案件	四宗	兩宗	兩宗
運毒案件	三百六十三宗	三百五十五宗	三百四十二宗

在被問及行刧案中，罪以持槍行刧之案件自去年首季五宗及第四季的十四宗上升至今年首季十六宗時，麥禮樂警司指出此乃市面上有不少與眞槍甚有相似的玩具手槍出售所致，該等義大利製的玩具手槍，無論外型與式樣，均與眞槍無異，但警方已經密切注意，且在本年二月，在灣仔軒尼詩道一間玩具模型店搜出一批此類玩具槍，該店東主因而被罰欵七千大元。

又在評論兇殺案件時，他認爲實有仔細研究分析之必要。今年四十宗兇殺案件中，有十七宗爲「傳統式」之案件，其中四宗因黑社會伏擊所致，十宗因行刧而起，三宗因尋仇而起。其他二十三宗案件中，有四宗乃因家庭糾紛而致，一宗因情變而起，九宗之起因不明，另九宗則懷疑與精神不健全之病者縱火有關。麥氏指出兇殺之增加，其實不如表面數字所代表之情況一般嚴重，而無論如何，警方對此方面數字之增加亦十分重視。

麥禮樂高級警司指出本季內有不少市民自動提供有關勒索事件之資料，協助警方追查，是以向警方舉報之有關案件數字遂告增加，麥氏謂：「以本季之跡象觀之，本港市民已開始自動自覺與匪徒對抗，不復任憑歹徒魚肉。」

又當論及毒品案件時，麥氏透露今年首季內，警方破獲兩宗製毒案，適與去年第四季之數相同，至於去年同期之數字則爲四宗。至於其他運毒案件之數字，去年首季爲三百六十三宗，去年第四季爲三百五十五宗，本季則下降至三百四十二宗。

至於在破案率方面，麥禮樂警司指出本季之平均比率爲百分之四十點五，較去年第四季之五十點二及去年第一季之四十三點一均略見下降。

他承認刧竊案件之破案率並不理想，但警方已不斷盡力加以改善。在市民方面，警方期望各位明白遇事立即舉報之重要性。倘若市民遇事之後不立即向警方舉報，則匪徒必會飽食遠颺，而警方要破案拘匪亦必定會十分困難。故他呼籲市民與警方衷誠合作，盡公民本份，保障門戶安全，小心携帶財物，遇事則於情況許可之時立即揚聲呼救。近來較多之市民已認識到各項警方呼籲之重要，處處與警方緊密合作，此誠一分人鼓舞之現象。

廉政署突擊行動
查訊一飲食商人
涉嫌會代滙欵往已退休貪官

【本報訊】據一項消息透露：廉政公署人員在一次突擊行動中，將一名居住紅磡湊田街一間飲食業的鄭姓商人帶署查訊，以便查証他是否涉嫌代一名已退休的本港探長將一筆鉅欵滙至英國，給一名已退休定居愛爾蘭的前香港警司有關。

廉政專員公署發言人對上述事件守口如瓶，以一貫的「無可評論」作覆。

據悉：廉署在調查一名前英籍警司涉嫌貪污一案時，發現一名已退休已離港赴澳洲定居的馬姓探長，曾用該名姓鄭的飲食商人名義，將一筆鉅欵滙至英國，給一名本港前任警司。

該名前任警司據知是愛爾蘭人，以前駐守東九龍，在本港服務新界廿年，退休後返英定居愛爾蘭。該名退休警司因擁有二百萬港元財產，與其官職收入不相稱，已被廉署去函要求解釋財富的來源。

灣仔喜來登金舖
第三次被劫

【本報訊】灣仔軒尼詩道喜來登金舖，昨晨第三次遇劫，被四匪配備汽車掠走三盤金飾，值五萬餘元。事後匪徒用來逃走之私家車被警方尋回，但賊踪已杳。

喜來登金舖位於軒尼詩道四三二號及地下，東主姓李。事發於昨晨十一時零五分左右。四匪中三賊分持十四吋長利刀跳下車，衝入舖內，指嚇少東夫婦及三名伙記，一賊且縱身跳入後面，從飾櫃內搶出三盤金飾，[illegible]

蕭統炎上訴案
合議庭押候宣判

【本報訊】前警務總督察蕭統炎，因維持生活水準超越官職收入，前在維多利亞地方法院被艾廸遜法官裁定罪名成立，判入獄五年，罰欵八萬元，被告不服原判，上訴高院合議庭要求推翻原判或減刑，全案昨日聆訊完畢，合議庭諭將案押候，另定日期宣判，昨日該案繼續聆訊時，控方與上訴方爭持激烈，控方指蕭統炎在控罪期內，超越支出六十二萬元，而上訴方面則否認此項指控，認爲祇是多支出四十餘萬元，但此等金錢是因售賣父親土地所得。

經過一番爭論後，結果控方與上訴方均同意接納上訴人在控罪期內，祇超越支出四十餘萬元。

施偉南繼而引述多宗貪污案爲例：（一）前歐籍督察沙伯仁，被判入獄兩年半，充公欵項五萬八千元，（二）前督察閻維判囚三年半，充公六十餘萬元，（三）前警司譚保證，判入獄一年，充公八萬餘元，（四）前警署警長劉昌華，判入獄一年，充公十五萬元，（五）退休考牌官簡平，被判入獄兩年半，充公九十萬元。

上訴大律師指出此等案件，均屬類似控罪之性質，因此，列舉上述事例，藉以減刑。

但控方在結案陳詞時指出，本案與上述案件不同，因上述案件除簡平外，其餘四人，均是認罪，故獲輕判。

全案押候另定日期宣判。

美商投資億元
大嶼山建酒店
已獲港府批准但未正式簽約

【本報訊】政府在原則上已同意一間美商公司投資一億元，在大嶼山南面大浪灣興建一幢有三百間客房的假日酒店之計劃。

新界理民府發言人昨晚接受本報記者訪問時，證實上述消息，發言人並透露，由於該美商公司，已接受政府所提出的各項條件，因此，政府在原則上已同意該公司的計劃，但正式合約則尚未簽署，但相信該計劃將極快可以動工。

在另一方面，和記公司亦已計劃在大嶼山二浪灣興建一間假日酒店，該項計劃，在下月將作出決定。

據悉：計劃投資一億元在大嶼山興建一間假日酒店者爲一間美商龍灣公司（譯音）（DAGON BAY CO），其中一名負責人名卜比（POPE），該公司於去年九月開始，由一間著名建築公司代向新界理民府入稟申請一項投資一億元，在大嶼山南部大浪灣興建假日酒店計劃，經數月來接觸後，該公司已接受政府多項條件，而政府在原則上已同意該公司所提出計劃。正式合約，相信最近可簽署。

該公司所提出興建酒店計劃，佔地六萬方呎，興建酒店有房間三百個，並有兩個游泳池，及小型購球場等。同時，該公司並自行興建兩個小型水塘，供應食水，而在海邊，亦將自行興建一個碼頭，以供船隻停泊。

由於麥方已同意設計，因此，相信極快將可動工。

又一消防官被控貪污

【本報訊】繼日前消防署兩名官員被廉政署拘控後，廉政署又再拘控另一名消防官員，昨在中央裁判署審訊，被告否認控罪，法官諭該案押候至五月廿一日續審，被告准以現金一千元保釋。

被告羅志根，男，卅四歲，消防官員，控罪兩項：（一）指其於四月三日，在觀塘一紡織廠，非法向姓冼男子，作貪污性索取金錢。（二）向上述男子索取二百元，作爲其工廠內之防火安全措施，已設備完善之報酬。

中學生服毒斃命
留下一封英文遺書 疑因學業上有問題

【本報訊】一名青年中學生，前晚在港島灣仔道白宮酒店關室服毒自殺，至昨午始被人發現倒斃地上，事後警方發現一封英文遺書，有關死者自殺之動機未明。

死者名高志剛，住灣仔軒尼詩道三一一號駱賓大廈A座四樓，年廿四歲，仍讀中學，有人懷疑死者是因學業上問題而自尋短見的，至於眞相則尙待調查。死者家有父母，三兄弟及一妹，父親做五金生意。

據悉：死者是於前晚獨自一人往港島灣仔道白宮酒店開房留宿，當時死者在住客登記册上報稱姓名爲「陳新」，廿四歲。死者自入房之後，一直未見露面，直到昨午二時四十五分許，酒店管房想詢問死者是否繼續租房，但敲門良久不見死者有反應，乃取鎖匙開門入房，赫然發現死者已倒斃地上，全身紫黑，立即報警，召黑箱車將屍體移去。

事後警方人員抵達現場進行調查，相信死者是服食藥物自殺，同時，警方又在屍體旁發現一篇用英文書寫的遺書，內容未悉，警方對該事件仍在調查中。

港督主持
童軍頒獎禮

【本報訊】香港童軍總會將於明日下午四時舉行一年一度之聖佐治日大會及頒獎禮。港督麥理浩爵士屆時將以香港童軍總領袖身份親臨主持大典，檢閱童軍隊伍及頒授各獎章予對童軍運動有功績之人士。頒授的獎章包括英童軍運動最高榮譽之銀狼獎章，銀棟獎章及功績榮譽獎章勳章等。聖佐治日大會將在九龍界限街警察球場舉行。

（圖上）警方掃毒組人員昨晚在清水灣道近井欄樹山腰一荒僻石屋內破獲製毒機關。（圖中）與（圖下）爲大盆內熱騰騰煮製中的海洛英和工具。（本報記者姚漢鏞攝）

清水灣道深夜破獲龐大製毒機關
毒窟位於山腰一處隱蔽地方
搜獲毒品值百五萬五人被捕
警方今晨續在山頭附近搜索

【本報訊】毒品調查科探員今日凌晨在清水灣道井欄樹村附近，破獲一個龐大的製造海洛英機關，檢獲一大批海洛英，無水醋酸及製毒工具，有五名潮籍男子涉嫌被捕，檢獲海洛英約六十磅，價值達一百五十萬元。

該製造海洛英的機關在清水灣道六咪半近井欄樹對上的山坡上的一間無門牌石屋。毒品調查科人員根據連日來的跟蹤調查，於今凌晨時分出動大批警員，將該製毒機關包圍，破門而入，檢獲大批製毒工具，包括膠盆、膠桶、無水醋酸、嗎啡及海洛英，五人當場被捕。

初步檢獲的海洛英共約六十磅，估計其市價達一百五十萬元。

至今晨二時許，毒品調查科人員仍在現場進行搜索。

據本報記者今晨二時在現場的報導：十二名毒品調查科的人員，根據二週來的跟蹤調查後，於昨晚十一時五十分，突擊搜查清水灣道六咪半井欄樹附近對上二百公尺的山腰一間無門牌石屋，該石屋在週圍被樹木掩蓋，平時很難發現。

當探員等破門而入時，五名正在提煉海洛英的男子，當場被捕，同時並檢獲六十磅三號海洛英。

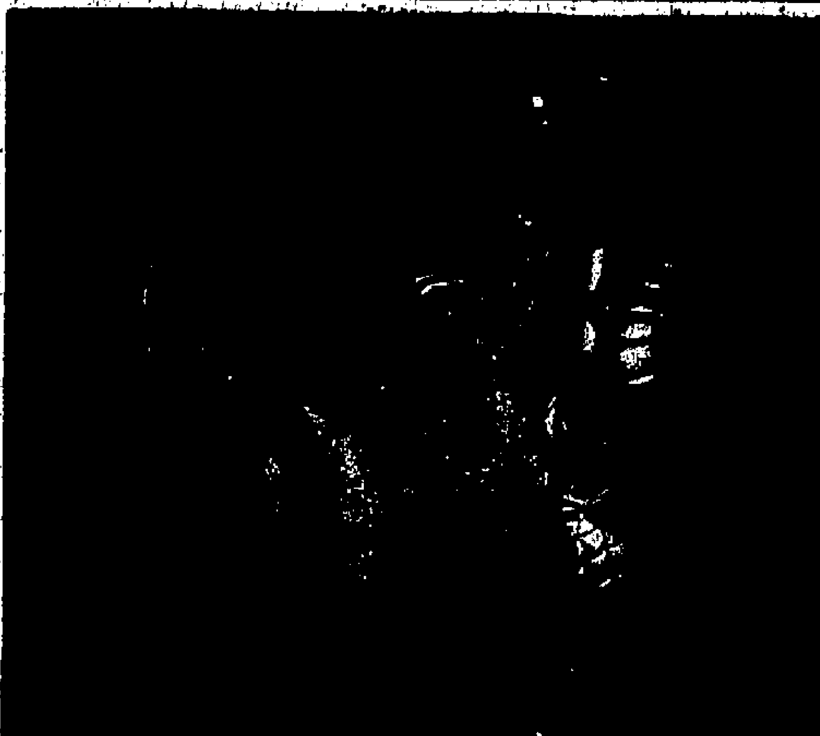
調查人員相信在該石屋附近，埋藏有其他的毒品，但因夜黑關係，暫難進行搜索，待至天明時，將帶同搜毒犬重到場，進行徹底的搜查。

警方目前已將現場一帶封鎖，禁止閒人接近。

本教區第七任會督何明華博士於四月廿二日在英息勞謹訂五月一日（星期四）下午八時正在香港花園道聖約翰座堂舉行追思禮拜謹此報聞

聖公會港澳教區同人敬啟

懇辭花圈
代金撥交倫敦香港教區協會
（由教區辦事處或聖約翰座堂代收）



薛家燕迄今為止，多年來，始終以「走埠女星」姿態出現，如今，她又攬了一個團體，要去歐洲表演，這回是由她自己做團長。（錫）

台港電影的質素

魯鳳

香港和台灣都出產不少國語片，但兩地的觀衆口味卻並不一致。

大致來說，台灣的電影觀衆欣賞水平比較高，他們喜歡看一些有實質，富教育性的影片。

香港觀衆則不同，他們看電影的興趣，似乎比較偏重於娛樂性。

因此，一部不求甚解，祇求哈哈大笑的影片，會賣出很高的票房數字。而一些含有藝術性、理論性的影片，一般都不予看好。

這究竟是甚麼原因？

最近的一次台灣行，為了這個問題，曾經仔細的作了多方面觀察。

當然，十天、八天個人性的觀察，並不一定可以找到真正的答案，不過，卻也不能忽略它是片面性的參考資料。

首先接觸到的是電影界的人，我發現到很多當場務、劇務的工作人員，普遍所受的教育，都是大學教育，而且大部分是屬於藝專的畢業生或戲劇系的畢業生。

基層的工作人員普遍的教育程度提高，相對的，電影編導者的知識水準亦同樣地提高。

工作人員的質素好，攪出來的工作必定會比較有質好的作品，一定要有懂「質」的觀衆才行。普遍來說台灣居民所受的教育程度比香港高，目前香港的普遍教育祇能達初中，而台灣的普遍教育則是大學，相較之下，欣賞水平自然相距一大段。

談過攪港影工作的和看電影的質素有別外，台灣及香港兩地的製作路線也有分別。

台灣當局對娛樂事業沒有保障法則，一個有魄力的電影製作人，可以獲得政府當局的協助及保障，但香港不同，香港目前為止，仍然脫離不了殖民地的教育及社會制度，殖民地的娛樂事業及居民教育當然和台灣有所不同。基於此，兩地的觀衆口味之不同，似乎是順理成章的哩。

波蘭斯基電影結局與水

24格 專欄

波蘭斯基是一位怪異的導演；「唐人街」不是波蘭斯基最佳的電影，卻仍然是一部精采的電影，尤其了解波蘭斯基電影為然。

波蘭斯基是波蘭人，受波蘭歐洲文化影響，歐洲傳統中一直是正邪、神鬼對峙，波蘭歷史一直受外敵欺負，波蘭人一直都有悲觀的性格，這在波蘭斯基電影中亦有一定的印証，即是說波蘭斯基的片子結果都是悲觀，對人生失望，認為邪可勝正。

這種結局幾乎已成波蘭斯基電影的特性，「唐人街」編劇羅拔唐尼把「唐人街」寫成一部悲劇的片子，其中任何人與事都是冰冷，令人失望，羅拔唐尼把結局寫成有點希望，結果還是波蘭斯基堅持如此的結局，菲丹娜惠死於警察槍下，無辜的少女被邪惡的代表科侯斯頓所侵奪，再為魔鬼佔有，積尼高遜亦在「唐人街」裡無能為力，邪還是勝利，正如波蘭斯基其他片中，美亞花露在「魔鬼怪嬰」中失去了子女，魔鬼奪了她的骨肉，在「天師捉妖」中兩師徒捉妖，卻把殭屍帶到了人間。

水，是人用來洗滌使自己清潔，但在波蘭斯基手中，水卻為一種宇宙，而波蘭斯基把水弄成一種不尋常的東西，這方面在波蘭斯基各片中佔很明顯的位置，在他電影論文中（一部短片），兩個人從屋裡抬出一個櫃，走上沙灘，走在城鎮人羣中，櫃中玻璃反了各種人的怪態，這裡波蘭斯基把水作為一個原始宇宙，走出水面才遇上千奇百怪的人（其實就是人類的真實世界）。

波蘭斯基的第一部長片是「水中刀」，亦是以水為一種宇宙，把百怪顯露出來。

「孤島驚魂」是波蘭斯基最得意之作，水在孤片更成最大比例，孤島是張潮所包圍，水把人物孤立了，把人一切人造交通斷遠了，而人亦表現了最原始的面貌。在「天師捉妖」中，殭屍捉純潔的莎朗蒂時她正在洗澡，整個環境也在風雪之中，而「浴血金鑾殿」的玉婆與井都離不了水的關係，至於「唐人街」中，水是利益所爭奪，是殺人武器，水顯然是代表波蘭斯基不簡單的一種東西。

今日電影

海運	奪標	（西）	＊＊＊
新華	浴血江湖奪寶戰	（西）	（重映）
明珠	越南戰火	（西）	（重映）
新李活	扭計祖宗陳夢吉	（國）	＊
東方	烏龍王	（西）	＊＊＊
國都	酒吧女郎	（國）	＊＊
豪華戲院	喜迎春	（西）	（未評）
麗聲	鬼上身	（日）	（重映）
京華	綠帽	（西）	＊＊＊
紐約	丈夫的權利	（西）	＊＊
凱聲	唐人街	（西）	＊＊
豪華	龍虎震霸天	（西）	（重映）

錯非要幫于聽忙 劉永將留落越南

劉永本來打算在本月十六日到越南去旅行的，及後，因為于聽邀他留在香港，協助「偷搶騙」的宣傳。

由於劉永與于聽、夏厚蘭，在「慾潮」時，已經合作過了，大家合作的異常高興，所以，一口便答應下來，將赴越旅行的日期押後。

劉永押後赴越，其中一個宣傳行動，便是昨午十二時半假尖沙咀翠園所舉行的記者招待會，出席的，尚有仙杜拉、夏厚蘭、金聲和導演于聽等。

與劉永談起，劉永述稱：幸而沒有到越南去，否則，被嚇個半死還不打緊，很可能今天還留在越南，不能返港呢。圖為仙杜拉與劉永一幕。

看過貓樣九百餘款 魚井光代與貓同居

貓雖然是家畜，但日本人對它一向都有神秘、恐怖的聯想。因此，不少日本電影及電視公司，都愛拍以貓為中心的恐怖故事。即使被譽為驅魔片先驅的「鬼上身」，也有涉及到貓的情節，但成績當然不可與一般製作同日而語。

大映公司當年為了片中的黑貓，的確花了不少人力物力。首先，他們在京都大事宣傳，以高價徵求最佳品種的黑貓，先後看過「貓樣」九百餘款。結果，當選的是一隻罕有的「西藏剛」種，此貓身形特大，毛色黑潤，綠色的眼睛在黑暗中看來有如兩枝小電筒。

在戲中，牠是魚井光代的愛寵。後來，魚井拒絕作王爺偏房，憤而切腹自殺，臨終前，還讓黑貓飽飲身上迸出鮮血，使牠為自己報仇雪恨，這場戲是「鬼上身」故事的關鍵，引出一連串離奇的情節，就是令人毛骨悚然。

導演田中德三，為了要求一切盡善盡美，特別安排魚井在拍該片前，搬進黑貓主人家中，和黑貓生活在一起，直至人貓之間真正熟絡為止。事實証明，此舉使他日後的導演工作事半功倍。

阿倫狄龍天生是殺手

阿倫狄龍天生是一個殺手型的男星，他在文藝片內的角色，不惹人注意，當他扮演殺手時，能振作聲威，此為他在最新黑社會火拼巨片「江湖大殺手」內的殺手扮相。

娛樂

陳美齡今歸來

陳美齡本月廿五日便回港了，這位民歌公主此次回來會為「麗的」拍一個特輯，如時間許可的話，可能會演兩個特輯，陳美齡與「麗的」新的合約是在日本簽的，以後每一次回港，都會為「麗的」演兩個特輯。

陳美齡廿五號先回港，廿六開記者招待會，廿七日電影開鏡，廿八日即展開義唱。下月一日，民歌公主便要到夏威夷去拍紀錄片，然後再回港拍特輯兼電影。一個月的假期，均用在工作上，且都是十分緊張的工作。

有關陳美齡的特輯，紅粉編導已有安排，等陳美齡回來便可選曲，相信經過週密的研究，陳美齡便可攪出兩個比以前更為精彩的特輯來，最妙的是新的特輯可能有時代曲在內。

浴血江湖奪寶戰 兩個男角演得好

幕前閒話

「浴血江湖奪寶戰」是根據一冊冒險小說「歷險記」改編而成，阿倫狄龍在片中扮演一位職業飛行員，在一次企圖低空飛過法國凱旋門失敗後，不特連獎金失去，飛行執照亦被吊銷，失望之餘與老朋友連奴瑞杜拉從事冒險生涯。

本片故事就描寫兩人到剛果海上打撈一批珠寶黃金。劇作家與導演都忠於原著，是以情節上的發展，平鋪直敘，未有刻意誇大渲染，也沒有新加枝葉來堆砌，是以在娛樂成份來看，較為不凡一點，即如男角兩人下海探險與及力敵匪黨的兩個關鍵情節，未能拍得刺激及熱鬧感，是為美中不足之處。

事實上，本片的成績並不弱，亦有其輕鬆可愛之地方。全片雖僅得阿倫狄龍、連奴瑞杜拉與及女角鍾安娜嬉絲三人由頭做到尾，衆且對白多於動作，但過程不覺沉悶，節奏上亦不見呆滯。導演在開場後的半小時戲裡，用輕俏的手法把男女主角三人的遭遇，清楚地交代出來，有條不紊。

中段戲加插女角混進男角的尋寶漩渦裡，亦恰到好處，阿倫狄龍的活躍幹勁與連奴瑞杜拉的現實在女角心裡有如魚與熊掌，最後女角向連奴表示愛意，卻在這剎那間，女角中槍喪命。導演為了留下女角遇害的伏線，故未有把這一段三角戀愛刻意描寫，因而迫出尾場戲男角為達成女角的願望，騎下大西洋上一個孤島而與匪黨火併的壓軸戲……

阿倫狄龍差不多逢片必死，這次亦不例外，不過，他內心了解得不到女角的愛而甘願冒險救回老朋友連奴一命，他的死倒能不添感染力，頗覺動人。阿倫固然表演出色，連奴瑞杜拉的表現也不差，由於兩人演得好，是能挽回片中動作不足之漏。

·亞倫·

扭計祖宗陳夢吉 拚盤笑料不精采

＊自從一部「七十二家房客」收得後，邵氏立即「打鐵趁熱」，開拍了多部男語對白的胡鬧喜劇，極盡投機的能事，可惜這些取巧之作，無法激發起觀衆的興趣。本期上映的「扭計祖宗陳夢吉」就是男片熱潮裏的產品。

導演王風是男片出身的，加盟邵氏後拍過一部「黃飛鴻義取丁財炮」，給人的印象平平，這回的表現，仍無好感。劇情上的發展帶滑稽之味，描寫陳夢吉力鬥荒唐鏡的兩三個情節，雖有連帶性關係，但卻弄不出連貫力，看起來只是幾個短篇「斬件」式的故事，胡亂地湊在一起而已。枝節上有大妓院，是全片的重頭戲，借用李添勝扮演大良斗官替妓女陳萍「攞命」，而堆切一段慈母妓院找子，荒唐鏡妙計解圍，陳夢吉路見不平，拔刀相助等枝葉，既嫌婆媽，也弄不出噱頭，廣告上借用陳萍演妓女而大賣「色情」廣告，但陳萍卻屬客串角色，亦惜肉如金，全無討好之處，如此宣傳，又犯了欺騙觀衆之嫌。此外如陳夢吉以「瀉藥」智退之馬幫，荒唐鏡為財而替富家子洗脫歪人妻子的罪名等，都屬無聊之極，笑料俗不可耐，徒得肉麻當有趣之嘆。

梁天演陳夢吉，十分失敗，書中人物的陳夢吉是個足智多謀，遊戲人間的好漢，但梁天演不出性格，且過份造作，張英這位老戲骨，扮演荒唐鏡算是中規中矩，只可惜導演把重心放在陳夢吉身上，張瑛雖努力而不討好。

·亞倫·

譚道良簽約嘉禾 日內赴韓拍動作片

銀純記

譚道良是一位有真功夫的生角，他第一部片演出的壁虎功曾哄動影壇，使觀衆對這位動作片新人刮目相看，有一段時間，人們出口便談及譚道良，碰頭便研究他的壁虎功。譚道良的第一片「潮州怒漢」是哄動的，他成為動作片的驕子，不知有多少製片家找他拍片，但他對選劇本的要求很嚴，無人能拉到他演出。

最近，有腿王之稱的譚道良和「嘉禾」有了兩部片的合約，這個月底或下月初，他便會為「嘉禾」演出一片，那是到韓國去拍攝的，譚道良目前在台灣拍片，如非「嘉禾」派人和他談片約，他便自己做老闆拍新片，台灣也有製片家找譚道良拍片，為着一些劇本不夠理想，譚道良接的片約不多，「嘉禾」製作態度他很清楚，是「嘉禾」邀他拍片，他例外一口答應，且一動筆便簽兩部片，第一部到韓國去拍的電影是「少林倚天拳」。

最初，吳宇森原欲請陳星演出「少林倚天拳」的，因他和陳星與「嘉禾」簽了兩片合約，決找陳星演一片，不料黃楓邀陳星的「密宗聖手」是要到尼泊爾去拍，吳宇森的片子則要到韓國去拍，在地區上很不便，根本沒可能同時拍兩部片，對陳星之想祇好放下。經過研究，吳宇森想起譚道良，派人與譚道良談片約，很快便有了回音。從吳宇森欣賞譚道良的情形看，他可能會在韓國連拍譚道良兩片。

韓國是譚道良出生的地方，他要回去韓國拍片那是回家一般，可以為導演協助一些工作，更是譚道良樂意的事。譚道良已有很久沒有回韓國了，此次能為拍「少林倚天拳」回鄉一行，一舉兩得也。譚道良可能會在日間來港辦手續，聯同與吳宇森一起去韓國，能和「嘉禾」合作，譚道良很開心。（楊翠）

怪電話騷擾潘迎紫 陳鴻烈為狼吻緊張

最近一位自稱「李雄」的男子聲音電話，使潘迎紫十分不安寧，有時她寧願跟陳鴻烈往外面跑，也不願在家受這心理威脅。

陳鴻烈近些天為他初執導簡新作「狼吻」的即將上映，到處聯絡奔跑的忙碌着，潘迎紫在家中，一日便接到了那自稱李雄的電話，說他編好一個劇本，叫潘迎紫介紹他進電影圈，拍攝他的劇本；後來又說想做明星，說他知道了陳鴻烈已是導演，可以請他拍片，不做領銜男主角的話，做第二主角也沒有關係……總之是喋喋不休的，潘迎紫攪了電話不久，他又打來。

岸至現在已有幾天，使潘迎紫凡有電話來時，心頭都突突跳，恐怕又是這怪電話，不聽嗎又怕是陳鴻烈或其他圈中朋友打來的。

「狼吻」潘迎紫是女主角，和鄧光榮、金霏等合演，她說如果這片的宣傳工作早日展開，她可以跟在丈夫陳鴻烈身前，一起攪宣傳，可免得在家裡為電話而煩惱了。

「狼吻」是陳鴻烈多年從影的心血結晶，如今被協利選為六月印尼亞展的代表作影片，難怪陳鴻烈大為緊張了。

圖為陳鴻烈指導鄧光榮演戲。

十七歲的處女
最危險的時期
火一樣的性慾
危險的十七歲
本片曾被禁映終獲通過唯限成人觀賞
明晚十一點半 成人午夜場

明晚 午場夜場 最強熱線
仙杜拉成名處女作
多端鬼馬 大跌大笑 插曲四首 聽出耳油
請來大笑．請早定座
週末午夜場
夏厚蘭 于聽
MONEY. MONEY. MONEY
鬼馬仙杜拉 偷搶騙
劉永．金聲 顧家輝
兒童不宜
太平洋電影製片公司

明晚十一點半聯映
中國千面笑王首部爆笑電影
本片在台大破紀錄
令你捧腹大笑一百分鐘
飛天鏈 單車總 老鄉！
千面笑王 梁二 領銜主演
破例片酬會串

你就是救星
垂危的病人急須輸血
請即到紅十字會捐血

新舞台 七時半．九時半
民間功夫藝術團
司儀：狄波拉．羅石青
團長：楊小萍
天皇歌星 楊小萍 梁二 凌雲 廖弘 駱如 萬人傑 簡民 李家 陳茂 沈己 廖文 顏長
武林高手 林美 金麗 黃玲 林靄
昨晚狂滿 請早定座 星期日加開三時日場
Levi's 贊助
劉國英 跌打酒

明珠．倫敦
昨日爆滿 今日五場
B52轟炸機 大顯威風 尊榮 大衛 尊．占頓 領銜主演
火戰

三姊妹
從未見過如此妙趣的影片！
兒童不宜觀看
即日預售
東方 多利域 國華 國寶
新片優先介紹
明晚午夜場特別映
NAUGHTY NYMPHS

捐血救人
請到香港紅十字會總部二十五人以上參加可派流動隊前往辦理
電話：二八二〇二壹

台灣物產
價廉物美
請到港九台灣民生物產有限公司各分店選購

說不定人世間眞有一個與張亞英相肖的王八姑？

那個小丁香認定她是張亞英，她却堅決否認的女人，見女傭不慎把捧着的那盆水捎翻不定濺了地下，厲聲怒喝：

「妳唔係老懵咗吖嘛？行路打倒褪，一盤洗腳盆都捧唔穩。唔想打呢份工，早啲開聲，」那聲色俱厲的神態，充滿了權威性。

「八姑，呢位丁小姐唔知喻乜風，笑得我手震震晒。」

「咪講咁多，入過等緊，爽手啲捧咗呢盆水入去，人地就喺埋咒嘲，臭帝！」

那女傭不敢再多嘴，捧着盆兒，走近中間房，輕輕把虛掩着的房門推開些兒，將盆放在門檻內地下，悄悄拉上門兒退了出來。

那女人指着女傭，向小丁香大聲說：

「妳想知道我係乜人，佢會老老實實話俾妳知。」

「妳豆豉食多咗喇，姑娘仔，佢係呢處嘅事頭婆，唔係姓張，人人都稱佢做王八姑。我向呢處打咗幾年工，唔通跟官唔知姓乜？唔通妳同佢熟得過我咩？好笑咧！」

女傭一派老實頭，正所謂擔矢唔偷食之流，口口聲聲證實那女人不是張亞英，乃是這裡的事頭婆王八姑，賓主做了幾年之久，論理決不會不知那女人的底蘊，小丁香想。

那末，錯在自己了！

若說錯在自己，小丁香平時她怎樣都不肯承認，今晚可自己不敢擔保自己。從大清早到夜深，奔波勞碌，喜懼的情感經過無數次變幻，一連串光怪陸離的鏡頭，比電影還閃動得急速，沒有喘息的餘地，頭昏昏，眼花花，人彷彿吊在雲端裡。這時神志越覺模糊，所歷所遇，全出常理之外，她失了判斷是非的信心！

物有相同，人有相似，說不定人世間眞有一個與張亞英相肖的王八姑，也未可知！（一〇九）

南八行

南宮搏

在雍丘，好男兒南八的名氣越來越大，甚至在河南境內，無論敵我，人人都知道南八，也誇獎南八。

新任河南節度使號王李巨，屯兵彭城，得知南八的勇健，通過南霽雲的朋友尚衡，再派人去召南霽雲來，許以高級官爵。

這是雍丘第二次被圍攻進入第三個月時，城中情勢很艱難，祇是城圍並不太密，守軍對外尚有小路可聯絡。

南霽雲謝絕了號王召邀，他直說：雍丘城危，不忍離去！

雍丘，確實在危急中，南霽雲曾親自領兵去擒過敵人四次襲，也曾殺城而出，進行七次夜襲，外援的希望也越來越渺茫，新任河南節度使李巨，不及前任李祗，李巨膽怯，自守防區，不肯分出兵員和物資來援助屬下的城市，張巡一夥，等於孤立而戰。

但是，南霽雲却不肯離開孤城，雖然他知道到別處可以當上太守，有名銜的將軍，以及安全。

南霽雲不曾將吳王來邀的事告知張巡，張巡知道他拒絕，也沒有說明。

他們在共同的戰鬥中建立起肝膽相照的友誼。

就在這時，東平陷落，濟陰太守高承義舉郡叛變投安祿山，號王李巨自彭城退向臨淮。雍丘的處境更加艱難了，張巡和部下的將軍們商量，由於雍丘糧餉已絕，他們決議放棄這個城，走寧陵和睢陽，因爲睢陽太守許遠，也是孤軍苦戰者，而且和張巡有聯絡，張巡主張先固寧陵，再看情形而和許遠合兵。

他們以三百騎兵爲導，三千步兵爲主，突圍而出，先駐寧陵郊，那時，安祿山部將楊朝宗正率兵攻寧陵，那是一個有屯糧的小城。張巡派步兵使廉坦爲守將。

於是，張巡派南霽雲和雷萬春率兵側擊楊朝宗，許遠派城父令姚闓領六百人來會攻，他們共有二千兵，而楊朝宗却有兵一萬五千多人，至於寧陵守軍，不多千人。

戰爭發生了，南霽雲在四面盾牌兵的掩護配合下，連續發出十二箭，射中了十二人！把楊朝宗的先鋒隊一千五百人擊潰，接着，他們不列行伍，以散隊直闖敵人的主力，在寧陵以北，把楊朝宗四千多人的中心隊伍擊敗，再轉來，又擊散了楊朝宗的右翼軍和後備部隊。同時，廉坦也領寧陵防軍出擊，一日夜之間，在苦鬥中創造了特出的勝利。

他們把敵人的屍體投入了汴水中，數以千計的屍體隨水而流，阻礙了安祿山的援軍。

於是，張巡仍留廉坦守寧陵，把全部兵力入駐睢陽。

由於寧陵的一戰，張巡獲得嗣河南節度使的官職，但朝廷又祇是主客郎中。㊆

第十五回 以假弄眞 假作眞時眞又假 將疑傳信 疑能信處信尤疑

老尼姑含笑道：「楊雲官，委屈了。不過，照直說來，不會爲難於你。看你眉心發黑，近來必有奇毒上身，作誕之後，我當替你解毒作謝！」這句話，先就使楊佑先百感交集。這老尼姑，一眼就看出自己是服了羅刹門的鎭寨丹。本當立即直說，可是，粉羅刹就站在旁邊。老尼姑是粉羅刹的師父，當然也看得出鎭寨丹的現象。照說，這時的粉羅刹應向師父說明原委了。

楊佑先不禁向粉羅刹一望，粉羅刹那副木然的面孔，像是全不着意，使楊佑先，說又不敢，不說又不敢。祇得道：「老前輩明察秋毫，晚輩全憑吩咐。且高寨主在此，晚輩正想乞恩！」

老尼姑仍是笑道：「俗人對我的稱呼，都用『老神仙』三字，記得嗎？」楊佑先不覺想起了大仙，即跪下道：「弟子望老神仙打救！」老尼姑道：「此處不會爲難於你，我問你，吳必成是不是與粉羅刹有茍且行爲？」這一問，與教楊佑先無從答起。如非才不久受吳知府之託，他親口提到過暗戀粉羅刹，楊佑先根本不會想到有此事。楊佑先望一望吳知府，正俯首待罪，不敢抬頭，楊佑先就拿不定主意了。兩個當事人，都在當場，再望粉羅刹，她始終如一，全無表情。這是粉羅刹一貫的面孔。老尼姑見楊佑先兩下一望，終不發言，聲音稍沉的道：「有就有，無就無，用不着隱瞞。」

楊佑先也想不出一個道理，祇得道：「高寨主國色天香，武功蓋世，吳知府或有傾慕之意，但晚輩不知他們有無茍且之事，還望老神仙明察！」老尼姑淡然一笑，道：「茍且之事！當然非你所能見，而愛慕之情，則是連你也相信確有其事了？」楊佑先肅待考慮作答，吳知府已顫聲道：「播雲官寄居府衙，日與朱彪爲伍，怎能見到弟子的私爽鹽曲？這全是想像之詞，懇求老神仙明察！」

馬二嫂已搶着道：「老大的行爲，昭然若揭。豈是現在推搪得了的？」老尼姑「哦」的一聲，並道：「誰要你們說話！」馬二嫂與吳知府，又一同將頭低下。老尼姑纔向楊佑先道：「粉羅刹是否在府衙留宿？」楊佑先道：「高寨主在府衙放糧，門下人衆，常來常往，高寨主有否前來，晚輩並不清楚。」老尼姑冷笑道：「好大膽的畜生！」吳知府跪地叩頭道：「老神仙明鑒，允許粉羅刹放糧，原是將計就計，並無他意。」老尼姑喝道：「住口！」纔向賈永道：「押去第十三穴，聽候發落！」

再見黑貓

二十：一切死亡

[illegible]

北窗後邊那三疊饅頭形的山，常有一、二名衣[illegible]

[illegible]薄現於陽光色調下的園墓。

漆黑的夜是恐怖的，尤其在夏天。

在餘園的樓下，許多房間，有長工的夫婦們住的，有大間的洗浴房。都是暗洞洞地，石板發出潮濕，樓下的地都是石板，洗浴房裏，一鐵桶一鐵桶的水並排列着，自園子水井挑來的。

沒家室的長工們都只於暗黑時在井邊打濟水冲洗身體，有時一日分洗好多趟。園子內，東南各一井，一個是專供食用的。我走到井邊俯望下去便害怕。

夏天的夜晚，兩園的竹林內據說會有蛇，青竹蛇，碧綠得虛假的樣子，美麗得接近恐怖。

整個園子都是蟲叫的聲音，螢火迴園撲飛着。

人是那麼的渺少啊。我從來也不敢探首出門。

有一個濃熱的夜晚。樓下的蕪假酒味正瀰漫着上來。媽媽剛接到廣州的信，沒心情地在燈下翻着唐詩。

忽然，樓下傳來緊旗，緊張得厲害。洗浴房內潛進了一頭大蛇。不知何時已爬蕭在那幽暗的水桶角落。去洗浴的長工嚇得酒醒了三分。

我們只在樓下驚惶地聽着。接着一頓重重拷打的聲音，樓下嚷着：

「死了！死了！是一條大蝮蛇！」

我去看時，携緊媽的手。阿牛持着大扁担威立在那兒。（四十）

半寂靜地帶

·丹尼·

法國一消防員爲向妻子顯示勇氣，將附近地區縱火焚燒，結果被判有罪。

如此勇氣，令人無名火起三千丈。

× ×

一男子在政府淡水湖垂釣，釣得兩尾肥魚，結果觸犯官非，被罰款五百大元。

魚我所欲也，大牛亦我所欲也，二者不可兼得，捨魚而保大牛則不能也！

× ×

兩尾魚被判罰五百大元，當然令人肉痛。

不過，如果是老鼠斑，倒是罰有所值。

公釜金

·張江美·

貧窮滋味幾難堪。助孫助孤還助老。齊開善步非貪玩。好事全家唔怕做。

公釜人人鬥熱心。捐金捐物兩捐金。共濟同舟點會沉。一門梗有福來臨。

經濟不景

擔心經濟[illegible]危危。影響商場多執笠。通財義友唔慌有。點得繁榮將再見。

嚇到人人發歎啼。亦連工廠亦崩圍。無米賢妻更慘樓。大家歡笑口嘻嘻。

小販

好多小販夠艱辛。搵口飯開防走鬼。心腸立定唔偷搶。但望花臉休趕絕。

日曬風吹雨淋身。街頭擺賣要留神。衣食維持靠儉勤。肯捱苦者係良民。

足跡

「他總不能讓母親留在那種地方，等他下次來的時候我會同他談談。」

羅國良坐在那裏，疲累得像個半身不遂的人。過了一會，他說：

「現在我知道白雲山人爲甚麼要出家了，一定是因爲感情負擔太重。」

「出家就不再有感情負擔了嗎？我覺得這是自欺。」

羅國良也明白自己不會出家，他祇是有感慨才這樣說。

「住下來，到處散散心，甚麼事都不要去想它，等崑洲從北婆回來，再來重提這件事。」

羅國良回房裡去休息，他覺得精力不濟。當一個人處在憂慮的環境中，精力的損耗不但多，而且快。上兩次他去北馬，時間這比這次長，所做的事還比這次多，但是當他回到星洲的時候，並沒有甚麼倦意。而這次，僅僅是一天的途程，他就整個人都垮下來。

二十七

一個寧靜的早晨，港口剛開始活動，必打丹號就冒着煙回到星加坡來了。

就這麼給而己，[illegible]

雲煙

沙千夢

小遺宵一年比一年強壯，一年比一年有思想，當他七歲那年，他便常常趁公公媽媽下了田，一口氣拔腳就跑，跑到三里路以外的鎮上去，看他的哥哥。

媽媽帶他到過王裁縫家一次，他便記得怎樣走到鎮上，怎樣找到王裁縫家。

王裁縫在鎮上的那個家，大門開向街上，他就在大門裡面那個所謂裁縫店裏開工。兩隻高脚長櫈，一塊門板，就搭成了一張工作檯，工作檯上面，鋪着一張灰氈，像一張高高的，舒服的板床，王裁縫和哥哥坐在檯邊工作，他祇要站在對面街上，便能夠清清楚楚的看到哥哥的臉，哥哥的上半身。

這樣偷看，第一次祇短短的幾分鐘，便使他高興得靠在街邊牆上，心卜卜直跳，滿意萬分的立刻回身就跑。

一次，兩次……他偷跑去的次數愈多，靠牆站在對面街邊的時間也愈長，起初，他的哥哥不一定也看見他，因爲他埋頭工作，手裡是針和綫，眼睛望着的是手中所做的衣服，可是，時間久了，他也會在偶而偷望門外一眼時，望到了弟弟小遺宵。

他們兄弟你望我，我望你，沒有手勢，沒有說話，小遺宵還可以高興幾天，哥哥却連笑容都不敢露一露，就這樣，王裁縫還經常將一把又長又硬的尺，一下敲上哥哥的頭，使小遺宵的頭上，都似乎被打了一下那樣，像有一陣痛。

小遺宵恨王裁縫，恨他打哥哥，恨他不放哥哥回家，恨他那副鬼模樣，恨他手裏的剪刀、尺………

他纏住媽媽問長問短。

媽媽告訴他，哥哥去學做裁縫，因爲學會了做裁縫就能夠自己替人做衣服賺錢，公公年紀一年比一年大，就快做不動田裡工作，她一個人也不能做，所以希望哥哥學會裁縫後賺錢養家，那他們一家以後的生活便不愁了。

小遺宵不懂，爲甚麼要種田和做裁縫才能生活，他看到鎮上很多人不種田不做裁縫，也都有飯吃，有衣服穿，生活得比種田和做裁縫的人還更好，他眞的不懂。

「做裁縫沒有種田辛苦，再過幾年，你也學做裁縫，最好都沒有。」

「我不學，我不學，」小遺宵反對：「你送我去王裁縫家，我一定逃回來，才不留在那裡給他打頭。」

「傻瓜，你哥哥就快滿師了，你跟他學，他不捨得打你的頭，」媽媽安慰他。

「唔……」小遺宵放心了：「哥哥教我我就學，學會了賺好多好多錢給你買魚買肉吃，給公公買煙絲，買………」他有很多美好的計劃。

終於，匠滿三年滿師回家了，正好是新年，這一個新年，小遺宵過得好快樂，因爲他又有了哥哥作伴，而且，哥哥還給他帶來了一件好好看好好看的新衣服，穿在他身上，不長不短，正好合身，使他頓時神氣活現，自覺氣概非凡。（一）

城堡謎

「他無所謂。那種男人對孩子當然是無所謂的。他家裡人却一定要，公公婆婆，老派人，要孫子。」

「怎麼貝貝又回到妳身邊？」

「當時我也沒有太捨不得。年紀輕，看得開，反正再闖天下，再戀愛，再結婚，再生孩子，機會有的是。第二年，我去加拿大，他們住在加拿大，出其不意地上了他們家一趟，我發覺貝貝兒光着脊，光着腳丫，下大雪的天氣！」

「嚇！」我喊出來。

「沒人管他，沒人要他。公公婆婆住得遠，爸爸有了新的女人，我的孩子，哈，是條給人一腳踢開的小狗兒。我一氣，不管三七二十一，帶了孩子就走。一晃，六年多了！」

這六年，她嘗過了多少苦辣酸甜？

「後來，再多了這位老奶奶，哈，脚上再多拴一條鐵鏈。」

她噴出一口煙，滿客廳是迷濛的霧，她的臉在霧中，那老婆婆也在霧中。

我自己呢？

「從前以爲自己是天空裡的一朶雲，可以隨意飄浮，現在才知道，人間實在沒有多少片雲彩，儘管天上有一朶雲、一道霞。生活總纏着你，祇有奔走流汗的份，祇有氣喘如牛的份，還想飛？」她自嘲地笑出來，笑的擠出眼淚。

我有好久好久說不出話。

這表面個強的女人，這表面潑辣能幹的女人，是一位溫柔賢慧的好母親，是一個孝順負責的女孫女兒，外面的人，怎能了解？

我甚至慚愧起來，歉疚起來，對她，我也有過不太正確的觀感，別人對她的不盡不實的批評渲染，加上我自己的偏頗的主觀，我一直對他沒有太好的印象。

可是，人和人之間，的確需要橋樑，尤其是現代人，尤其是精神文明極端退化的都市人。

也許，有了足夠的心靈橋樑，核子彈不用去刻意製造了，甚麼殺人武器都不必再花科學家的心思精力去發明了。

當然這祇是我的夢想，我的一厢情願的夢想。

陳德常常說：「妳實在想得太多！」

其實，做了家庭主婦以後，肩負起她對妻子母親的三重責任，我已經沒有太多的時間去思索。我是個懶惰又沒出息的人，我甚至連想都不想看，[illegible]的人，有一個快樂美滿的[illegible]一個眞心愛妳兒子的人[illegible]很好很好的父親。」（一〇〇）

斷魂殘鈞

武俠小說

他們隨即收拾簡易行囊離開

[illegible]

琪縱身攔阻，使他興起[illegible]

諫氏父女瞧了一眼道：[illegible]？」

司馬湘運何以忽然有此[illegible]

「諫某孤陋寡聞，從未[illegible]

[illegible]多數已入其掌握，在下[illegible]皇敎是以麻瘋病毒控制[illegible]的面目已混入該教，此[illegible]，請諫大俠迅速制止令[illegible]宜揚的，琪兒，收拾一[illegible]道：「有這等事？好，[illegible]」一聲，隨即收拾他們[illegible]時，她嶽著已經回復蘇[illegible]舌塞，欲言又止，最後[illegible]商泓洋深深的一嘗，才[illegible]（九四）

山川人物

裏鹽迎得小狸奴

「元宵鬧燈火，蠶壖作糜粥；將蠶先逐鼠，背人載拜祝。裏鹽聘狸奴，加以筆一束；鬭鼠雖有牙，不敢穿我屋。」

·五鳳樓·

貓，面圓齒銳，舌有細刺甚多，鰭附肉塊，藏鈍爪於內，隨時伸縮。行則以肉塊着地，故足音甚輕。眼之瞳孔機能甚發達，瞳孔大小，隨光綫强弱而變。晝間日光强烈，細如綫，且嘗正圓。夜能視物，善捕鼠。

專人相貓法，以提其耳而四脚與尾卽縮上者爲優，否則爲劣。湘潭最博實以文調擲貓於牆壁，貓之四爪能堅握牆壁而不脫者，爲最上品。

嘉應州張七善相貓，嘗畜雌貓數頭。每生小貓，人皆不惜重資爭買之，知其品種之佳也。七言黑貓眼須青，黃貓眼須赤，花白貓眼須白。若眼底老裂有冰紋者，威嚴必重，蓋其神定耳。又言貓重頸骨，若寬至三指者，能捕鼠不倦，且長壽，其眼有青光爪有腥氣者尤良。

凡貓交，必春貓遇春貓，冬貓遇冬貓，始交；夏秋之貓亦然。否則雖强之，不合也。交之時，常於春秋二季。其初交時，則牝牡相呼，雖遠，必尋聲而至。俗謂之叫春。虎一生不再交，以虎陽有逆刺也，其痛楚在初。貓一歲備再交，以貓陽有順刺也，其痛楚在終。餘畜之陽無刺，無痛楚，故其交無度。

貓成胎，有三月而產者，名奇窩。四月而產者，名偶窩。養至十二年爲上壽，八年爲中壽，四年爲下壽；一二年者爲夭。浙中以單胎者爲貴，雙胎者爲賤。一胎四子者，曰抬轎貓，賤而無用。若四子彝其一二，則所存者亦佳，名爲返貴，有一龍二虎之說。貓以臘月產者爲佳，初夏名早蠶貓，亦善。秋天次之，夏爲劣，以其不耐寒，冬必向火也，曰煨灶貓。

貓以尾掉風，又以尾平衡其跳躍，截而短之，則失其自然，威狀大損。有養貓而故截短其尾者，殊失本眞。

閩浙山中僅香貍者，土人多用貓守之，[illegible]眼，縱之，叫遍山，以警鼠。貓既奮而得食，卽無所他之，啼叫而已。

貓之名堂甚多，皆視其毛色或雜或淨而美其名也。如烏金盆蓋雪、七星伴月等是。香具丁仲文李賺杰，嘗爲貓立美名，黃者曰金絲虎，曰大滴金。純白者曰尺玉，曰宵飛練。純黑者曰鐵將軍，[illegible]。花斑者曰吼彩霞，曰雪地金錢，又丁仲文[illegible]必閹，殺其雄氣，化剛爲柔，日見肥善。時俗又有牛閹貓，[illegible]一邊，其雄氣未盡消亡，則更剛柔得中也。又閹貓時宜在蠶事畢，貓必負[illegible]否則必負痛逃[illegible]則永不歸矣。

朱竹垞蠶詞和錢葆馚詠[illegible]：「吳鹽幾兩[illegible]叔，浴蠶時候[illegible]頭，摘梁堆鹽[illegible]人黃九，也不[illegible]柳，偏愛住戎葵石畔，牡丹花後，午夢初迴晴晝。欷雙瞳作[illegible]遼叉。驀嘗膩恐，子母相持良久，鶴哥來否，搖幾度春閒停逗，便請擘邊叉手。」

[illegible]貫忌鼠，迎貓以辟之，宋陸遊詩曰：「裏鹽迎得小狸奴[illegible]

嘉慶朝，富陽周共泰康訪凱，有迎貓詩云：「元宵鬧燈火，[illegible]弼；將蠶先逐鼠，背人載拜祝。裏鹽聘狸奴，加以筆一束；[illegible]牙，不敢穿我屋。」

鄭泰和學士有愛貓癖，每宴客，必呼貓至，與食必均，[illegible]事也。嘗恪學河南，按臨商邱畢，出署，失一貓，嚴檄縣官[illegible]其煩，乃用印文詳報云：「卑職遵幹役四人挨家搜捕，至今[illegible]貓不得。」

播音電視節目

香港電台

粵語新聞及天氣報告
香江之晨
粵語新聞
每日公眾活動報告及特別報告
國目摘要報告
新聞報告
太平山下漫步
粵語新聞
少年故事
「機械人」
我爲你逗唱
新聞報告
廣播劇
「漩渦」
米高漢的故事
新聞報告
本地及外來生牛及生豬批發價格報告
幸福玻璃球
新聞報告及時事實錄
下午旋律
閒話家常
影視雜誌
粵語新聞
[illegible]
風虎雲龍集「太空飛龍」
青春交響曲
[illegible]
警察通訊
新聞及時事實錄
新聞天地
「香港傳奇」「條條黑路」
粵語新聞
新聞之窗
醫學常識解答
新聞報告
審事重提
趣劇「[illegible]」
新聞報告
電話說心聲
輕播倫敦新聞
空中問答
燭光下
新聞簡報
時代曲
懷舊當下
四人夜話
「奇妙」
新聞報告
天氣報告
時代曲
播音完畢
新聞簡報
一曲寄心聲
遊山玩水
天涯地網
新聞專輯
十八樓C座
新聞報告
時代曲
點播小說
新聞報告
賽馬座談會
點播小說
三個臭皮匠
樂苑花香
新聞報告
秋燈夜語
時代曲
新聞簡報
天氣報告
廣播完畢

商業第一台

新聞簡報
天氣報告
名曲選播
日日新
清晨雅趣
天氣預測
新聞報告
時代曲
警方消息
新聞簡報
認真好啱
生活的旋律
廣播劇
「彩虹美夢」
新聞簡報
四重彩貼士
時代曲
歌唱小說
奇情小說「蝴蝶與黃昏」
新聞專輯
新聞報告
天氣報告
倫理小說
「父教」
祝壽祝婚點唱
古今中外
「杜甫」
藝員五線譜
新聞簡報
民間故事
「吳山鎮」

商業第二台

新聞簡報
天氣報告
良友樂韻
新聞報告
續播良友樂韻
輕快一小時
升中會考測驗
我你他點唱
新聞簡報
名劇選播
「傾城冤獄」
股市行情報導
新聞簡報
天氣報告
音樂的約會
新聞專題
股市行情報導
新聞報告
天氣報告
今日之歌
新聞簡報
股市行情報導
年青人時間
新聞簡報續播
年青人時間
新聞報告
股市行情報導
升中會考測驗
中學會考國文講座
粵曲點唱
夢想曲
新聞報告
唱片唱不停
天氣報告
新聞報告
廣播完畢

麗的電視中文台

新聞及節目介紹
粵語長片「再世奇緣」任劍輝、羅艷卿主演
新聞及天氣報告
華龍探案之「回春國之秘密」
神威勇探
「捷足先登」
卡通片集
原野奇觀
妙女郎
新聞及節目簡報
粵語長片「朱門怨」紫羅蓮、張活游主演
警訊
六二五劇場
「萍水緣」
「傻豹與傻偵探」卡通
今時今日（第一輯）
「蝠面超人」片集
快的啦
監視著香江
奮網雄風
今時今日（第二輯）
洛丽探案
「奪魄遊龍」

麗的電視英文台

兒童世界
仙島奇遇記
自然世界
新聞及天氣報告
警訊
白手成家
妙探福星
新聞報導及天氣報告
鐵血忠魂
時人時事
週五劇場「百戰英雄勇破海匪窩」
完播曲

無綫電視翡翠台

七彩「[illegible]」
全日播映完畢
午間新聞
[illegible]
每日電影「歌唱玉葵賓虹」由羅郎、鄭少影主演
七彩「卡通片」
七彩「超人歷險記」片集
新聞報導
七彩「府城八條龍」片集
午間電影「多計姑娘」由鄭君綿、胡楓主演
七彩「苦情花」片集
七彩「楠打細算」
翡翠劇場「清宮殘夢」
新聞及天氣報導
警訊
七彩「霍太奇」
七彩「奪星戰」
七彩「歡樂今宵」
七彩「包青天」片集
七彩「無敵鐵探長」片集
最後新聞報導
日本配音名片「青年之綺子」
全日播音完畢

無綫電視明珠台

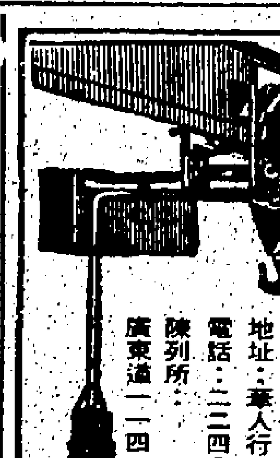
「芝麻街」片集
七彩「卡通大全」
七彩「泰山歷險記」片集
「小鎮春回」片集
七彩「歡樂青春」片集
七彩「十字街頭」片集
新聞及天氣報導
警訊
七彩「好彩樂星」
七彩「罪惡魅星」片集
新聞及天氣報導
七彩「嘉寶寶納一小時」
七彩「魔城驚心」片集
七彩「法庭內外」片集
英語長片「春閨情殺案」由哈地克魯基主演
全日播映完畢

台灣九天豪華遊 $1,850（包簽）
6月28日・8月23日・10月5日・12月24日
曼谷芭提雅四天豪華遊 $1,250
6月28日・8月22日・10月10日・12月25日
冷氣豪華旅遊專車・專人隨團出發・食宿一流旅館
東方海外客運有限公司 九龍海運大廈120C室
（金山輪船股份有限公司客務代理）電話 3-678147（4線）

中國第一補酒 **詒厥齋** 參茸固本酒
飲咗詒厥齋 零啱唔同嘅
冠和酒行

韓國 日本
出發日期四月三十日
韓國四天HK$1590，韓日七天HK$2350
尖沙咀漆咸道海運大廈803室 電話：3-676113/4
漢城貿易旅遊公司

台灣觀光
七天豪華遊寶團 $1,490.
九天環島經濟團 $1,250.
出發日期：5月10日 24日
6月14日 28日
專辦
廠家，社團，學校
往各地觀光考察
各地廉價機票隨時供應
聯安旅運企業有限公司
香港中環利源西街17號三樓
電話：H 264250 H 264259



那威 猛力牌 電起重機
超級品質，貨機之王，
矮身好用，常備現貨。
總代理：華茂洋行
地址：華人行七樓
電話：二二四四三二
陳列所：廣東道一一四二號

招請保養
對印報機之交直流變速摩打電路保養有經驗者按次計算或包月者皆可請函本報信箱W34號。

特別分類廣告 日晚報聯刊
每段六個位，或排雙格。
每天日晚報合共收費三十五元 連刊七天
上期收費 不折不扣
此種廣告祇以普通廣告為限，啟事及醫葯除外。

租售

吉樓廉售 向南，洋樓，全層，即日可入伙，裝修，廉售，七萬餘，電話六二〇六四四……

石屎屋售 三百餘呎，千……環境好，齊大……

唐樓出售 鳳德道21號……向南新……

新型唐樓 六萬餘元 ……

工廠吉售 ……

土瓜灣區 ……

工商日報 分類廣告
銷數廣 效力大 收費廉
每段 大字四個 小字卅四個 每天四元 不上折不扣
凡涉及法律性廣告，請携同身份證來本報辦理刊登手續。
洽刊處

（一）中區辦事處利源東街八號地下 電話：二三八・二五九五四二五八三
（二）灣仔分城街十八號本報廣告部 電話：二三七九三〇七〇・二八〇七〇八
（三）彌敦道……大英廈……生記租務處
（四）旺角荔枝角道廿二號東興大廈生記租務處
（五）油麻地上海街三〇九號
（六）……金寶珠生生周報館……有限公司
……

天主教聖慈幼英文中學 招生
香港知用中學・慈幼英文書院
班級：英文部：F1—F5 P1—P6
中文部：小一——小六 幼稚園……
考試日期：報名時通知……
校址：上環荷里活道……
上環必列啫士街37號……
上環急庇利街3號……

德惠行寫字樓 招租
八折優待 二百三呎起
南京街八至廿二號……
地下至四樓……
合百貨公司銀行超級市場餐廳及各行生意
K八八三三三二四……

高貴新住宅租售 大夫第
何文田山道21號……
偉位于梅山……
崩左邦右……
區風光……
擊山環……
想住屋……
速・5—237531……

工商日報分類廣告
下列信箱有信請携收據來取
W6 W13 W17 W33 W35 AM10 AM20 AC4 ……

出讓・招租・待聘

銅鑼灣舖、**廠房出租**（香港）、**招租**、**澳門新舖**、**全幢出售**、**吉樓租售**、**新樓**、**新樓**、**大唐樓**（上海街）、**洋樓落成**（二七〇—二七四）、**德輔道西**、**荃灣旺舖**、**大埔大連樓**、**新樓廉吉**

中區旺舖、**電視急讓**、**旺舖招頂**、**出讓**、**觀塘洋樓**、**梗房招租**、**旺角地王**、**工廠出租**、**高尚住宅**、**光猛頭房平**、**全新裝修**、**吉樓廉租**、**地王舖面**（九龍）、**寫字樓租**、**香港仔廠**、**永生大廈**、**商業二樓**、**中區寫字樓**、**北角舖位**、**啟華大廈**

豐富帳稅、**理帳報稅**、**待聘**、**報稅理帳**、**大廈看更**、**女師兼職**、**代表**、**誠聘女傭**、**聘請職員**、**誠聘職員**、**聘請**、**士多出頂**、**熟食店頂**、**石屋讓**、**米舖連熟食**、**檔讓**、**農場讓**、**肉食檔**、**製衣廠讓**、**士多出讓**、**旺舖出讓**、**木屋出讓**

遺失・啟事

聲明 ……**遺失** ……**聲明** ……**聲明** ……**啟事** ……**聲明** ……**啟事** ……

遺失

婚 友後無照不婚……
幸福婚姻 各界歡迎……

徵求伴侶
本人是廣東開平人身體強健早已前往加國是經商為活現因商務繁忙擬徵求女友結為伴侶需要品行端正良好文化無不良嗜好如有誠意者請來函通叙。
通信處：GARRY M.L.李文50, BOWNESS SHOPPING CENTRE CALGARY, ALTA. CANADA.

中醫席 ……
收買酸枝 高價收買酸枝傢俬古玩字畫金木……
徵求 **鋼琴** 誠徵舊琴 陳小姐 K681395
帳稅 CO中劉君……
稅帳 各業或有限公司按月理 報稅 CO 成本 結帳……
專門報稅・徵收 ……

你有疑難
商・產・債項
樓房糾紛・
請詢：保利安
電話：K 八八八七〇四 K856234・K856251

眼鏡特價 驗眼配鏡……
百葉窗簾 ……
台北 $445 星馬$850 日本$630 電⑤237266

平價機票
專寄外埠行李 快捷費廉
移民 留學 旅遊 生意 機票
美・加・……・台……・特快簽証
成功旅運公司 德輔道中嘉華銀行大廈506室
歡迎詢問：5-440550・448271

美加澳歐 包簽機票
專辦各國特快簽証△△代售歐澳美加平價機票
往星馬台北西貢曼谷東京馬尼拉耶加達等機票
面議更平專人辦理各國升學簽証手續銀行證明
溫哥華1600羅省1750△△紐約2350三藩市1850
多倫多2340雪梨2300▲▲倫敦1450檀香山1650
接洽處：H431287 H447173 K314403 K316252

往台灣
可帶免稅約稅合法百貨用品價廉備便擔保選貨十足電款 旺角彌敦道607新興大廈1817室電梯按18字
得共利公司 電話K851245 K849562

特價機票
美國 1550 台北 440
馬尼拉 750 澳洲1350
東京 620 曼谷 305
星加坡 795 倫敦1450
紐約2150
四季旅遊公司
H-254272 H-254276

商業 ……**一點心聲** ……
啟事 ……
遺失聲明 ……
遺失聲明 ……

特平童裝
寶寶鞋 三元二角
和尚袍 四元
咪咪枕 七元八角
女童裙 四元八角
牛仔短褲 八元五角
夏季積恤 五元起
膠雨衣 三元五角起
女童泳衣 七元五角起
台灣民生物產有限公司　九龍沙咀總店：營業時間：上午十時至下午七時
旺角分店 灣仔分店 及 北角分店：營業時間：上午十時半至下午九時半

大新 搬屋 30元 九龍3-947889 香港5-770610 新界12-235323
搬運

申請市民信用咭
①資格：有正當職業，固定收入，及同等資格担保人不須付現款。
②提款：澳門葡京酒店內大東銀行，香港台北均可。
③申請手續：請往德輔道中聯邦大廈806室市民信用咭有限公司接洽，歡迎函索表格申請，或電H252248—0詢問。

古玩玉器 ……
賣玉器 ……
迷你單車
零沽批發特平
遠近送到
元朗永安單車行
電話⑫775450 ③859715
善居士 ……
專治漏水 ……
鷄眼夾圈 ……
美商 保信誠辦公司
（一）代查商業私人 （二）偵查受騙男女 （三）代收欠賬空頭支票 （四）保衛工商界 （五）……
20元修電視
包括換胆及零件
K806379 明輝行

英人學仕 精教別個英語 H762009
英國男女 英語會話別個尖沙咀 K670273
英人聲帶 英婦主理 日報名會話十法……
英國小姐 精英實用會話 K308085
招生

福來搬運公司
香港H-630725・632007
九龍K-331685・332081

立勝 885280 848810 772755 703380 703332
中聯

美加國際酒吧 訓練中心 技可傍身
鳴遠學校招生
青年會 社交舞 結他班 汽車修理 必列啫士街51號 電H435273—4

香港商科語言書院 招生
英文拼音・日文法文・中英打字・廣告設計班
英語會話・簿記會計・電腦打孔・剪裁珠算班
簿記進記・GCE英文・CIF班・TOEFL
正校彌敦道607號新興大廈三樓電K858440
二校彌敦道593號興銀行大廈5樓電K859364
三校彌敦道687號嘉禾大廈三樓電K945747

德信烹飪學校
西西廣東豆油打點燒粵
餐餅籠……
正校：油麻地彌敦道四七七號二樓
分校：英皇道留仙街……
報名電正校3-309062 分校5-703667
校長：鄧……

授舞 ……

達海烹飪學院
前任香港酒店大廚師（李華）主理
粵西燒點打油建豆菜餐烤心麵點餅腐……
軒尼詩道273號……
電⑤746377

醫藥
樂的露
流鼻血 ……
暗瘡藥水 ……

沙勝越的山地部族，仍保持他們傳統的生活方式。大清晨泛一隻扁舟，開始了這一天的勞作。他們捕魚找食依舊是古老方式。男人負責撒網捕捉，而補網搖櫓等均由女人包辦。　·德康·

榴槤飄香

·自求·

初夏時節，在熱帶的海島，正是榴槤飄香的季節。榴槤這個名詞，對本港的居民雖然並不陌生，大部知道它是熱帶果中之王，但對於它的實質卻並不很了解，尤其是對於它那一股奇特的味道，更加覺得有點神秘莫測。

有不少人都認為榴槤的氣味奇臭難聞，令人作嘔；但是，卻亦有許多人認為榴槤的味道奇香而趨之若鶩。有一位嗜食榴槤的朋友對我這樣說過：對於榴槤，他是永遠不會「入芝蘭之室，久而不聞其香」，祇是感覺它越嗅越香，越嗅越饞涎欲滴。正由於榴槤那種奇香，所以南洋羣島一帶盛產榴槤的地方流行一句話：「榴槤出，沙籠脫。」形容人們為了吃它，吃得連衣服都當掉了，可見榴槤的吸引力是何等巨大。

榴槤的香氣是濃而濁的，性質像茉莉與夜來香的濃香刺鼻，傳播很遠，縱然是將榴槤鎖在櫃子裏，它的芳香還是會鑽出來，連蚊子和臭蟲也害怕這種濃郁的香氣。在南洋各地，便有人把榴槤放在床下，以收驅蚊和逐蟲的功效。人們吃了榴槤，往往許久仍會從胃中湧出它的味道，所以患有哮喘病的人不宜多吃榴槤，這是因為受到其味道的刺激，很容易會引起過敏反應。

榴槤樹是一種高達數丈的喬木，屬於木棉科。它的枝幹是平伸的，果子吊在枝幹上好像掛燈籠，每樹可以結果六、七十顆。樹木堅實，可用做木材。榴槤每年六月到十月開花，花朵白色，到十一月至翌年三、四月是成熟期，果子黃綠色，比柚子大，當然其中也有較小的，不過為數並不多。從外面佈滿的尖刺看來，榴槤的果實是有點使人望而生畏的，但它裏面的果肉卻竟如此誘人！由於榴槤果殼的尖刺硬而大，所以，開時如果稍不小心便會被它刺破手指。榴槤的外殼普通分為四、五個瓣；把它分開後，每一個瓣中粘着三至五個肉實；它們緊貼在一起，用手把牠分為一個個之後，便可見它每個像鷄蛋般大小而略帶角形。榴槤的肉實軟黏，像膏狀，裏面有核，棕黃色，核通常都比較肉實細小。如果是上好的榴槤，也像荔枝一樣有所謂「蚌核」。上好的榴槤色香味俱佳，吃起來有膏味，甜中帶點苦，十分膩人，而且它的肉實乾爽適手，拿在手裏也不會黏手。假若是劣等貨色則不僅是肉薄核大，而且肉實也沒有香味，色澤失去光彩，稱為「番薯榴槤」，是榴槤中的下品。在揀買榴槤的時候，最佳的方法是把它搖一搖，如果裏面作響，便證明果實成熟；此外，因榴槤以越輕的越好，因為越輕則果核越細。據說在星加坡買榴槤多數是用秤來秤，同樣大小的榴槤，重量越輕的售價便越昂貴。

榴槤熟透以後，自己會從樹上掉下來，多半在晚上掉，所以不愁擊傷人。有一些果販，為了及早脫售換錢，常常摘下未成熟的榴槤來賣，其品質便大為遜色。

在熱帶的南洋羣島，有些盛產榴槤的地方，滿山都生長着榴槤樹，而且有不少是野生的，人們都稱那些地方為「榴槤山」；榴槤山的榴槤眞是多得驚人，買客到了那兒，盡可以免費吃個飽，而且實價十分便宜。如果「榴槤山」在交通不方便的山嶺，榴槤的產量供過於求，人們便祇好拿它來做榴槤糕。榴槤糕也是很可口的，中秋節的時候，南洋便有用榴槤糕做成的月餅，吃來別饒一番風味。

南洋人們吃榴槤的情景也相當有趣，因為榴槤要放在地上開，邊開邊搶着放進口裏，於是人們都圍攏起來，蹲在一起大嚼特嚼。吃完以後剩下許多硬殼，便造成人造的「榴槤山」。有些人吃完榴槤之後，還用殼盛着水喝，據說這樣可以解熱。由於榴槤性熱，故傳說若把它和着酒吃便會引起中毒，不過此說並不可靠。若嫌榴槤的味道太甜，沖一杯淨咖啡來邊喝邊吃，就更富有情調；也有人用榴槤來送飯吃，並認為它是很有滋補的食品。事實上，榴槤含有糖份很多，多吃對身體亦確有補益。

除了人們之外，有不少動物也嗜吃榴槤，例如猩猩、大象、老虎等等，都會自己打開硬殼來吃掉跌落在山地上的榴槤，不論人們覺得榴槤的氣味是臭也好，是香也好，但卻不能否認它是一種非常吸引人的果實。

小心眼

一個快樂便是

·蔣芸·

大夥人到酒吧去喝酒，幾乎所有地下室的情調我都喜歡，但是，不知道為甚麼，也有一些輕度的感慨，我想到自己曾在這種地下室的情調中度過的光陰，它與我以後的生活是完全不同，是很獨立，澳不相關的那種。

所以，每當我來到這種地方，回到我昔日的氣氛，或許有人以為我會追懷。但是，我祇是努力去忘記。

我常對自己說，一個快樂就是一個，那怕這個快樂無法與我們的生活相連，無法影響，但是，快樂總是實在的，一個快樂就是一個，怎麼能不珍惜？

所以，我就喝一口帶點苦澀味道的酒，作勢的擊一下手掌，在心裡面哼一首我昔日愛唱的老歌，然後很肯定也很權威地告訴自己，一個快樂就是一個。

從前，我會去過一些有樂隊的地下室，有一個小小的舞池，燈光和人造的白光，構成一個個跳躍的陰影，我們就在陰影的方格之中玩着交換舞伴的遊戲，每個人都喝得帶着三分醉意，然後笑一個大舌頭、唱不成曲調的朋友像狗熊，那時，生活就是這樣，日子一天天揮霍過去，醉的日子多，清醒的日子少，醉的時候就想着到那一家帶着方格陰影的地下室去，唱一首人人愛聽的歌，那時不是快樂，祇是無聊，不懂得珍惜，祇是揮霍，同在一起的人，每個人卻長了一個嘴吧，卻少了一對耳朶，各自談着自己表面的苦與樂，我們不會把心打開。

直到現在，我也還學不會把心打開，但是，當我吸一口酒，在心中哼着：

「我眞的希望見到你，我的主啊！世界是如此混亂，我們的心是如此徬徨無依……我眞的希望見到你啊，我的天。」

當時，我的心帶着輕度的傷感，那一定是浸在酒精之中，經過酒精的泡製，否則味道不會如此香醇，那是一種苦痛中的欣悅，我祇是告訴自己！

一個快樂就是一個快樂。那種快樂是實在的，然而也是那樣短暫，短暫到也許我離開了地下室，迎面吹過來一陣冷風，我感覺到寒冷的同時，已一起消失。

花都的三多

·文鑑·

素有「世界花都」之稱的巴黎，繁榮甲於全歐，且為工藝美術之淵藪；也是法蘭西政治、學術的中心。

大致說起來，巴黎市內具有三多：花多、女人多和小酒吧多。這不獨我個人如此看法，凡是到過巴黎的所有遊客，也都不免有此感覺。由於賽納河橫貫巴黎，兩岸盛產厚肉的葡萄，宜於釀酒；而且離城不遠有個小鎮名叫「五月花」的盛產香水，遍地都是粉紅色的玫瑰，祇要你一走進巴黎城內，隨處都有香水味鑽進你的鼻孔，如花香、酒香、脂粉香等，全像如坐香風陣裏，樂而忘返。

此外，尚有著名的「香舍麗榭」，顧名思義，既香且麗，更是一個遊樂的好去處。事實上，附近確有一座遊樂場，中央的噴水池，經常發出低微而幽靜的水聲，周圍是花壇和雕登的玻璃裝飾，裏面都裝有巧妙的電燈，用種種的光色，從不同的角度來照耀着噴出的水花，能使遊客看到複雜的光綫所交織着的美景。

在「香舍麗榭」的右邊，又有一座公園，裏面是森林，林中築有巴杜克拉溜冰場，和大宮殿兩間。這兩座建築雖稱宮殿，但它卻沒有路易王朝宮殿的氣氛，它祇是開博覽會時留下來的紀念館罷了。每當春秋季節，必有一項大畫展，每次都是借着這兩間宮殿來做會場的。

花都還有一種更強烈的吸引力是：一方面由於兩次世界大戰打死了不少精壯的男子，剩下大批寡婦、和待字閨中的小姐們，也時常在為她們的終身大事而發愁。她們的媚眼櫻唇，把來自各地的男性遊客吸引到鐵塔腳下；另一方面，又有無數的女子向巴黎市內湧來。試想：連花都小姐的出路，尚且頗成問題，何況別處來的女人，還想分得一杯羹嗎？結果在凱旋門靚之下，艷名遠播。因此，金元王國的舞台劇院經理人，紛至沓來，一窩蜂似的飛到巴黎去物色美女，這樣才多少解決一些無力扶春上翠林的種種難題。

為着有助於了解法國歷史，許多人到了巴黎，都希望先參觀「巴黎博物館」；但也有不少嚮往名勝古跡的人，則先要遊覽富麗堂皇的凡爾賽宮，和明媚風光的楓丹白露；甚至於雨果的故居及其手澤，若瑟芬的幽室臥房和她那幅絕世風神的畫像，都有着高度的欣賞價值。

可是，巴黎未必能代表法蘭西文化的全貌，因而又有人乘火車去到巴黎三十里外的夏特勒地方，欣賞那座自高盧以來就馳名於世的宗教城：這裡也有十三世紀的教堂，有四百五十年前的建築，風景類似我國的蘇州和常州，而其物質的設備和藝術的烘托，卻非蘇、常所能望其項背。一羣一羣淡掃蛾眉的少女，和三三五五白髮如銀的老修女，襯托着一座座莊嚴肅穆的教堂，更渲染得這座古城活現一幅美麗的畫圖。

空中巨無霸

·半殘·

日前因運載越戰孤兒失事，墜毀於西貢新山一機場跑道的東北末端附近的「C五A銀河型」（C－5A GALAXY）運輸機，是目前世界上最巨型的一種飛機：它的機身全長達二百四十八呎，機翼長二百二十三呎，機尾上端高度相當於一座六層高的建築物，機上貨艙深一百二十一呎，闊十九呎，可以放進整輛火車頭，或兩架M六十巨型坦克。

「銀河」機本身的重量為一百六十噸，但最高的載貨重量可達機身重量的一點四倍（二百二十二噸）。換言之，它的最高起飛限量達三百八十二噸。不過，由於一九七零年的一次載重飛行中發生折翼事件，故現時的載貨量祇限於二百噸以內，平均時速為五百哩，可以連續飛航四千哩而無須加油（它所載的燃油，可供一輛大型汽車繞行地球卅一匝）。

雖然這種龐然大物滿載時可達三百八十多噸，但其輪壓卻比波音七四七還要輕；因為它全機重量被平均分配在二十八個機輪之上；因之它很少會損害機場跑道。同時由於它的機翼前後側的翼板助升舉祇約百分之二十三，故能以較慢的速度起飛，即使全部滿載，亦祇須滑行七千五百呎跑道即可騰空而起（七四七則要超過一萬呎）。

事實上，「銀河」機不但是全球最大，其設備之精良，亦是首屈一指的。例如：㊀它的貨倉倉面設有自動滾軸，裝卸貨物的速度快得驚人──一小時半便可將機倉全部裝滿，卸貨則祇需三十分鐘。㊁它裝置有一種「自動修理系統」及「偵查故障附屬系統」，經常自動檢查機內各種機件及電器設備，一有毛病便立即從電腦中顯示出來，使隨機工程師一目瞭然。㊂它的電力系統共有四架發電機，每架均能單獨負起供應全機電力，故祇需有一架正常工作，機上電力便供應無缺。㊃它設有最精巧的導航設備，不但無需依賴地面導航系統亦能準確降落，飛行高度操縱自如（可以高至三萬多呎，亦可低至樹梢），而且經過二千五百哩航程之後，與飛航定位最多祇偏離幾公尺。

一九六一年，甘迺迪總統在他的國情咨文中，要求美國空軍有一種「一經通知，便可立即飛往世界任何角落應命」的飛行設備。七年之後（一九六八），銀河型運輸機即宣告面世；並於一九七零年正式加入空軍服務（現時一共擁有七十八架）。其後於一九七二年尼加拉瓜的大地震，一九七三年孟加拉的洪水為災，它都曾扮演過空運救濟的重要角色。不過，最為世人所稱譽的，卻是一九七三年中東十月戰爭時，空援以色列的一役。

由一九七三年十月十二日（以、阿之戰開始後的第六天）至十一月十五日的三十三天時間之中，這種空中巨無霸飛越六千四百哩的超長航綫，來回於德拉瓦州的多佛空軍基地（或加州的麥珪爾空軍基地）與特拉維夫之間一千一百三十多次（五百六十六架次），把為數達二萬二千四百噸武器及設備送抵以色列（按：蘇俄則在三十九天中，空運軍火九百卅四架次抵達開羅及大馬士革，但數量祇有一萬五千噸，而且航程長度祇及銀河機的四分之一），把當時已陷於頹勢的以方戰局登時扭轉。

因此，事後以色列總理梅爾夫人曾感慨地說：「這次是銀河機救了以色列，我們子子孫孫都會記得這個奇蹟！」

寄書小情　齊放

牡丹與楊妃及其他

牡丹與楊貴妃也分不開。唐天寶中，得紅紫、千紅、通白四本，移植於興慶池東沉香亭，花開時，明皇偕太眞賞花，李白進「清平調」三章，牡丹之名，於是大著。「名花傾國兩相歡，常得君王帶笑看」，膾炙人口。其實，此亦文人帮閒，但當然又為時代關係耳！

相傳隋煬帝開西苑，易州進牡丹二十種，有「飛來紅」、「袁家紅」、「天外紅」、「一拂黃」、「軟條黃」與「延安黃」等，比唐更早了！形容牡丹每用「姚黃魏紫」，歐陽修記牡丹云：「姚黃者千葉黃花，出於民姚氏家；魏家花者，千葉肉紅花，出於魏相仁溥家。」可知「魏紫」指紅得發紫。牡丹以黃與紫為主色，牡丹之黃，異於菊花之黃，黃得穠艷，予人以熱烈的感覺，菊花則黃得清雅或老練，予人以清爽的感覺。在中國正溫帶，春花與秋花，氣質上每懸殊呢！大概在隋時，「木芍藥」外，「牡丹」之名亦偶用，到唐朝。「牡丹」兩字漸代「木芍藥」，終則無人再提「木芍藥」了吧？又傳唐明皇寵楊貴妃時，有進牡丹者，貴妃面脂在手，印於花上，詔栽於先春館，來歲花放，上有指跡，乃稱「一捻紅」，此事決不可信，足供談助而已！後世的牡丹也有稱「楊妃一捻紅」者，牡丹名與這位歷史上的名女人有關者也頗多，又有「醉玉環」、「楊妃初浴」與「沉香亭」等等。

我們外省人看見牡丹譜，奇其巧立名目，其實外省對牡丹更甚，例如「鬪苑仙姿」、「貂蟬解醉」、「碧玉紅妝」、「金玉交輝」、「五色奇玉」、「出水芙蓉」、「雪魄冰精」、「扶桑曉日」、「高疊雪山」、「瓊便玉宇」、「冰輪乍湧」、「金精雪浪」、「十二連城」、「朱顏傳粉」、「嬌容三變」等等，多數都是文人的胡謅而已！以上都是至少四百年前的名稱，在清末稱「小洛陽」的上海法華區，其名稱的雅篡，較有根據，例如「雪塔」，言其純白；「紫瑩」，言其色如紫幢，形似粉繫；「平湖秋月」，言其花色如銀，中有嫩霞一道，平分兩半，似月在水中；中為晚霞所界，「平湖秋月」係杭州西湖十景之一，上海人對西湖十景最熟，也不覺其誇張，以為附會得好了。這些名種，在八一三抗日戰爭開始前，法華仍有，目前如何？我所不知，料中共不會捧此富貴花吧？

美國有精有蠢

·德公·

本來美國人接到中共周公打過去之乒乓波，覺得個紅色乒乓波都幾得意，於是打返去，中共又打過太平洋，美國人一向細佬仔皮氣，好衝動，以為呢一次得米矣，同佢地打交道，以前被中共搶咗去之投資，豈非全部收回。幾個議員，分幾次去大陸，又有汽車坐，所住之酒店，佈置得好似希爾頓一樣，甚至掛起美國貨之百葉窗簾，又有翻譯日夜陪伴，覺得好過癮，於是出來就帮佢地講說話，今日話要做生意，外交正常化，添日又話要恢復外交關係。佢地唔記得，以前所講過之說話也，講過唔算數。

不過有蠢人，當然亦有精仔。明明中共成日話各顧各，佢地絕對唔會干預其他國家，但在雲南，在湖南，則設三個強力電台，向馬來西亞、泰國、緬甸等，成日廣播，極盡挑撥離間之能事。佢地供給寮國叛軍之追擊砲及火箭，日日轟擊金邊飛機場，美國飛機運食米去救濟難民，亦幾乎俾佢地打中。金邊大抵守得幾耐矣。至於西貢，現已危危乎，不久亦將為全部中共武裝配備之北越及越共佔去。佢地一方面打，一方面又話要去日內瓦巴黎等和談，美國人幼稚，信以為眞，其實佢地早已派專人去大陸，由中共之坐汽車出入之幹部，面授機宜。中共要滲透顚覆東南亞國家，在十幾年前，早已定好政策，至今未改。所以柬埔寨、越南，成為紅色，祇不過係得以時日，緬甸則已成為粉紅色，馬來西亞之中共地下組織，亦開始活動，唔駛幾耐，又再來一次好似五十年代時之森林戰，至於泰國，因為在北面截斷咗一條鴉片走私路綫，此可忍，孰不可忍，故共產黨由鴉片烟區攻打泰國之可能性甚大。於是除非泰國人戴紅帽，否則遲早完蛋。至星新加坡，則中共根本不放在眼內，佢地由呢一個島跳過另一個島，則接近印尼，於是發展入新畿內亞，再一跳過去，即為澳洲。此乃佢地中共之「世界觀」也。故美國人現已如夢初醒，中共要派團去美國，唱一首話要「解放」台灣歌，美國亦唔准佢地唱。倘若佢地「解放」台灣，則台灣人豈非要領米證，排隊揹住買幾尺布乎。

彩色生活

人相面趣

招風耳難守財

·袁樹生·

看耳朶的功用，相學上在觀察其人的個性，少年運、壽元，耳運共十四年，左右耳各七年，耳以大為佳，若太過細小其壽命必短，即使能長大成人，少年疾病也多。凡是大富大貴的人，大多數有一雙好耳朶。

根據耳朶外形，耳形對命運的影響可作如下分析：

（一）圓形，圓形耳朶，其耳必小，這種人聰明，機智，但自私，愛幻想；另一種則個性走向極端，豪爽，喜交朋友，有幽默感，熱心幫朋友，圓形耳朶者，個性傾於複雜。

（二）寬短形，個性保守，重視舊禮教，做事獨行獨斷，男女均忠於愛情。

（三）寬厚形，其人有信用，熱心公益，喜歡讀書，中年後事業有成就。

（四）長薄形，早年生活不好，但能吃得苦，品德極好，有進取心，不少歷史上名人都具有此種長薄形耳朶。

（五）長方圓潤形，是耳之吉相，少年出生於小康之家，長大自己也能自創事業，個性忠貞重信義，做事謹慎，深思，不過婚姻上多挫折，婚姻逾遲愈好。

（六）上寬下小圓形，善於理財，自小聰明，一生成就優渥，也不會受到飢寒之苦，小商人多具有此種耳朶。

（七）前傾形，又名招風耳，破家之人，這種人難守財，信義全無，個性外向，喜歡出風頭，而且喜歡動人壞主意，男人不忠實，女人則會見異思遷。

（八）桐圓形，少年運滯，父母早喪，中年晚年也難有大成就，個性急躁，沒有恆心。

畫裡乾坤

陳德華

女皇看不到的「香港驚人遺產」！

邵氏出品認眞夠勁

SB

王風　吉夢陳宗相計招

梁天　詭計多端　陳夢吉　陳萍　張瑛

娛樂　荷里活　李月華　黃金洲　景星　明好　永華　凱聲　元朗　國寶

院院爆棚　場場滿瀉

今天全綫五場　翡翠　荷李活　加映午夜場

粵語對白．特別刺激

台灣物產價廉物美
台灣民生物產有限公司
尖沙咀東英大廈、灣仔莊士敦道東生大廈、旺角荔枝角道、北角英皇道各店，常備各種台灣物產，大量供應，歡迎參觀選購！

宮殿　最後今天　高雅情趣色調公司歐洲
初夜權
杜山大作　蘭布卡組
．明天獻映．
逃婚記　片商王

總統　華盛頓　英京
今天盛大映
英王王子斯查理斯國王本殿下看後為之粗鄙好笑
一天頂一宗！無世二世！
喜迎春
明晚全場加映午夜
李翰祥　合演主作

新．都．國泰
狂滿五場映
十七大作　仙杜拉　莱蘭
路邊春
THE SEDUCED GIRL
不宜兒童欣賞　成人最